



**El ganador del premio Gil de Biedma saldrá de entre 17 poetas finalistas**

LOS POEMARIOS PROCEDEN DE CUBA, CHILE, ARGENTINA, EL SALVADOR, ECUADOR Y ESPAÑA  
SEGOVIA 16



**La Junta soltará 13.460 kilos de trucha arcoíris en tres cotos de la provincia**

LAS SUELTAS, SEMANALES, SERÁN EN CARRASCAL, FUENTIDUEÑA Y REVENGA  
SEGOVIA 12

**El Unami organizará un torneo de baloncesto el 14 y el 15 de junio**

EL CLUB PERFILO SU EQUIPO FEMENINO PARA PARTICIPAR EN PRIMERA EL AÑO PRÓXIMO  
DEPORTES 33



**El primer incendio de la temporada.** El primer fuego de relevancia del año 2014 calcinó en la tarde de ayer cerca de 20 hectáreas, en su mayoría de pinar, en los términos municipales de Mozoncillo y Carbonero el Mayor. El rápido avance de las llamas obligó a movilizar numerosos medios humanos y materiales, entre ellos un helicóptero procedente de Valladolid. / FOTO: KAMARERO  
SEGOVIA17

► **URBANISMO** SOLO EL ARREGLO E IMPERMEABILIZACIÓN DE LA CAMPA NECESITA UNOS 800.000 EUROS

## La terminal de autobuses precisaría obras por valor superior al millón de euros

► Aunque el Ayuntamiento aspira a una reforma completa, la Junta estima que para que el apeadero logre la calificación de estación bastaría con una inversión de 400.000 euros  
SEGOVIA7

► **TITIRIMUNDI 2014**

El pregón de 'La Chana' y Blind Summit Theatre preludiaron el Festival Internacional

► El Teatro Juan Bravo albergó la primera de las funciones de Titirimundi, que desplegará hasta el domingo un programa de más de 250 actuaciones por toda la capital  
SEGOVIA4Y5



### Y ADEMÁS...



URBANISMO

**El nuevo área de Prado del Hoyo podrá acoger unas 170 empresas**

El Gobierno municipal ha aprobado el Plan Parcial de Prado del Hoyo, un nuevo área industrial, de más de un millón de metros cuadrados, donde podrán ubicarse 170 empresas. SEGOVIA6

EDUCACIÓN

**Todos los centros podrán crear 'bancos de libros'**

Todos los colegios e institutos podrán participar en el programa Releo, que promueve el préstamo de libros escolares. SEGOVIA15

ELECCIONES EUROPEAS

Cañete y Valenciano retoman la campaña y pugnan por el voto ciudadano  
NACIONAL25

EXTREMADURA

Monago seguirá al frente del Gobierno tras superar la moción de censura del PSOE  
NACIONAL27

TURQUÍA

Al menos 245 mineros mueren tras la explosión de una mina de carbón en Soma  
MUNDO28

FINANZAS

La deuda pública marca otro récord en marzo y supera el 97 por ciento del PIB  
ECONOMÍA30

**CASTILLA Y LEON 21a24**

La autora del asesinato de Isabel Carrasco confiesa su crimen y asegura que lo hizo por 'inquina'

La preocupación por las cosechas ensombrece la celebración de la fiesta de San Isidro en la región

|TRIBUNA| JOSÉ MARÍA ARÉVALO MIGUEL

## 250 años del liberal Real Colegio de Artillería de Segovia

CUANDO REINABA CAROLO, el 16 de mayo de 1.764, el italiano e ilustrado conde Felice Gazola funda El Real Colegio de Artillería de Segovia, por orden de su Majestad el Rey. Son ya 250 años los que contemplan su emplazamiento en Segovia por parte de este bibliófilo, matemático, experto en arte y arqueología, y gran artillero; localización de la que en cortos espacios de tiempo y por motivos de fuerza, tuvo que ser mudada de lugar la comúnmente conocida como Academia de Artillería de Segovia, la más antigua en activo del mundo.

Carlos III que viendo la deficiencia del arma de artillería (que en eso tiempos ya comienza a ser decisiva en las batallas) y que conocía el trabajo del ilustrado Gazola por haber dirigido para él algunas campañas en Nápoles, decide traerlo para que modernice el arma de artillería y cree un centro especializado.

Gazola desde un primer momento elige como emplazamiento para El Real Colegio de Artillería el Alcázar de Segovia, y dota a la naciente empresa de los mejores profesores de ese momento, teniendo que salir a buscar y elegir fuera de España, para poder aplicar un programa fruto de lo más avanzado visto por él en Europa. Así el 16 de mayo de 1.764, el jesuita valenciano y jefe de estudios de la Academia, Antonio Eximeno, dispensa el discurso con el que se inauguró el primer curso del Real Colegio de Artillería, junto al cuadro de profesores y los 60 primeros cadetes elegidos para ese curso, cuya edad de ingreso oscilaba entre los 12 y 15 años no cumplidos, para que una vez instruidos en las distintas artes y ciencias ser promovidos al empleo de subtenientes, siempre y cuando hubiesen cumplido al menos los 18 años.

Desde aquel primer día hasta hoy, ha perdurado el espíritu de su fundación: "el oficial allí formado debe ser un gran matemático, un grande histórico, un gran político, un gran filósofo, y un héroe", y la primacía de la escuela: la experiencia y la práctica porque "la práctica sin la ciencia ha sido siempre el mayor obstáculo para el progreso de ellas".

La Academia de Artillería junto con el Acueducto son las dos instituciones que posiblemente más han difundido, difunden y pregonan su fama, y la de Segovia. La Academia de Artillería tuvo el centro de experimentación química más avanzado de Europa y de ella, hasta hoy, han salido 11.458 oficiales licenciados, y todos con el título de Segoviano Honorífico.

*Ojalá la Academia de Artillería cumpla otro 250 aniversario imbuida en el espíritu de su fundación de valores y estudio. Y continúe con la difusión de los segovianos y de Segovia*

A pesar de la necesidad y los avatares bélicos, hubo años de más de una promoción y de sucesivos traslados a otros lugares como Salamanca, Galicia, Cádiz, Alcalá de Henares etc. Son 301 las promociones salidas de esta Academia, y desde 1.975, se han formado 38 promociones con 4.723 de suboficiales. Muchos son los episodios de la Academia en sus años de docencia, uno de los más destacados fue cuando en 1.823 con la complicidad y felonía del malvado rey Fernando VII (su propia madre María Luisa de Parma llegó a pedir a Napoleón que matase "a esa víbora que he llevado en mi seno") entran en España los Cien Mil Hijos de San Luis comandados por el duque de Angulema con el objetivo de acabar con el régimen constitucional restablecido durante el Trienio Liberal, teniendo que abandonar Segovia con lo puesto pero sin abandonar al gabacho, los libros y material necesarios para poder continuar sus enseñanzas, ininterrumpidas incluso durante el camino hacia el resguardo a los diversos traslados. En ese año crucial de 1.823 el rey felón Fernando VII disuelve por primera vez -de las cuatro- el arma, junto con la mayoría de un ejército que es considerado demasiado liberal. En otras dos ocasiones fue disuelta por Amadeo de Saboya y Primo de Rivera.

Para entender la importancia que le daban y dan a la formación en El Real Colegio de Artillería de Segovia, baste conocer que desde un principio para ser admitido había que saber, entre otros, francés (pues los libros más importantes de estas artes versaban en esa lengua). El programa de estudios incluía: matemáticas, geometría, trigonometría, física, química, metalurgia, gramática, historia, geografía, formación religiosa, esgrima, gimnasia, baile... idiomas (el capitán de artillería Luis Daoíz dominaba cuatro idiomas), además de táctica, formación, armas, pólvora, pirotecnia...

La llegada a la Academia de Artillería, para la enseñanza, de Louis Proust, insigne farmacéutico, uno de los padres de la Química moderna y director de las primeras pruebas

del mundo en globo aerostático con la finalidad militar de obtener información relativa a la defensa de una plaza o ataque a una plaza sitiada, con gran éxito, supuso todo un gran impulso para la Academia. Proust consideraba fundamental la aplicación de la Química en el empleo de los metales para la fundición y fábrica de armas, así como el conocimiento y uso de las sustancias salinas, combustibles o no, de la naturaleza para la composición de la pólvora y fuegos marciales.

De ese laboratorio que creó Proust salieron también beneficios para la sociedad civil en medicina y farmacia, y en hilaturas y tintes que se aplicaban a la potente industria pañera segoviana de la época.

Sobre el artillero ilustrado recaía la fabricación y diseño de las piezas de artillería, los proyectiles y la pólvora de todas las armas, por lo que tenían que saberlo todo sobre estos temas. Donde se vio por primera vez su gran y decisiva influencia en la batalla, fue durante la Guerra de la Independencia, pero sobre todo en la Batalla de Bailén, algo que pronto advirtió el gabacho. De ahí que Napoleón, que fue impulsor y conecedor de lo determinante de la artillería en las nuevas formas de la guerra, nada más entrar en España, una de sus primeras órdenes fuese dirigir una sección de su ejército a Segovia, ciudad que a simple vista carecía de interés estratégico, pero de la que él conocía que se hallaba la avanzada y puntera a nivel mundial, Academia de Artillería y los conocimientos de su admirado Morla; trazando como objetivo fundamental hacerse con la rica e importantísima biblioteca de la Academia (dotada de una bula especial para acceder a los libros del Índice), pero sobre todo para conseguir los tratados de artillería de Tomás Morla, el alumno más notable y brillante del joven e incipiente Real Colegio de Artillería y creador del laboratorio de Mixtos, fundado con el objetivo de enseñar el empleo de diversas materias inflamables en la fabricación de explosivos y la construcción de minas y contraminas para asedios y defensas de plazas, lo que junto a sus experiencias en viajes de ob-

servación y espionaje por Europa, dio como resultado su "Tratado de Artillería", tratado que dio renombre a la Academia traspasando fronteras e interesando vivamente a uno de los artilleros más brillantes y fundamentales en la historia, como fue el emperador Napoleón (el invasor y su oficialidad se llevaron todos los ejemplares posibles del "Tratado de Artillería" durante la Guerra de Independencia; en el siglo XIX era más fácil encontrarlos en Francia que en España).

La admiración del Emperador, seguramente salvó la vida de Tomás Morla cuando fue capturado el 4 de diciembre de 1.808 por las tropas napoleónicas, cuando defendía fieramente la ciudad de Madrid, y habiendo sido el artífice de la derrota y rendición de los buques que Napoleón tenía refugiados en Cádiz.

Y como olvidar en el 250 aniversario a los dos grandes héroes de la Academia de Artillería, Daoíz y Velarde, cuyo reflejo, valentía, amor a la libertad y recuerdo, hoy en día son ejemplo para los artilleros, reconociendo sus valores en el símbolo de los dos leones de las Cortes, a los que traspasan sus nombres, y que fueron fundidos en la fábrica de brocos de Sevilla con los cañones capturados al moro en la batalla de Wad-Ras en la Guerra de África, en 1.860; que la creación de los dos primeros altos hornos del país fue obra de los artilleros, al igual que la empresa Fasa de Valladolid, hoy Fasa-Renault; o que por el Real Colegio de Artillería de Segovia se realizaron las primeras pruebas del mundo en vuelo con finalidad militar.

En los 250 años de existencia, la Academia de Artillería acumula cientos de innovaciones y recuerdos. Su nacimiento supuso el abandono de la mentalidad tradicional y apuntarse a la ciencia, el progreso y los aires de modernidad de la época, de la Ilustración. Su transición, durante los años del 1.960, fue el conocimiento y la práctica de esas nuevas ciencias que eran la electrónica y la informática, siendo en esta Academia donde se estudio formalmente el primer microprocesador utilizado en España. Y en los albores del siglo XXI avanzando hacia nuevos hitos, siendo los primeros en tener e inaugurar el primer simulador de tiro de artillería del mundo, o los ultramodernos simuladores para el cañón AAA 35/90 y para el misil AAA mistral.

Ojala la Academia de Artillería cumpla otro 250 aniversario imbuida en el espíritu de su fundación de valores y estudio. Y continúe con la difusión de los segovianos y de Segovia.

### CARTAS AL DIRECTOR

#### Una brillante idea

Señor director:

Hace algunos días, en una carta al director se comentaba que la flamante Alcaldesa de Segovia había cogido el hilo y el dedal y esperaba que por fin cogiera la aguja. También Miguel Velasco animaba a la misma a que se decidiera a coger al toro por los cuernos y comenzara a resolver

alguno de los graves problemas que la megalomanía del ínclito Arahuetes han dejado empantada a Segovia. Pues bien ¡Albricias!, la alcaldesa ha cogido la aguja y ha resuelto de un plumazo todos estos problemas que nos aquejan a los segovianos. Cual parto de los montes, en lo sucesivo: "Los jóvenes habrán de recoger el botellón que utilicen en sus juergas nocturnas". No cabe la menor duda que será un decreto que se cumplirá a rajatabla, los

segovianos nos veremos libres de estos artefactos y la vida en Segovia será una Arcadia feliz.

Dada la transcendencia de esta brillantísima idea creo que tenía que hacerse extensiva a otros muchos órdenes de la vida. En lo sucesivo todos los desechos (que son ingente cantidad) de los mercados y mercadillos que se celebran en nuestra capital, habrán de ser recogidos por los propios vendedores ambulantes y llevárselos a su tierra, con lo cual

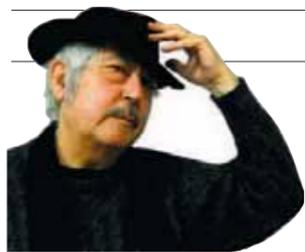
quitaríamos un penosísimo trabajo al Servicio de Limpieza y por ende un ahorro al Excmo. Ayuntamiento.

Siguiendo por esta senda podíamos extrapolar la idea a los domicilios particulares y obligar a todos los vecinos a que la basura que producen sean conducida por los mismos al basurero, de esta forma el Ayuntamiento podría eliminar el Servicio de Limpieza e incluso, la señora Alcaldesa, haciéndonos

un enorme favor que no nos merecemos, suprimir la tasa de basuras al igual que va a hacer Ana Botella en Madrid.

En serio Ilustrísima Sra. Alcaldesa: con la descomunal cantidad de problemas que tiene Segovia y que nos ha dejado en herencia el defenestrado Alcalde ¿no le parece a Vd. que esta ocurrencia es una "parida" como la copa de un pino? Suyo affmo.

JOSÉ LUIS SALCEDO LUENGO



|CORRAL DEL MUÑO| ANTONIO MADRIGAL

## FÚTBOL Y PATRIA: CORAZÓN PARTÍO

SE NOS ECHAN ENCIMA los campeonatos mundiales de fútbol, y entre el gran vociferio de comentaristas y entrevistadores de las ondas y de la tele suena por lo bajinis algo como un murmullo de tambores de guerra y clarines patrioterros.

¿La fanfarria futbolística es patrioterros o sinceramente patriota? Lanzo la pregunta al prudente lector porque hay millones de personas de ambos sexos que se sienten realmente representados (y conmovidos) por estas selecciones nacionales de jóvenes expertos en balompié y fuera de juego.

Tengo amigos a los que se les humedecen los ojos cuando en el estadio suena el himno nacional con nuestra selección formada en línea poco antes de atacar al enemigo con el tiqui-taca-Y confieso que yo mismo pongo mi parte de pasión en el match. Quiero decir que yo entiendo que sin emotividad y algo de bandería no se puede comprender este deporte de los once contra once, el árbitro o colegiado y los líneas, o auxiliares del colegiado. ¡Ah!, y el balón, que se me olvidaba.

El fútbol sin pasión no es propiamente fútbol, es un gazpacho sin vinagre, unas carreritas por el césped muy técnicas, pero bastante sosas.

El ardor patrio levanta corazones y entusiasmos, pero también testosterona mal encauzada y enfrentamientos a veces lamentables. Para muchas personas el concepto del "fair play" no

entra en sus cabezotas, no acaban de asimilarlo, y es sustituido por el mas racial de "ganar por encima de todo y cueste lo que cueste, y si hace falta por un gol injusto y engañando al árbitro en el último minuto, pues mejor". ¡Pero ganar, y nada mas que ganar!.

Analizando el concepto "patria", es curioso constatar que mucha gente reniega de él y de todos sus símbolos, himnos y banderas, proclamando a los cuatro vientos que ellos y ellas se consideran por encima, o sea "ciudadanos del mundo". Han superado la idea de la organización del mundo en compartimentos estancos llamados "naciones". Obsérvese que históricamente el concepto nación superó al de tribu, y también al de estado-ciudad. La nación, la patria, en un primer momento fue una idea progresista y mas todavía cuando los hombres pasaron de ser súbditos a ciudadanos, gracias a Montesquieu, sus amigos y la Revolución Francesa. Fue cuando el pueblo se arrogó la soberanía que detenía abusivamente el monarca absoluto.

Pero también habrá que decir que las naciones, sus símbolos e himnos, sus límites fronterizos y sobre todo sus ejércitos, han causado mucho dolor y sangre al mundo.

A mí me parecen muy bien las manifestaciones de estos entusiastas apátridas que a tambor batiente se proclaman ciudadanos del mundo, pero ocu-

re que muchos de ellos cuando se disputan las copas de Europa de clubs de fútbol se convierten en furibundos patriotas, pero no de una patria determinada sino patriotas de club de fútbol, o sea, que en realidad su patria ¡es un club de balompié! Y con estos planteamientos, discuten furiosamente en los bares con enormes voces que intentan tapar con su intensidad (que no con sus razonados argumentos) las voces de sus contrarios no menos encrespadas y enervadas. Y enarbolan bufandas que en realidad son banderas, y besan con pasión sus escudos.

Ahora con la próxima celebración de los campeonatos mundiales de fútbol de Brasil el concepto de nación cobra fuerza, representada por once jóvenes millonarios de fuerte pierna. El futbol de selección ha conseguido equipararse emocionalmente al fútbol de club.

En España durante muchos años, como la selección de fútbol no ganaba nada de nada casi nadie la hacía caso. Ahora es diferente: gracias a recientes éxitos, la juventud (y la madurez) vibra con ella y se pinta la cara a lo indio con los colores rojo y gualda.

A mi todo esto mientras no llegue a mayores me parece bien e incluso legítimo. En algo hay que emplear el tiempo para distraerse, que son cuatro días. Además siempre será mejor luchar con un balón y unas espinilleras que no con ametralladoras, tanques y aviones a bombarzo limpio de napalm.

|FIRMA INVITADA | FERMÍN BOCOS

## Corrupción y castigo



LA CORRUPCIÓN relacionada con la política, tiene castigo. En otros lugares. Hay países donde la justicia es

implacable con quienes se enriquecen ilícitamente utilizando como palanca el poder que da la política. Sería el caso de una sentencia dictada por un juez de Tel Aviv por la que condena a Ehud Olmert, ex primer ministro de Israel y ex alcalde de Jerusalén, a seis años de prisión como responsable de delitos de cohecho y prevaricación por haber aceptado un soborno (300.000 euros) para favorecer los planes del constructor de "Hollyland". Un complejo de edificios de estética faraónica levantado sobre una de las colinas de Jerusalén situadas en el área del impresionante Museo del Holocausto.

La noticia empuja hacia la melancolía si pensamos en la plaga de casos de corrupción que padecemos en España. Muchos de ellos pendientes de justicia. Con políticos de todos los colores implicados. Sólo en las Cortes Valencianas son más de media docena los parlamentarios imputados y otros tantos altos cargos en el caso de la Junta de Andalucía. En Asturias hay uno que aunque estaba inhabilitado por sentencia firme se resistía a dejar la poltrona y tenemos a una ex ministra y ex consejera -imputada en un caso e investigada por sus decisiones en otro- que se hace la sorda cuando le piden que re-

*Sólo en las Cortes Valencianas son más de media docena los parlamentarios imputados y otros tantos altos cargos en el caso de la Junta de Andalucía*

signe su alto cargo en el Banco Europeo de Inversiones. En Alemania el anterior presidente de la República renunció por estar bajo la sospecha de haber recibido un regalo de ¡800 euros; cuando era jefe de uno de los "lander". Aquí, mientras los jueces, abrumados por el trabajo van poco a poco despejando la trocha de sumarios que se les acumulan sobre la mesa, algunos políticos encienden un puro con el papel donde se publican las crónicas de sus andanzas non sanctas. Seguimos siendo diferentes. Lo que nadie sabe es hasta cuando aguantará el personal tanta impunidad como la que cobija el capote de la política.

Aviso para las SOCIEDADES ANÓNIMAS

Sus anuncios de Convocatoria junta general, cambio razón social y domicilio, fusiones, emisiones, ampliaciones de capital, pago dividendo y demás Preceptos de obligada divulgación que prevé la Ley de Sociedades de Capital confielos a...

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG-7 1958

PRESIDENTE - EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO

DIRECTORA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente  
Carlos Rebollar Herranz  
Director Comercial  
Paul Herranz Martins

Jefes de Sección  
Florentino Descalzo San Frutos y  
Marcelo Galindo Miranda

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

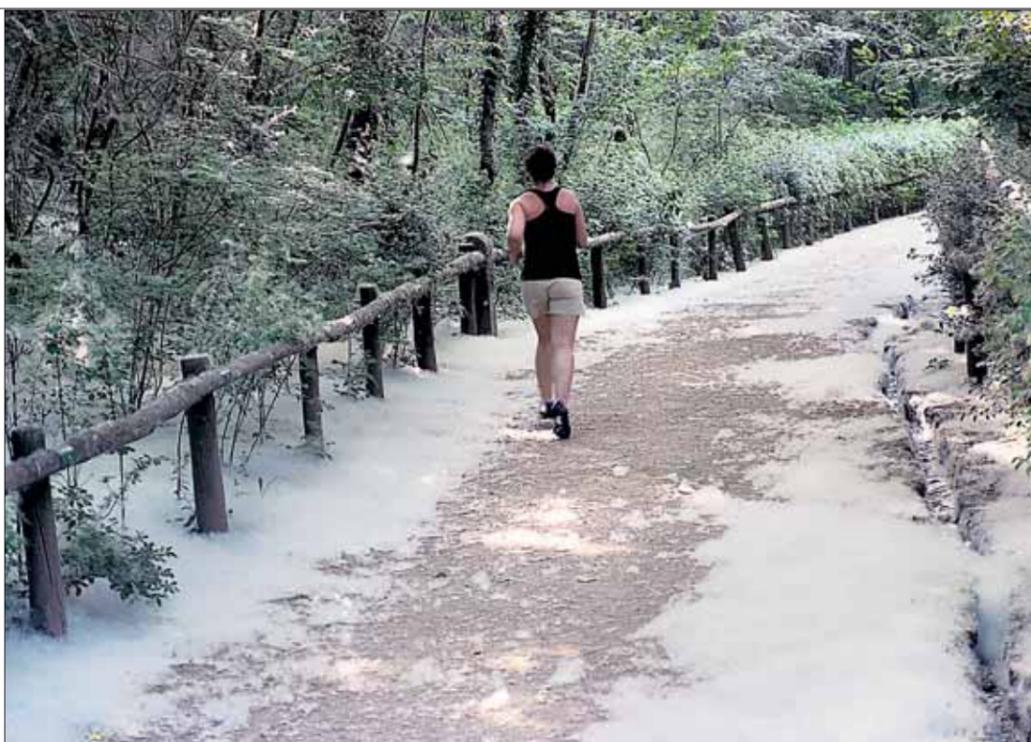
Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: KAMARERO

## Correr entre algodones

La primavera altera la sangre y también a los alérgicos. Uno de sus protagonistas son las pelusillas que desprenden los chopos, a modo de suaves 'pellizcos' de algodón. En las riberas de los ríos, donde los chopos son fuertes, las pelusillas lo invaden todo. Así ocurre en el camino del Valle del Clamores, donde el paseante y deportista se debe abrir camino entre la 'nube de algodón'. Aunque la imagen es llamativa, también lo es el riesgo de incendio que se asocia a estas, ahora temibles, pelusillas. Si llueve, tampoco pasaría nada.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviárnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





# AL DÍA | LA JUNTA ABRE A TODOS LOS CENTROS EL PRÉSTAMO DE LIBROS

El programa Releo, que promueve el préstamo de libros escolares, ha extendido su área de implantación, ha ampliado el tipo de material que puede ser reutilizado y ha adelantado el calendario de actuación para que en el mes de septiembre de

2014 los alumnos participantes pueden iniciar el curso con normalidad y sin necesidad de que sus familias hagan un gasto extraordinario para llenar las mochilas. Las novedades están incluidas en la convocatoria que la Junta de Castilla y León ha hecho

pública el día 12 de mayo para invitar a los centros educativos a unirse al programa encaminado a que las familias puedan reutilizar los libros de textos de sus hijos donándolos al colegio y recibiendo otros tantos manuales a cambio, para el curso siguiente.



## Cantera de titiriteros.

Los alumnos y alumnas pueden conocer a través de Titiricole el proceso creativo de una obra de teatro de títeres y de las propias marionetas que lo conforman, con el fin de apreciar mejor la oferta artística de Titirimundi.

/FOTOS: KAMARERO



# Aprendices de **Gepetto**

Los escolares de los colegios de la capital se acercan al teatro de títeres un año más con "Titiricole"

M.G. / SEGOVIA

El auditorio de la iglesia de San Nicolás, sede del Taller Municipal de Teatro, fue ayer un hervidero de nervios, emoción y creatividad de la mano de un nutrido grupo de aprendices de titiriteros que quieren imitar al maestro Gepetto para dar vida a sus particulares Pinochos con obras que tienen como denominador común el ingenio y la imaginación de sus autores.

Todo esto es posible por obra y gracia de "Titiricole", una de las actividades más singulares del Festival Internacional de Tí-

teres que este año dará la posibilidad a alumnos y alumnas de cerca de una decena de centros educativos de poner sobre el escenario su trabajo de teatro de títeres.

Serán 12 los montajes que este año podrán verse en esta iniciativa, que en palabras de su coordinadora Blanca Colás es "una oportunidad para que los niños se conviertan en creativos titiriteros y puedan disfrutar desde dentro del proceso creativo tanto del títere o la marioneta como del propio espectáculo".

Así, a través de esta iniciativa,

los niños se convierten en "mejores espectadores y de esta manera pueden disfrutar aún más de los espectáculos del programa oficial", aseguró la coordinadora.

Colás significó la cada vez mayor implicación de los centros educativos en esta iniciativa, que este año reúne a ocho colegios y cuenta con la colaboración de la Universidad de Valladolid, que aporta voluntariado a través de la Escuela de Magisterio y participa activamente en los talleres de construcción de títeres y marionetas de dedo.

## Titirimundi 2014 jueves 15 de mayo

### TEATROS

12:30 BAKELITE  
Ruinas del Convento de San Agustín

13:30 BAKELITE  
Ruinas del Convento de San Agustín

De 12:00 a 14:00  
TEATROMOVIL TEHB  
Jardines de San Agustín

17:00 BAKELITE  
Ruinas del Convento de San Agustín

De 17:00 a 18:00  
TEATROMOVIL TEHB  
Plaza Mayor

18:00 BAKELITE  
Ruinas del Convento de San Agustín

ETCÉTERA TEATRO  
La Alhóndiga

19:00 BAKELITE  
Ruinas del Convento de San Agustín

De 19:00 a 20:00  
TEATROMOVIL TEHB  
Plaza Mayor

20:00 BAKELITE  
Ruinas del Convento de San Agustín

20:30 BLIND SUMMIT THEATRE  
Teatro Juan Bravo

ELVIS ALATAC  
Iglesia de San Nicolás

23:00 ETCÉTERA TEATRO  
La Alhóndiga

### PATIOS

12:30 CIRCO DE LAS PULGAS  
Casa de Álvaro de Luna y Patio de Rueda 52

13:30 CIRCO DE LAS PULGAS  
Casa de Álvaro de Luna y Patio de Rueda

17:00 EUGENIA MANZANERA  
Patio de la Diputación

CIRCO DE LAS PULGAS  
Casa de Álvaro de Luna y Patio de Rueda

17:30 CIRCO DE LAS PULGAS  
Casa de Álvaro de Luna y Patio de Rueda

18:00 ROD BURNETT  
Palacio del Quintanar  
CIRCO DE LAS PULGAS  
Casa de Álvaro de Luna y Patio de Rueda

18:30 CIRCO DE LAS PULGAS  
Casa de Álvaro de Luna y Patio de Rueda

19:00 EUGENIA MANZANERA  
Patio de la Diputación

19:15 DROMOSOFISTAS  
Patio del Palacio Episcopal

19:30 ROD BURNETT  
Palacio del Quintanar

### CALLES

12:30 TITIRITAINAS  
San Martín

13:00 LES GOULUS  
Plaza Azoquejo

De 12:30 a 14:00 GUIXOT DE 8  
Paseo del Salón  
De 17:00 a 18:30 GUIXOT DE 8  
Paseo del Salón

17:30 NIÑO COSTRINI  
San Martín

18:00 TEATRO ESTATAL DE BURGAS  
Plaza Mayor

18:30 LES GOULUS  
Plaza Azoquejo

19:00 RO-MINA  
San Martín

20:00 TEATRO ESTATAL DE BURGAS  
Plaza Mayor



# TARIMAS Y PUERTAS



# AT TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► URBANISMO

# El Gobierno municipal aprueba el Plan Parcial de Prado del Hoyo

El proyecto permitirá crear un nuevo área industrial, de más de un millón de metros cuadrados, como ampliación del polígono de Hontoria, donde podrán ubicarse 170 empresas

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

La junta de Gobierno local, el pasado 8 de mayo, aprobó, de forma inicial, el Plan Parcial del sector Prado del Hoyo, el nuevo área industrial que permitirá ampliar, en más de un millón de metros cuadrados, el polígono de Hontoria. El pasado mes de diciembre, EL ADELANTADO avanzó que los técnicos de Urbanismo estaban tan solo a la espera de un informe para completar toda la documentación que permita al Ayuntamiento aprobar, de forma inicial, el Plan Parcial de Prado del Hoyo. El concejal de Urbanismo, Alfonso Reguera, explicó ayer que este informe fue favorable, si bien obligó a introducir algunas modificaciones al Plan. Al mismo tiempo, se hicieron una serie de advertencias a los promotores, como que tendrán que definir "claramente" el uso de cada uno de los espacios en el Proyecto de Reparcelación, del que ya existe un documento básico.

El sector Prado del Hoyo está situado en el suroeste de la ciudad. Sus límites arrancan en la rotonda de entrada al polígono de Hontoria y se extienden en dirección a Revenga. En total son 1.067.477 metros cuadrados cuyo destino es el uso industrial aunque de forma compatible con el terciario comercial.

Ciertamente, se trata de un proyecto ambicioso que choca con el actual momento de crisis económica; si bien el ánimo del Ayuntamiento es avanzar en la tramitación del Plan "para que Segovia esté preparada y pueda ofrecer suficiente suelo industrial y comercial cuando la economía mejore", indicó Reguera.

El responsable de Urbanismo admitió que los trámites son aún largos y que se trata de un proyecto "a medio plazo" que busca preparar la ciudad para las necesidades futuras y dar respuesta a la demanda de superficie para la implantación de in-



El proyecto permitirá la ampliación, en un millón de metros cuadrados, el polígono de Hontoria (imagen). /KAMARERO

dustrias y grandes comercios en Segovia. Aprobado ya de forma inicial el Plan Parcial, ahora tendrá lugar un periodo de exposición pública y de presentación de alegaciones, al que sucederán las posteriores aprobaciones de carácter provisional y definitiva, esta vez ya por el pleno. Después, el Ayuntamiento deberá aprobar el Plan de Reparcelación y, por último, el de Urbanización, que precisaría una inversión global, de acuerdo con el proyecto presentado por los propietarios en 2011, de 45 millones de euros.

No obstante, dada la actual coyuntura económica, previsiblemente los promotores privados ejecutarán las obras de urbanización de los terrenos por fases, según cree Reguera. El concejal de Urbanismo recaló que el planteamiento es que Segovia "cuando la situación económica cambie, pueda ofrecer zonas regeneradas junto al casco urbano para la implantación de industrias y grandes comercios".

El Parque Empresarial Prado del Hoyo, como también se denomina, supone la ampliación natural del actual polígono de Hon-

## LA CIFRA

# 45

De acuerdo con el Plan que presentaron los propietarios en abril de 2011, el proyecto de urbanización de todo el sector precisaría 45 millones de euros, que se repartirían de forma proporcional a la cantidad de suelo que ostenten los propietarios. La urbanización se podrá realizar por fases, por lo que la inversión inicial será sensiblemente inferior. La asociación 'Marina Clara', que agrupa a la mayoría de los propietarios, es titular de 800.000 metros cuadrados. El Ayuntamiento es propietario de otros 100.000.

toria, ocupará una superficie de más de un millón de metros cuadrados, donde se ubicarían unas 170 empresas -de I+D, bienes de equipo, productos manufacturados o maquinaria-, que generarían unos 2.000 puestos de trabajo. El 7 de abril de 2011, el presidente de la asociación de propietarios, Antonio Tormo, pre-

sentó el Plan Parcial en el Ayuntamiento, que contempla parcelas de pequeño tamaño, como nave, hasta solares de 3.000 metros cuadrados.

El sector contará con 464.945 m<sup>2</sup> de edificabilidad, 104.146 m<sup>2</sup> para espacios libres públicos (parques y jardines), y 88.647 m<sup>2</sup> para equipamientos públicos. Incluye 2.839 plazas de aparcamiento en varios públicos y 6.424 plazas de aparcamiento privado.

**HOTEL Y GASOLINERA** La ordenación de este sector incluye una conexión principal a la AP-61 por el único punto permitido por el Ministerio de Fomento, desde la rotonda del polígono de Hontoria. Además tendrá otras dos conexiones secundarias a la malla actual de calles del polígono de Hontoria. El uso terciario se dispone mediante una parcela hotelera junto a la rotonda de la autopista y una gasolinera, a la que se añade otra de 21 hectáreas que podrá albergar un área comercial-industrial de gran superficie con uno o varios operadores comerciales e industriales.

## BLOC DE NOTAS

*Un camino largo, no sin dificultades*

El desarrollo del nuevo área industrial ha recorrido ya un largo camino, no exento de dificultades. A principios de 2010, el Ayuntamiento de Segovia y la asociación "Marina Clara", que agrupa al 80% de los propietarios de los terrenos, entre los que se incluye el propio municipio, sellaron un acuerdo para el desarrollo de la zona. En junio de ese año, el pleno municipal aprobó un convenio que permitía activar un proceso que permanecía bloqueado por los recursos presentados por los propietarios contra el primer acuerdo de desarrollo del sector que suscribió el Ayuntamiento con la Sociedad de Promoción y Equipamiento de Suelo (SEPES). De hecho, en la misma sesión plenaria, el Gobierno municipal dejó sin efecto aquel primer convenio, suscrito en julio de 2008, que no pudo llevarse a cabo por la falta de acuerdo entre SEPES y los propietarios de Prado del Hoyo.

El 29 de octubre de 2008, el pleno del Ayuntamiento de Segovia, con los votos favorables del grupo del PSOE, rechazó la aprobación del Plan Parcial "Prado del Hoyo", propuesto por los propietarios. Al mismo tiempo, la cámara municipal aprobó, a propuesta del Gobierno municipal socialista, una modificación puntual del nuevo PGOU para adquirir las 106 hectáreas destinadas al nuevo polígono de Hontoria para, posteriormente, ponerlas a disposición de SEPES, con el propósito de que fuese este organismo público el que gestionara y urbanizase los terrenos.

El 'bloqueo' que sufría el proceso fue superado con el acuerdo alcanzado en 2010, por el que el Ayuntamiento optó, finalmente, porque fuese la iniciativa privada y no SEPES quien desarrollara el nuevo área industrial. Finalmente, el 20 de diciembre de 2010, el alcalde, Pedro Arahuetes, firmó con representantes de la asociación de propietarios Prado del Hoyo el convenio para el desarrollo del nuevo área industrial.

## Ayuntamiento de NAVAFRÍA (SEGOVIA)

### ANUNCIO

Por este Ayuntamiento, se está tramitando autorización de uso excepcional y la correspondiente licencia urbanística para "Cobertizo de Caballos", en parcela 422 del polígono 2 del término municipal de Navafría, parcela como suelo rústico, a instancia de D. Antonio Encinas Merino.

De conformidad con el artículo 307.3 del Decreto 22/2004, de 29 de enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se somete a información pública por el plazo de veinte días, a contar desde el día siguiente al de la publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de Castilla y León y en el diario El Adelantado de Segovia. Este plazo deberá contarse a partir del día siguiente al de la publicación del último de estos anuncios.

Durante dicho plazo podrá ser examinado por cualquier interesado en las dependencias municipales los lunes, miércoles y jueves en horario de atención al público, para que puedan formularse las alegaciones que estimen pertinentes.

En Navafría a 9 de mayo de 2014.  
LA ALCALDESA. Fdo., Carmen Lobo García

Para comer bien ven al  
**BAR RESTAURANTE**



**EL RINCÓN DEL  
TUERTO DE PIRÓN**  
Bar - Restaurante

El gran cocido del Tuerto  
**Rabo de toro estofado**  
**Bacalao en sus diferentes formas**

Plaza de las Caravas, 7  
Telf. 921 49 62 35

CABAÑAS DE POLENDOS (Segovia)

► MUNICIPAL



Aspecto actual de la campa de la terminal de autobuses de Segovia, que presenta un evidente estado de deterioro. / KAMARERO

## La terminal de autobuses precisaría obras por importe superior al millón

Aunque el Ayuntamiento aspira a una reforma completa, la Junta estima que para que el apeadero obtenga la calificación de estación bastaría con una inversión de 400.000 euros

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

La actual terminal de autobuses precisaría una inversión superior al millón de euros para zanjar todas las deficiencias que presenta la infraestructura. Aunque técnicos municipales y de la Consejería de Fomento trabajan actualmente, por separado, en evaluar el coste de las obras que precisa la terminal y, por tanto, aún no hay una cifra definitiva, fuentes municipales y de la Junta consultadas por EL ADELANTADO coinciden en que la reforma "completa" de la instalación (más allá de las obras concretas que precisaría para obtener la calificación de estación) podrían superar, fácilmente, ese millón de euros.

El Ayuntamiento ha entregado a la Junta un primer informe técnico que evalúa, exclusivamente, las obras de impermeabilización de la campa de la terminal, que presenta un lamentable estado de deterioro, con un pavimento descarnado y filtraciones de agua que

afectan al edificio inferior, que acoge el aparcamiento municipal de Ezequiel González. Solo esta obra precisaría una inversión de 800.000 euros, la cifra que adelantó la alcaldesa, Clara Luquero, y que expuso ante el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, en la reciente reunión que mantuvieron ambos en Valladolid.

Sin embargo, a esa cantidad hay que sumar el importe de todo el conjunto de obras que requiere la terminal para obtener de la Junta la calificación de estación y que comprenden, básicamente, la cubrición de las dársenas —con la presunta retirada de la actual marquesina anclada al edificio de viviendas—, la instalación de un sistema antiincendios y otras actuaciones menores. El coste de estas obras es el que actualmente valoran los técnicos municipales. A falta de una cifra concreta, que desde la Concejalía de Tráfico no se atreven a aventurar, todas las obras que precisa la estación, su-

La Junta cree que ahora bastaría con **asfaltar** la campa y cubrir las dársenas, con la retirada de la marquesina 'ilegal'

madras la impermeabilización de la campa y la cubrición de las dársenas, podrían alcanzar entre 1 y 1,2 millones de euros.

El arreglo de la campa no supone un requisito necesario para que la Junta otorgue a la terminal de pasajeros la declaración de estación de autobuses. Sin embargo, si Luquero presentó ante Herrera el coste de las obras de la campa, las de mayor cuantía, es

porque, según los técnicos municipales, la actual situación de deterioro de la explanada puede suponer en el futuro un verdadero peligro para los usuarios.

Los técnicos sostienen que aunque el riesgo no es inminente, de no afrontarse la reparación, el progresivo deterioro de la zona de la campa derivará, a medio plazo, en serios daños estructurales en la infraestructura. Desde la Concejalía de Tráfico se apunta que en 2010 los técnicos de la propia Junta de Castilla y León ya emitieron un informe en el que advertían de la necesidad de acometer obras importantes de reparación para mejorar la infraestructura —arreglo de la campa— y evitar riesgos.

Este informe y la presunta inseguridad de la terminal fueron algunos uno de los motivos esgrimidos por el Ayuntamiento para anunciar el cierre de la instalación a partir del 30 de junio.

Sin embargo, los técnicos de

Fomento consideran que no existe tal riesgo de peligrosidad, al menos como lo entiende el Ayuntamiento, y que, en consecuencia, las obras de impermeabilización de la campa se pueden abordar más adelante. Fuentes de la Junta creen que puede aplazarse la obra de reparación de la campa dado que esta actuación no es imprescindible para que la terminal obtenga la categoría de estación. No siendo una obra necesaria para que el apeadero se convierta en estación, sin embargo sí precisaría una importante inyección económica en un momento de escasez de recursos económicos; con independencia de los perjuicios que para empresas y usuarios supondría 'levantar' por completo la explanada de maniobra de los autobuses, que obligará a cerrar la terminal por un periodo más o menos prolongado.

**MENOS OBRAS** En este sentido, la Junta sostiene que la inversión que precisaría la terminal de autobuses sería muy inferior a la que cree el Ayuntamiento. En una primera estimación de los técnicos regionales, bastarían 400.000 euros para "desbloquear" el conflicto y que el apeadero sea estación de autobuses. Con esta cantidad se abordaría la cubrición de las dársenas y la retirada de la actual marquesina anclada al edificio—que exigen los tribunales—, aunque no la impermeabilización de la campa, que sí mejoraría su pavimento, con el arreglo de baches y un nuevo asfaltado. En opinión de la Junta, la reparación definitiva de la campa se podría abordar en un futuro, cuando la disponibilidad presupuestaria lo permitiese.

En síntesis, las obras de la terminal pueden ir desde los 400.000 euros hasta cerca de 1,2 millones de euros. Lo cierto es que el deseo del Ayuntamiento es que se aborde una reforma integral de la estación y que las obras no se dirijan exclusivamente a cumplir con los requisitos que exige la Junta para otorgar el título de estación a la actual terminal de pasajeros.

"Queremos no solo cumplir los requisitos legales [para ser estación] sino que exista una seguridad completa para operadores y ciudadanos", indicaron fuentes de la Concejalía de Tráfico. La negociación entre Junta y Ayuntamiento tendrá un nuevo capítulo con la reunión que mantendrá la alcaldesa, Clara Luquero, con el consejero de Fomento, Antonio Silván, donde ambos, con los informes de los técnicos de ambas administraciones, tratarán de sellar un acuerdo sobre el proyecto, calendario y financiación de las obras.

**SUPER REBAJAS**

**65% DESCUENTO**

**ARCO**

www.arco-ramirez.com

**La Granja · Campo de Holo**

**ÚLTIMO CHALET**

269.999€

de 300 m<sup>2</sup>, con semisótano y buhardilla para taller, oficina, garaje, bodega, sala de juegos, estudio, gimnasio, almacén, etc., con la MÁXIMA CALIDAD

VISITE CHALET PILOTO

**AGRUPO RAMIREZ**

**MAXIMA CALIDAD**

C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
Segovia

arcoramirez@arco-ramirez.com

www.arco-ramirez.com

Telf.: 921 47 14 74  
921 43 64 12

► MUNICIPAL

## Reguera ve posible un pacto con el PP sobre el uso de nuevos locales en el casco

Cree que ampliar los usos tendrá una incidencia mínima, dado que la protección de los edificios bastará para poner límites

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

Los grupos de PSOE y PP pueden alcanzar un acuerdo sobre el documento de Ordenanzas que acompañará al Plan Especial de Áreas Históricas (PEAHIS). Así lo cree el concejal de Urbanismo, Alfonso Reguera, tras revisar la propuesta de modificaciones al documento presentada el martes por los populares.

El acuerdo es posible porque, a juicio de Reguera, el impacto de las modificaciones planteadas por el PP es "muy pequeño" en relación al principal asunto de discrepancias entre populares y socialistas: la limitación del uso de nuevos locales para actividades comerciales en el casco antiguo; y, más concretamente, en los barrios

de Judería y Canonjías.

Como se recordará, mientras los populares, en líneas generales, son partidarios de no poner barreras al uso comercial de locales en estas zonas, los socialistas aspiran a que el PEAHIS ponga una serie de límites. El documento redactado por los técnicos así lo recoge inicialmente, aunque el PP aspira a modificarlo en su convencimiento de que es preciso dar mayor libertad y flexibilizar los usos permitidos. El PEAHIS, tal y como está ahora redactado, autoriza, en lo que serían nuevos locales comerciales de planta baja, la instalación de despachos profesionales, algún pequeño comercio y actividades relacionadas con la artesanía. En los locales que hu-



Mesa de Análisis del PEAHIS, donde están presentes técnicos y concejales. /A.K.

bieran sido ocupados antes de la normativa, el PEAHIS respetará la licencia de actividad concedida en su momento, estén activos o no.

Limitar los tipos de actividad comercial en Judería y Canonjías es coherente, según Reguera, con la protección que otorga el PEAHIS a los edificios que se encuen-

tran en estos dos barrios del casco antiguo. No obstante, todos los inmuebles cuentan con un grado de protección, sea estructural, integral o ambiental, que impide, por ejemplo, desde alterar estructuras hasta fachadas o cubiertas. "Si tenemos que conservar la estructura actual de los edificios y no se

pueden abrir nuevos huecos, y teniendo en cuenta que los establecimientos con denominación de comercio como tal tienen que tener acceso directo a la calle, la incidencia va a ser mínima", dijo Reguera. Esto es, a juicio del edil de Urbanismo, ampliar la posibilidad de usos para nuevos locales, como aspira el PP, puede no tener, en la práctica, ningún efecto, por lo que "el acuerdo es posible". No obstante, aclaró que "si vemos algún riesgo de incidencia negativa, lógicamente tendremos que poner unos límites", añadió.

**PARQUE TEMÁTICO** En todo caso, Reguera reiteró que el Gobierno municipal quiere que Segovia renuncie al modelo de ciudades históricas como Toledo, donde en buena parte de su casco antiguo se concentran, a pie de calle, numerosas tiendas, con grandes escaparates, enfocadas únicamente al turismo. En su opinión, es preciso conservar y revitalizar el casco antiguo a través de políticas que fomenten la rehabilitación de viviendas y frenen la despoblación. Y, en ningún caso, favorecer la implantación de establecimientos y actividades comerciales que conviertan al recinto amurallado en un "parque temático" dirigido únicamente al turista; tiendas que, a una determinada hora, cuando el visitante abandona las calles y regresa a su lugar de origen, echen el cierre y conviertan el recinto histórico en un 'desierto'.

## El PP pide a Gordo que "deje de crispar las relaciones entre instituciones"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El PP ha pedido al secretario provincial del PSOE, Juan Luis Gordo, "que deje de crispar las relaciones entre instituciones". Los populares, en un comunicado, señalan que la falta de entendimiento entre el Ayuntamiento de Segovia y el resto de instituciones "ha sido una constante en los últimos años; un "mal ambiente interinstitucional" del que los populares culpan del exalcalde Pedro Arahuetes.

Tras conocer las afirmaciones de Gordo, en las que aseguró que "parece que tenemos que dar las gracias a Herrera por haber recibido a Clara Luquero", desde el PP se manifiesta "la total disposición de

todas las administraciones gobernadas por el PP al diálogo con cualquier administración, sea del signo político que sea, siempre en busca del beneficio de nuestros ciudadanos", aunque reconoce que "esa disposición tiene que producirse en las dos direcciones y no en una como nos ha acostumbrado el PSOE en los últimos años".

Por ello, los populares segovianos piden al secretario de los socialistas que deje de crispar las relaciones entre instituciones, "insinuando cosas que no son, para favorecer sus propios intereses políticos y dejando a un lado el verdadero objetivo, que es el desarrollo de esta provincia".



**La alcaldesa recibe a la directiva de ASETRA.** La alcaldesa de Segovia, Clara Luquero, acompañada por la concejala de Tráfico y Transportes, María José de Andrés, mantuvo ayer un encuentro con miembros de la junta directiva de la Agrupación Segoviana de Empresarios del Transporte (ASETRA), encabezados por su presidente, Gerardo Salgado. La reunión, que transcurrió en un clima de cordialidad, sirvió para abordar temas de interés para el sector, como la situación de la estación de autobuses, según el Gabinete de Alcaldía. / FOTO: EL ADELANTADO

**LAS TERAS**  
centro residencial  
MOZONCILLO  
centro de atención geriátrica

Unidos como equipo

Guiados por la ilusión

- Médico especialista en Geriatría
- Enfermería
- Fisioterapeuta
- Terapeuta ocupacional
- Servicio de Podología y Peluquería
- Plan de Atención personalizado

Reserve su plaza

Teléfonos: 603 47 60 50 • 921 57 70 98

► EDUCACIÓN

# Cano solicita el recuento de votos en las elecciones al Rectorado de la Uva

La Junta electoral tendrá que emitir una resolución y proclamar candidatos para la segunda vuelta el viernes día 16

• La reclamación se debe a la existencia de presuntas "irregularidades" en una mesa electoral del Campus de Segovia.

P. B. / SEGOVIA

La elección del rector de la Universidad de Valladolid se resolverá en una segunda vuelta de votaciones el día 22 de mayo pero una semana antes los 28.702 electores convocados no saben a ciencia cierta entre quienes se dirimirá.

El catedrático de Geometría y Topología, Felipe Cano, hizo ayer oficial la presentación de un petición formal de recuento de votos de la primera vuelta de las elecciones al Rectorado de la Universidad de Valladolid, que se celebraron el

pasado jueves 8 de mayo, a las que fue candidato y que en las que quedó por una décima fuera de la segunda ronda, que se disputarán, en principio, el actual rector, Marcos Sacristán, y el catedrático de Química Inorgánica, Daniel Miguel San José.

La solicitud se debe a la existencia de presuntas "irregularidades" en una mesa electoral del Campus de Segovia, que también ha sido reclamado por una agrupación en las elecciones al Claustro, según informa Ical.

Felipe Cano justificó su reclamación en la necesidad de comprobar que "todo se ha hecho bien" y, si no ha sido así, añadió, se aclaren las irregularidades para asegurar que las elecciones de la Uva son "un proceso correcto".

Fuentes de la candidatura de



La primera ronda electoral tuvo lugar el pasado 8 de mayo. / KAMARERO

Cano aseguran en un comunicado remitido a esta redacción que hay incertidumbre en la comunidad universitaria, debido a que la diferencia entre el segundo y el tercer candidato es de una sola décima porcentual, que equivale a 1,6 votos de profesores (PDI) o bien a 5 votos de estudiantes.

Felipe Cano espera "que se aclaren todos los extremos y deficiencias que se hayan podido dar en el proceso" y que de esta forma el candidato que llegue a la segunda vuelta "lo haga más legitimado, si cabe". En todo caso, tal y como han confirmado fuentes de la Universidad de Valladolid, el proceso sigue

## Una urna por mesa

El proceso electoral que se vivirá el día 22 de mayo repetirá la organización de la primera vuelta, con la única diferencia de que solo habrá una urna en cada mesa electoral y un modelo de sobre y papeleta que depositar en ella, ya que en esta ocasión se trata de elegir al rector y se da por concluida la designación de miembros del Claustro.

Más de veintiocho mil personas (exactamente 28.702 miembros de la comunidad universitaria) están llamadas a acudir de nuevo ante las urnas en los campus de Palencia, Segovia, Soria y Valladolid. En el campus María Zambrano de Segovia la convocatoria está dirigida a más de 2.890 alumnos, profesores y trabajadores de administración y servicios.

adelante. Mañana viernes, día 16 de mayo, la Junta Electoral tendrá que dar una resolución ante la reclamación hecha ayer y publicar la proclamación definitiva de los dos aspirantes a la segunda vuelta, que se celebrará el próximo jueves 22 de mayo. El nombre del nuevo rector se hará oficial el 28 de mayo.

## ¡¡ APROVECHE NUESTROS NUEVOS PRECIOS !!

(HASTA EL 30 DE JULIO)

\* FINANCIACIÓN HASTA EL 100 % DESDE 590 €/MES

" MANZANA GOLDEN "

EDIFICIO DE VIVIENDAS, LOCALES, GARAJES Y TRASTEROS

¡¡ PRIMERA CALIDAD en la selección de materiales y un cuidado diseño!!

¡VENGA A COMPROBARLO!

VISITE EL PISO PILOTO  
Lunes a Sábado 10:00 14:00 horas  
15:00 18:00 horas

OFICINA C/ Santo Tomás 2, 40002 Segovia, Tel. 921 43 43 66, Fax: 921 43 44 32

\*Financiación sujeta a las condiciones habituales de aprobación por parte de BBVA.  
segovia@gruponavisa.com . www.inmobiliarianavisa.com

ARQUITECTURA

## Los Domingos de Patrimonio acogen la visita a la Comisaría

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**  
El próximo 18 mayo, dentro del programa Los Domingos de Patrimonio, tendrá lugar la visita a la Comisaría Provincial de Policía, un edificio singular y uno de los primeros edificios públicos construidos en base a los criterios de la arquitectura contemporánea de Segovia.

Este complejo edificio está situado a la entrada de la ciudad y muy próximo al Acueducto. Despierta un gran interés por el modo en el que resuelve formalmente y tipológicamente su introducción como hito en la trama de la ciudad en la solución dada al complejo programa funcional de una comisaría moderna (oficinas, laboratorios, galería de tiro, calabozos, etc.).

La comisaría provincial es la obra del arquitecto José A. Berdugo, quién será también guía de excepción durante la

visita. Berdugo es arquitecto por la ETSAM y socio del estudio segoviano de arquitectura Yagüe/Berdugo. Además de la Comisaría de Policía, ha participado en la redacción y construcción de diversos proyectos tanto de edificación y rehabilitación como de urbanismo o arquitectura de interiores. Dentro de sus últimas obras en Segovia destacan el Vivero de Empresas en Palazuelos de Eresma, la rehabilitación de Harinas Carretero para 79 viviendas, el proyecto de urbanización del Sector 1 - Plaza de Toros/Depósitos de Agua o la ampliación del Restaurante José María, entre otras.

Las entradas ya se pueden adquirir en la Central de Reservas del Centro de Recepción de Visitantes de Segovia y en [www.reservasdesegovia.com](http://www.reservasdesegovia.com) al precio de 5 euros. La visita comenzará a las 10.30 horas.



La comisaría, objeto de la visita de los Domingos de Patrimonio. / KAMARERO



ELECCIONES EUROPEAS

CAMPAÑA ELECTORAL



**Acto público de Podemos Segovia.** El Círculo Podemos Segovia junto con el Círculo Podemos Discapacidad, celebró un acto electoral la tarde de ayer, 14 de mayo en el Centro Cívico San José, donde intervinieron Pablo Echenique y Daniel López / FOTO: KAMARERO

## El PSOE plantea una acción para fijar población, crear empleo y frenar el éxodo

La despoblación es para los socialistas uno de los problemas centrales de la provincia y uno de los ejes de la campaña electoral

• El Secretario General de Juventudes Socialistas afirma que Segovia se encuentra entre las cinco provincias españolas con menor población.

ministraciones públicas, incluida la Unión Europea agentes económicos y sociales, para fijar población, crear empleo y frenar el éxodo juvenil en el mundo rural.

Según una nota de prensa, el Secretario General de Juventudes Socialistas, Álvaro Serrano, considera que 'es la Junta de Castilla y León quien debe liderar la iniciativa y no mirar para otro lado, mientras que los jóvenes se van de la Comunidad, y nuestra provincia' Y subraya que 2650 segovianos, la mayoría jóvenes, salieron el año pasado de la provincia por motivos laborales.

Álvaro Serrano explica que nos encontramos entre las cinco provincias españolas con menos población y recuerda que el PSOE ya ha planteado en los parlamentos (autonómico y nacional) que la despoblación sea un 'problema de Estado ante el que deben actuar de forma coordinada todas las administraciones, haciendo especial hincapié en el medio rural de la

Comunidad, al que el Gobierno de Rajoy ha abandonado y con el que tiene una deuda pendiente de 280 millones'.

Por último, el secretario socialista afirmó: 'Nuestros pueblos se están muriendo por inanición, su población envejece, los jóvenes se van y la actividad económica se reduce a la mínima expresión'

**SOLUCIONES** De este modo, Serrano insiste en que 'el PP no debe perder más tiempo después de estar en el Gobierno de la Junta de Castilla y León durante más de un cuarto de siglo, y tratar la despoblación, el éxodo juvenil y el tejido industrial de la comunidad como una cuestión primordial que debe atajar de forma inmediata con planes de desarrollo rural. Y espera que esta campaña no sólo sirva para la propia propaganda y el autobombo de los cargos populares y que estos sean capaces de plantear soluciones y llevarlas a cabo.

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**  
El PSOE de Segovia plantea una acción concertada de todas las ad-



# NOCHES DE MÚSICA EN EL ATRIO DE SAN LORENZO Segovia

XIX EDICIÓN 2014

Viernes de Mayo y Junio • 22:00 horas

**VIERNES**  
**16**  
**DE MAYO**

**22:00 HORAS**



**El Canto  
del Bobo**

Organizado por la  
**Asociación de Vecinos del Barrio de San Lorenzo**

Patrocina  
**AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA**

[www.barriodesanlorenzo.es](http://www.barriodesanlorenzo.es)  
Síguenos en

### — NAVALMANZANO — CORTE DE SUMINISTRO DE ENERGÍA ELÉCTRICA

Por modificaciones en el centro de transformación, para mejorar la calidad del servicio.

Los días 14 y 16 de mayo de 2014, desde las 15,45 a las 17 horas, se cortará el suministro de energía eléctrica en el centro de transformación situado en la calle ZARZUELA ESQUINA CAÑADA, AFECTANDO A LOS ABONADOS DE LAS CALLES ZARZUELA, SANTO CRISTO DE SANTA JULIANA, ANCHA, LAS CHOLAS, ALAMEDA, SORDA, NORTE, CAÑO, MESÓN, LUNA, PAPPARROÑAS, PARADOR, EUSTASIO ARRANZ, SAN JUSTO Y PASTOR, REGUERADA, PLAZA MAYOR, PLAZA TABERNA VIEJA, PLAZA LABAJOS, TRAVESÍA CALLE ANCHA.

La empresa distribuidora Juan de Frutos García, S.L. les ruega disculpen las molestias. El suministro de energía eléctrica se restablecerá sin previo aviso, considerándose la red de baja tensión en servicio.

La empresa distribuidora, JUAN DE FRUTOS GARCÍA, S.L.

¡Trae tu trasto viejo y llévate uno nuevo a precio de locos!

# ¡PLAN REMOVE LOCO!

- Televisores
- Navegadores
- Cafeteras
- Hifi
- Cámaras
- Lavadoras
- Frigoríficos
- Congeladores
- Lavavajillas
- Secadoras
- Hornos
- Climatización

# 499.-

SMART TV

4,9 cm de fondo

Procesador Dual Core

Full HD 100Hz

Wi-Fi

SAMSUNG

46 F 5500  
LED 46"  
• Slim Led de 46" (109 cm) FHD  
• Smart TV S-Recommendation  
• Mide: 1.059,6 x 700 x 307,3 mm  
Ref: 1300906



Ejemplo:

Si tu vieja tele pesa **20 KG**  
tu nuevo televisor  
te sale por  
**499€ -40€ = 459€**

Precio Plan Remove Loco\*

Si tu vieja tele pesa **30 KG**  
tu nuevo televisor  
te sale por  
**499€ -60€ = 439€**

Precio Plan Remove Loco\*

Si tu vieja tele pesa **40 KG**  
tu nuevo televisor  
te sale por  
**499€ -80€ = 419€**

Precio Plan Remove Loco\*



**\*Trae tu vieja tele y te damos 2€ por cada kilo que pese, para la compra de televisores de 39" o más.**

Consultar condiciones en tienda. Precios válidos solo si nos entregas el aparato viejo. Los precios publicados para televisores no incluyen descuento promocional. Se acepta sólo un aparato antiguo por cada compra de uno nuevo. Ejemplo: Si tu vieja tele pesa 25 kg, te abonamos 50€ en la compra de tu nuevo televisor.

Ofertas válidas en Península y Baleares del 15 al 25 de Mayo del 2014. Todos los precios incluyen IVA y RAEE (Reciclado de los aparatos eléctricos y electrónicos). Precios expresados en euros.



**MEDIA MARKT COLLADO VILLALBA**  
Avenida Juan Carlos I, 46  
C.C. Planetocio  
28400 Collado Villalba



**PRECIOS BAJOS**  
En tienda y en web

**FLEXIBILIDAD**  
Recogida en tienda o envío

**FACILIDAD**  
En devoluciones y cambios

Estamos también en:



YouTube

**Horario: Lunes a Sábado 10:00 - 22:00**  
**Domingos y Festivos de 11:00 - 21:00**

[www.mediamarkt.es](http://www.mediamarkt.es)

**15 AÑOS**

**Media Markt.es**

APÚNTATE A NUESTRA NEWSLETTER

**COLLADO VILLALBA**

**Yo no soy tonto**

## ► EDUCACIÓN

Los padres de alumnos del CEIP 'El Peñascal' continúan las movilizaciones

P. B. / SEGOVIA

Los padres de alumnos del colegio 'El Peñascal' han decidido continuar las movilizaciones que iniciaron hace más de un mes para pedir que las obras del pabellón anexo, en construcción, cumplan con lo recogido en el proyecto y, sobre todo, que finalicen antes de que comience el próximo curso.

La decisión fue adoptada en la asamblea celebrada el martes día 13 y quedará plasmada esta misma mañana en una nueva protesta. Al igual que viene ocurriendo desde el día 11 de abril, todos los jueves lectivos, los padres, junto a los escolares, y los vecinos del barrio de La Albuera están llamados a permanecer cinco minutos en la entrada del colegio. Hasta el momento la medida reivindicativa impulsada por la asociación de madres y padres de alumnos 'El Arenal', ha contado con un importante respaldo entre la comunidad educativa, ya que en citas anteriores se han reunido más de 300 personas, mostrando su protesta por las demoras acumuladas con pitadas y pancartas. Hay que recordar que la construcción del pabellón deportivo de uso compartido comenzó en 2010. El último plazo dado a la empresa constructora finaliza el día 6 de junio, "fecha en la que está claro que no se va a terminar y no se sabe que pasará después", indican fuentes del Ampa.

Otra de las razones que los padres argumentan para continuar con las movilizaciones que se había anunciado la celebración de una reunión entre la Junta de Castilla y León, el Ayuntamiento de Segovia y el Colegio, "y no se ha convocado", y que se han cambiado los materiales de la fachada del pabellón "por otros de peor calidad", sin dar explicaciones y en contra de lo prometido antes a los padres.

## ► MEDIO AMBIENTE

## La Junta soltará 13.460 kilos de truchas arcoíris en tres cotos

Hasta el cierre de la temporada de pesca, el Servicio Territorial de Medio Ambiente pretende liberar alrededor de 54.000 ejemplares en Carrascal, Fuentidueña y Revenga

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

Como cada temporada de pesca, la Junta de Castilla y León, a través del Servicio Territorial de Medio Ambiente, ha comenzado a realizar sueltas semanales de truchas arcoíris en los cotos intensivos de la provincia, que este año son tres: Carrascal del Río y Fuentidueña (ambos en el río Duratón) y Revenga (río Acebeda).

A fecha de ayer, los dos cotos del Duratón habían recibido ya un total de 1.260 kilos, mientras que en Revenga se han liberado este año 2.400 kilos. El Servicio Territorial de Medio Ambiente prevé que, hasta la conclusión de la temporada de pesca, el 10 de octubre, en los dos cotos del Duratón se soltarán 3.300 kilos más, mientras que el pantano de Revenga recibirá otros 6.500.

De cumplirse estos pronósticos, la Junta soltará esta campaña en Segovia un total de 13.460 kilos de trucha arcoíris, lo que viene a suponer alrededor de 53.840 ejemplares, dado que el peso medio de cada trucha liberada es de 250 gramos. Comparativamente con el pasado año, el número de ejemplares soltados sufrirá un leve descenso, como consecuencia de la desaparición del coto intensivo de Coca, por la baja demanda de solicitudes (en 2013, allí únicamente se 'vendieron' el 12% de los permisos ofertados).

Cuando se cumplen dos meses de la apertura de la temporada, el 16 de marzo, el Servicio Territorial de Medio Ambiente cuenta ya con una estadística de los permisos expedidos en los tres cotos intensivos. Mientras que en Carrascal del Río se han dado hasta ahora 273 permisos de los 600 ofertados, lo que supone una ocupación del 45%; en el caso de Fuentidueña se han concedido 263 de una oferta de 420 (ocupación del 62,6%). Y finalmente, en Revenga, se han expedido 1.022 permisos, de un total de 1.722 (ocupación del 59,4%).



Un empleado de la Junta, liberando truchas en el pantano de Revenga, en una imagen de 2013. / JUAN MARTIN

Dichos porcentajes de ocupación se incrementan si se tiene en cuenta únicamente los fines de semana. Así, en Carrascal alcanza el 50%, en Fuentidueña el 75% y en Revenga el 69,3%.

En otro orden, desde el Servicio Territorial de Medio Ambiente

se ha destacado el "buen funcionamiento" que está teniendo el tramo de 'Aguas en Régimen Especial Controlado' (AREC) en el pantano del Pontón Alto. Para pescar en ese tramo, donde está permitida la extracción de ejemplares de trucha común, se requiere un

pase de control, gratuito, que consiste en un localizador. El pescador autorizado debe llevar consigo dicho localizador durante el ejercicio de la pesca, debiendo proporcionarlo a cualquier agente de la autoridad cuando le sea requerido.

## Menos tramos trucheros en la provincia

La reciente actualización de las aguas declaradas trucheras en Castilla y León (Orden FYM/161/2014, de 11 de marzo) ha supuesto "un ajuste a la realidad", según la expresión utilizada por el Servicio Territorial de Medio Ambiente. Y dicho "ajuste" ha sido duro, pues las aguas trucheras segovianas se han visto mermadas, en lo que es un velado reconocimiento de que, a pesar de los esfuerzos realizados en materia de

conservación y mejora de las masas de agua, la realidad es que las truchas van en declive en Castilla y León, lo que ha llevado a la Junta a extremar las medidas para su protección.

Llama especialmente la atención el caso del río Duratón, antaño declarado truchero en todo su recorrido, una consideración que ahora se ha visto limitada a un tramo que va desde su nacimiento hasta la cola del embalse de Bur-

gomillado. El río Pirón también ha sufrido un "recorte", de forma que a partir de ahora solo está declarado como truchero desde su nacimiento hasta la ermita de la Virgen del Bustar. De igual forma, el Moros también ha bajado su tramo truchero, limitándose al recorrido que va desde su nacimiento hasta Guijasalvas. Por lo que respecta al Eresma, sus aguas trucheras van desde su nacimiento hasta la presa de Batanes.

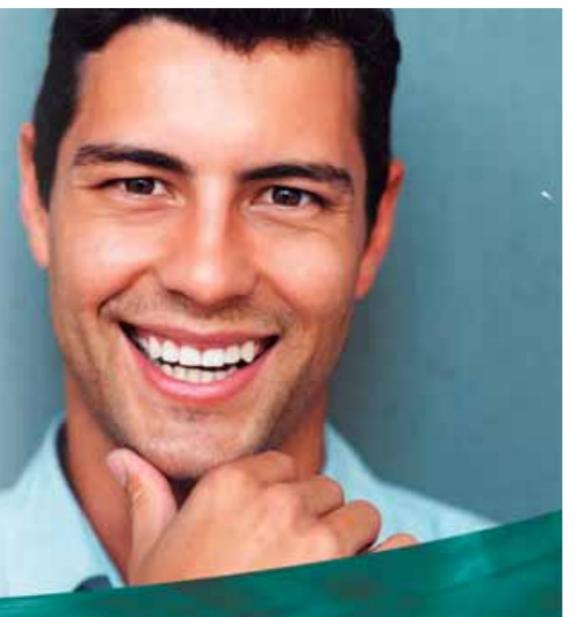


Clínica Dental  
Castilla y León

10 años  
de garantía

C/ Almendros, 1 - 40002 - Segovia  
www.clinicadentalcastillayleon.com

921 463 423



# 3ª Peregrinación a pie

## CAMINO DE SAN FRUTOS



31 de mayo, 1, 7 y 8 de junio



### 4 etapas

1ª etapa (31 de mayo):

**Segovia - Santo Domingo de Pirón (20,3 km.)**

2ª etapa (1 de junio):

Santo Domingo de Pirón - Pedraza (23,2 km.)

3ª etapa (7 de junio):

Pedraza - Villar de Sobrepeña (21,1 km.)

y 4ª etapa (8 de junio):

Villar de Sobrepeña - Ermita de San Frutos - Villaseca (18,6 km.)

**12 euros por etapa y persona, incluye: Carnet del Peregrino, agua, fruta, regalo, comida y transporte**

**Salida 1ª etapa: Catedral de Segovia a las 9.00 de la mañana**

**Inscríbete a partir del lunes 12 de mayo**

en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

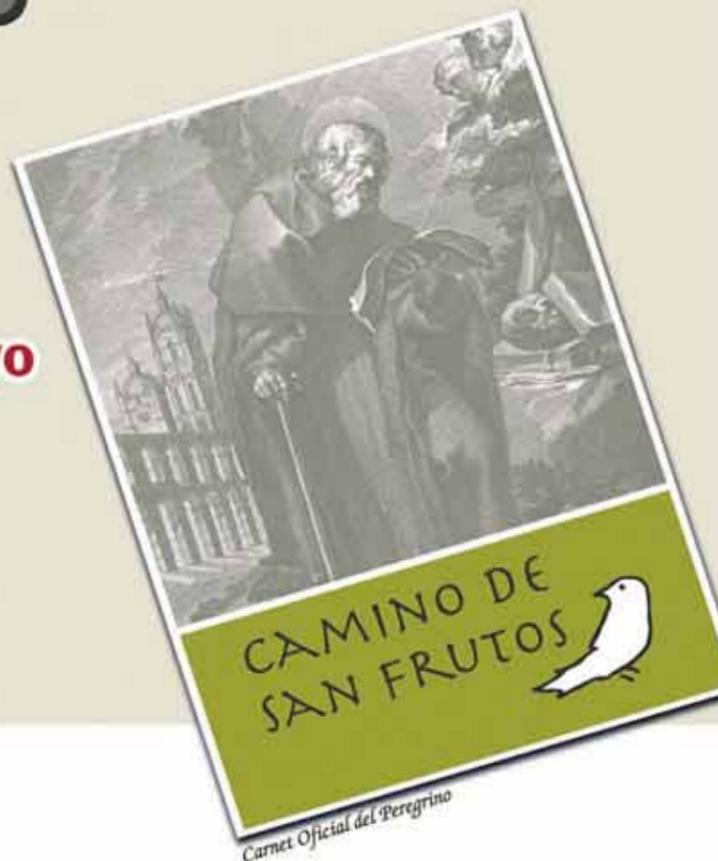
o [www.caminodesanfrutos.org](http://www.caminodesanfrutos.org)

o en las oficinas de El Adelantado en

C/ Morillo Nº 7 (junto al Jardín Botánico)

Tfno. información: 921 43 72 61

Horario de lunes a viernes, de 9.00 a 14.00 y de 17.00 a 19.00 h



Organiza: **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**



SOCIEDAD

## AIDA Books&More trae a Segovia hoy la 'Biblioteca de la Calle'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Biblioteca de la Calle llega a Segovia hoy día 15 de mayo, para ofrecer espacios abiertos donde compartir cultura y procurar el encuentro. Se trata de una iniciativa que la librería solidaria AIDA Books&More llevará a cabo con el apoyo de alumnos de la Universidad de Valladolid, con el fin de acercar la cultura a los segovianos.

Un total de 50 ejemplares serán repartidos por otros tantos rincones de la ciudad, a disposición de cualquiera que quiera recogerlos. Cada libro contendrá unas precisas instrucciones de uso así como toda la información sobre el proyecto AIDA Books&More, que está gestionado por voluntarios.

AIDA Books&More es la primera librería solidaria de España. Pone a la venta libros

de segunda mano, donados por ciudadanos e instituciones para, con los beneficios, financiar proyectos de cooperación. Una red de voluntarios gestiona esta librería y hace posible que el proyecto salga adelante.

Pero tras esta librería solidaria está la ONG Aida, Ayuda, Intercambio y Desarrollo, que además de recaudar fondos para poder llevar a cabo sus proyectos tiene como objetivo sensibilizar a los ciudadanos sobre qué es la cooperación y cuál es la situación de los países en vías de desarrollo. Por eso, alrededor de los libros AIDA Books&More pretende ser un punto de encuentro de personas con los mismos intereses y lo potencia a través de un variado programa de actividades de sensibilización y educación para el desarrollo.



Imagen de la librería solidaria AIDA Books&More. / LARA MAZAGATOS

▶ SANIDAD



Acceso al servicio de urgencias ubicado en el mismo edificio que el centro de salud del barrio de San Lorenzo. / JUAN MARTIN

## UGT denuncia la reducción de personal del Servicio de Urgencias de Atención Primaria

El sindicato asegura que el proceso de recortes iniciado en 2013 trae la pérdida de una plaza de médico y dos de enfermeras

• El servicio de urgencias ubicado en el centro de salud del barrio de San Lorenzo debe dar cobertura a las necesidades de 76.701 segovianos.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Federación de Servicios Públicos de UGT denuncia la reducción de personal del Servicio de Urgencias de Atención Primaria de la capital (SUAP), cuya sede se encuentra en el centro de salud de San Lorenzo.

En un comunicado de prensa, el sindicato asegura que cuando en febrero de 2013 denunciaron la unificación del SUAP de la capital

con el Punto de Atención Continuada de Segovia Rural advirtieron la intención de la Administración de reducir personal. "Nos temíamos que el único criterio que utilizaba la Junta de Castilla y León para la unificación del SUAP y Segovia Rural era economicista, y, desgraciadamente, el tiempo nos da la razón".

De acuerdo a los datos del sindicato, la plantilla del SUAP antes de la fusión estaba formada por cuatro facultativos (tres fijos y uno contratado), cuatro enfermeras (dos fijas y dos contratadas) y cuatro celadores (tres con destino definitivo en el SUAP y uno de apoyo). "La plantilla a fecha de hoy — indican fuentes de UGT — es de cuatro facultativos y tres enferme-

ras, ya que en enero de este año no cubrieron una plaza de interinidad de enfermera que quedó vacante, sin modificaciones en los celadores".

Pero además, FSP-UGT anuncia que el próximo viernes día 16 de mayo saldrá publicada la nueva Relación de Puestos de Trabajo de Atención Primaria, con ocho amortizaciones de plazas de médicos en el medio rural, y dos plazas de nueva creación en Segovia capital, con lo cual se destruyen 6 plazas de médicos en el entorno rural. Esta relación provocará cambios que finalmente dejarán, según las cuentas de UGT, al servicio de guardia de la capital y de los pueblos próximos con tres médicos y dos enfermeras.

**una sonrisa es salud**

**iAsóciate!**

**medicushmani**

**902 10 10 65**

**www.medicushmani.es**



### Nuevo Hyundai i10 Urban inspiration

Ser urbano es una forma de ser. Es algo que se lleva dentro allí donde vas. Significa ser pionero, actual, divertido... precisamente todo lo que ha inspirado al nuevo Hyundai i10.

**Nuevo i10 desde 6.700€**

[www.hyundai.es](http://www.hyundai.es)

**HYUNDAI** NEW THINKING.  
NEW POSSIBILITIES.

**SEGOHYUN** C/ Peñalara, 6 Pol. Industrial El Cerro (Segovia)  
Tel.: 921 41 31 29 - Fax: 921 43 63 40

Gama Hyundai i10: Emisiones CO<sub>2</sub> (gr/km): 108-142. Consumo mixto (l/100km): 4,7-6,2.

PVP recomendado en Península y Baleares para i10 1.0 MPI (66CV) ESSENCE (6.700€) válido hasta fin de mes. Incl. IVA, transporte, impto. matriculación, descuento promocional, aportación de concesionario y Plan PIVE 5 (Sujeto al cumplimiento de las condiciones del Plan PIVE del Gobierno). Oferta aplicable para clientes particulares que financien a través de Santander Consumer EFC S.A un importe mínimo de 6.500€. a un plazo mínimo de 48 meses. Financiación sujeta a estudio y aprobación de la entidad financiera. Oferta válida hasta 31/03/2014. Modelo visualizado: i10 STYLE PLUS. Consulta las condiciones en la red oficial de concesionarios Hyundai.

► EDUCACIÓN

# La Junta abre a todos los centros el programa de préstamo de libros

Los padres deben mostrar su disponibilidad a donar y recibir material antes del 1 de junio para que colegios e institutos puedan pedir a la Consejería su participación en el plan 'Releo'

- El préstamo de los libros y material curricular del 'banco escolar' al alumnado se realizará durante el mes de septiembre.

P. BRAVO / SEGOVIA

El programa Releo, que promueve el préstamo de libros escolares, ha extendido su área de implantación, ha ampliado el tipo de material que puede ser reutilizado y ha adelantado el calendario de actuación para que en el mes de septiembre de 2014 los alumnos participantes puedan iniciar el curso con normalidad y sin necesidad de que sus familias hagan un gasto extraordinario para llenar las mochilas.

Las novedades están incluidas en la convocatoria que la Junta de Castilla y León ha hecho pública el día 12 de mayo para invitar a los centros educativos a unirse al programa encaminado a que las familias puedan reutilizar los libros de textos de sus hijos donándolos al colegio y recibiendo otros tantos manuales a cambio, para el curso siguiente.

El servicio Releo ha funcionado con carácter experimental dos años, contando con la implicación de cinco centros de la provincia de Segovia en el periodo de estreno (tres colegios y dos institutos), y con 25 en el curso actual. Se trata de 18 colegios, dos centros de Educación Obligatoria (CEIOS) y cinco institutos, unos datos significativos teniendo en cuenta que se recogen en el proceso de pilotaje y que la red provincial cuenta con



El programa de reutilización de libros ayuda a las familias a preparar la mochila escolar ahorrando gastos. / A. BENAVENTE

un total de 72 centros educativos, según valora la Dirección Provincial de Educación.

Para el curso 2014/2015, el programa deja de ser experimental, haciéndose extensiva la participación a todos los centros sostenidos los centros públicos de Castilla y León que impartan niveles obligatorios de enseñanza, es decir Primaria y Secundaria (ESO). De esta forma por primera vez también se permite el intercambio de materiales de 1º y 2º de Primaria, que no sean fichas mani-

puladas por los niños. Otra novedad es que en el 'banco escolar' tendrán cabida, además de libros de texto, otros elementos curriculares reutilizables como atlas, diccionarios, libros de lectura, y materiales específicos para alumnos con necesidades de apoyo educativo. En cualquier caso, los libros y materiales deben estar en buen estado para facilitar su utilización, tanto cuando se reciben como cuando se devuelven para dar continuidad a la cadena solidaria.

La Consejería de Educación ha

adelantado la puesta en marcha del programa, siguiendo las indicaciones de las asociaciones de padres de alumnos. Este colectivo defiende que para que el servicio sea realmente útil, las familias deben saber en verano que recibirán el préstamo, ya que este es el periodo en el que muchos padres realizan las compras de forma escalonada.

El primer paso es contar con la participación de las familias. Las solicitudes por parte del alumnado es voluntaria, y se expresará

## Esfuerzo de los profesores

La Dirección Provincial de Educación ha destacado y ha elogiado el esfuerzo que realizan los profesores y el equipo directivo de los colegios, institutos y CEOS para sacar adelante el servicio de préstamo de libros, del que se benefician las familias. Tienen que recoger los materiales, clasificarlos, evaluar su estado y después hacer la entrega, trabajos que se desarrollan en los trimestres más complicados del curso, justo antes de terminar y de empezar los periodos lectivos. Con el fin de facilitar las tareas, la Consejería de Educación ofrece a los centros una aplicación informática para la gestión de datos del programa Releo.

La colaboración de las familias cobra especial valor en este proceso y, de hecho, algunos colegios han pedido ayuda a las asociaciones de padres para organizar el intercambio.

mediante un escrito de los padres o tutores, especificando las donaciones y peticiones por curso y materia. Las solicitudes pueden presentarse en la secretaría del centro hasta el 30 de mayo de 2014.

Por su parte, los colegios e institutos tienen de plazo hasta el 13 de junio para remitir a la Junta las solicitudes o comunicaciones de participación en el Programa "Releo", y en su caso, la petición de fondos económicos para completar el banco de libros de texto

Las familias deberán hacer sus donaciones o devoluciones entre el 20 y el 30 de junio, —a excepción de los estudiantes que tengan que hacer exámenes tras el verano—, y recibirán el material curricular del banco en el mes de septiembre de 2014.

## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434  
E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

<p><b>Miércoles</b></p> <p><b>SOPA CASTELLANA COCHINILLO CON ENSALADA POSTRE CASERO PAN, AGUA Y VINO</b></p> <p style="text-align: right;"><b>9,90€</b> <small>IVA INCLUIDO</small></p>	<p><b>Jueves</b></p> <p><b>COCIDO COMPLETO</b></p> <p style="text-align: right;"><b>9,25€</b> IVA INCLUIDO</p>	<p><b>Viernes</b></p> <p><b>ENTREMESES ARROZ CON BOGAVANTE POSTRE CASERO PAN, AGUA Y VINO</b></p> <p style="text-align: right;"><b>9,90€</b> <small>IVA INCLUIDO</small></p>
---	--	--

<p><b>Menú Noche</b></p> <p>Revuelto de setas y jamón Pastel de cabracho Paté de ave con Cumberland Crema de langostinos Caldo Casero</p> <p>—</p> <p>Entrecot de ternera Carne al plato Media perdiz escabechada Chipirones a la plancha Bacalao con tomate Gambones a la plancha</p> <p>—</p> <p>Sorbete mandarina Pastel de queso</p> <p style="text-align: right;"><b>15,40€</b> <small>IVA INCLUIDO</small></p> <p><small>Pan, agua y vino incluido</small></p>	<p><b>NUEVO Menú Especial de la Carta</b></p> <p><b>Primeros a elegir</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland</li> <li>• Croquetas caseras de jamón ibérico</li> <li>• Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde</li> <li>• Revuelto de morcilla con patatas paja</li> <li>• Carpaccio de buey al queso de oveja</li> <li>• Plato de cuchara</li> <li>• Ensalada mixta</li> <li>• Ensalada de solomillo con salsa de queso</li> <li>• Ensalada de perdiz</li> <li>• Ensalada de langostinos</li> <li>• Chorizo a la brasa</li> <li>• Morcilla a la brasa</li> </ul> <p><b>Segundo a elegir de toda nuestra Carta</b></p> <p><b>Postre a elegir de toda nuestra Carta</b></p> <p style="text-align: center;">Pan, agua y vino Ribera Legaris Roble</p> <p style="text-align: right;"><b>35,00€</b> IVA INCLUIDO</p>	<p><b>CERRAMOS LUNES</b></p> <p><b>Abrimos viernes y sábados por la noche</b></p> <p><b>Terrazas con servicio de comedor (zona de fumadores)</b></p>
--	---	--

**Menú del Día**  
Martes a viernes, excepto festivos

**8 PRIMEROS** a elegir  
**8 SEGUNDOS** a elegir  
**POSTRES CASEROS**

Pan, agua, vino incluido **9,25€** IVA INCLUIDO

**Menú Sábados y Festivos**

**8 PRIMEROS** a elegir  
**8 SEGUNDOS** a elegir  
**POSTRES CASEROS**

Pan, agua, vino incluido **14,30€** IVA INCLUIDO

**NUEVO Menú Especial**  
Todos los días

<p><b>Primeros a elegir</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland</li> <li>• Croquetas caseras de jamón ibérico</li> <li>• Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde</li> <li>• Revuelto de morcilla con patatas paja</li> <li>• Carpaccio de buey al queso de oveja</li> <li>• Plato de cuchara</li> <li>• Ensalada mixta</li> <li>• Ensalada de solomillo con salsa de queso</li> </ul>	<p><b>Segundos a elegir</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Carne de ternera al plato</li> <li>• Entrecot de ternera a la parrilla</li> <li>• Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata</li> <li>• Chipirones a la plancha con compota de cebolla</li> <li>• Dorada a la espaldada</li> <li>• Bacalao con tomate o al pil-pil.</li> <li>• Gambones a la plancha.</li> </ul> <p><b>Postres, a elegir de la carta.</b></p>
--	---

**19,50€** IVA INCLUIDO

Pan, agua, vino incluido

## ► TURISMO

‘Saborea España’, asociación a la que pertenece Segovia, se promociona en Milán

## EL ADELANTADO / SEGOVIA

La ciudad italiana de Milán acoge del 8 al 18 de mayo el programa “España en Milán”, un proyecto organizado por el Ente Español de Turismo en colaboración con el Instituto Cervantes y el patrocinio del Ayuntamiento de Milán.

En este marco, ‘Saborea España’ desarrollará una serie de actividades gastronómicas que tendrán como escenario el recién inaugurado Eataly Smeraldo, un centro dedicado a la gastronomía que cuenta con mercado, restaurantes, tiendas y zona de eventos. Entre otras personalidades, y en representación de la asociación, asistirán su presidente, Pedro Larumbe, junto con la vicepresidenta y presidenta de la Asociación de Destinos, Mercedes Cantalapedra.

De la mano de ‘Saborea España’, los pintores riojanos Carlos Corres y Carlos López Garrido, acompañados por el chef Alberto Córdón, ofrecerán durante esta semana varias exhibiciones en directo de ‘foodpainting’, mostrando como plasmar en lienzos obras de arte a través de productos gastronómicos.

El objetivo del programa ‘España en Milán’ es promover la cultura y las tradiciones españolas a través de un extenso y variado calendario de citas dirigido al exquisito público milanés.

## ► CULTURA

## El premio de poesía Gil de Biedma se elegirá entre 17 finalistas

Los poemarios entre los que el jurado nombrará al ganador proceden de Cuba, Chile, Argentina, El Salvador, Ecuador y España • “Cinco o seis tienen opción de ganar”, dice Santonja

## G.H. / SEGOVIA

En una segunda criba, de entre los 1.003 poemarios que se presentaron al XXIV Premio de Poesía “Jaime Gil de Biedma”, el prejurado ha seleccionado 17, según reveló ayer el coordinador de este galardón, Gonzalo Santonja. Uno de esos 17 poetas tendrá el honor de recibir el premio, uno de los de mayor prestigio que se otorga a un poeta en lengua española.

“Hay de todo”, desgranó Santonja. Entre los 17 finalistas hay poetas intimistas, reflexivos; otros que miran hacia adentro, cercanos al misticismo; libros exasperados, con una carga crítica contundente; poemarios estilísticamente clásicos y otros muy audaces... Así explicó el coordinador del premio el corpus de finalistas sobre el que los miembros del jurado tendrán que optar por uno, solamente por uno.

“Nunca he tenido mi voto tan dividido”, reconoció Santonja antes de pasar a subrayar la “alta calidad” de los finalistas, entre los que él consideró que “hay cinco o seis que se pueden llevar perfectamente el premio”.

Con respecto a la procedencia de los finalistas, dos de los poemarios han llegado desde Cuba, y uno de Chile, Argentina, El Salvador y Ecuador. El resto son españoles, varios de ellos de Castilla y León. Aunque evitó dar nombres, sí



Reunión del prejurado del premio de poesía Gil de Biedma, ayer en la Diputación. / KAMARERO

apuntó que, entre los 17 finalistas, “hay gente consagrada y gente nueva”. “El premio —prosiguió Santonja— continúa manteniendo su virtud más señera, su pluralidad”.

El coordinador del premio quiso agradecer el “estupendo trabajo” de la Diputación, en lo referen-

te a la organización de los poemarios recibidos, y la implicación de los miembros del prejurado —integrado por Carlos Cantero, José María Muñoz Quirós, Mercedes de Andrés y María Antonia de Isabel, a los que se sumaron José Carlos Monsalve y Emilio Lázaro—. Santonja no quiso avanzar la fecha en

la que se producirá el fallo del jurado, aunque dejó entrever que podría darse a conocer “la primera semana del mes de junio o un poco después”. Para Santonja, “lo principal ahora es que el jurado lea con tranquilidad, sin precipitarse, para tomar la decisión que estime más apropiada”.

### Los 17 poemarios elegidos

El prejurado dio ayer a conocer los títulos de las 17 obras seleccionadas, aunque no los nombres de sus autores. Las obras se llaman “Últimas noticias del destierro”, “A mano armada”, “Las rutas del sueño”, “Gremios”, “Caja de resistencia”, “Mundus amoris”, “Anogrexia”, “Vivir con lo puesto”, “Zona neutral”, “Últimas noticias”, “Hotel Origen”, “El disparo. Cuentos del barr(i)jo”, “La gratitud”, “Sintaxis de lo inédito”, “Las naciones del llanto”, “El humo de las palabras” y “Palabra inmóvil”.

Como se recordará, a la presente edición del premio de poesía Gil de Biedma se han presentado un total de 1.003 poetas. De tal cifra, 568 procedían de España, mientras que el resto fueron remitidos desde 32 países, la mayoría hispanoamericanos. En comparación con la edición anterior, el número de poemarios presentados ha sufrido un considerable incremento, ya que en 2012 su número fue de 781.

Distribuidor en exclusiva

brualdis  
COMERCIAL & DISTRIBUCIÓN

Teléfono: 921 43 94 02

Prueba Balarus 2013

EMBUTIDOS GAMAR JAMONES

**OFERTAS** del 5 al 17 de mayo

**Secretos: 5,30 €/kg**  
y prueba nuestros  
**EMBUTIDOS y JAMONES**

Ctra. CL-603. Km 83,8.  
40392 Pinillos de Polendos (Segovia)  
Telf.: 921 49 63 78 • [gamar@embutidosgamar.com](mailto:gamar@embutidosgamar.com)

**HORARIO:**  
Lunes a Viernes: 9:00 a 13:30 y 15:00 a 19:00. Sábados: 10:00 a 14:00

## ► SUCESOS



El primer incendio de relevancia que tiene lugar en Segovia este año calcinó alrededor de 20 hectáreas, principalmente de pinar. / KAMARERO



Un helicóptero de la Junta participó en la extinción. / KAMARERO



Un vecino, intentando con ramas sofocar las llamas. / KAMARERO

## Un incendio quemó 20 hectáreas de pinar entre Mozoncillo y Carbonero

El fuego, cuyas causas se desconocen, quedó controlado tras cerca de dos horas • La furia de las llamas obligó a movilizar numerosos medios humanos y técnicos, incluyendo un helicóptero

G.H. / SEGOVIA

Un incendio quemó en la tarde de ayer alrededor de 20 hectáreas, en su mayoría de pinar, de los términos municipales de Mozoncillo y Carbonero el Mayor. La voz de alarma se dio pocos minutos antes de las 19,00 horas, cuando diversos vecinos de Mozoncillo comenzaron a ver una gran columna de humo negro. El fuego se había originado en el paraje denominado "Valdelobo", por causas desconocidas, y desde allí se fue expandiendo con suma rapidez, a pesar del

esfuerzo realizado en un primer momento por múltiples vecinos de ese pueblo por sofocar las llamas.

El Centro Provincial de Mando, en la Delegación Territorial de la Junta en Segovia movilizó diferentes medios para controlar el incendio. Así, acudió un helicóptero de la Junta con base en Valladolid, tres cuadrillas helitransportadas, siete autobombas —cuatro de la Junta, dos de Bomberos de Segovia y una del Ayuntamiento de Carbonero el Mayor— y ocho agentes medio-

ambientales de la Junta.

La furia de las llamas provocó que después de quemar una amplia superficie de pinar, tanto público como privado, se adentrasen en término municipal de Carbonero el Mayor, localidad desde la que también acudieron numerosos vecinos para ayudar en las labores de extinción. Según informó la Delegación Territorial de la Junta, el incendio quedó controlado poco después de las 21,00 horas.

La alcaldesa de Mozoncillo, Ana Rosa Bravo, quiso agradecer

la colaboración de todos los vecinos para ahogar las llamas del primer incendio de relevancia que tiene lugar en Segovia este año.

La Delegación Territorial de la Junta informó que durante toda la noche permanecerían efectivos en el área calcinada (cuadrillas helitransportadas y autobombas) en labores de liquidación de las 'zonas calientes'. En la jornada de hoy, agentes medioambientales de la Junta procederán a la perimetración del incendio y a investigar las causas del mismo.

### La Policía busca a un joven de Boceguillas desaparecido desde el sábado

EL ADELANTADO /  
BOCEGUILLAS

Manuel Martínez Palma, vecino de Boceguillas, de 35 años, permanece en paradero desconocido desde el pasado sábado. Su familia denunció el lunes la desaparición en la Comisaría del Cuerpo Nacional de Policía ubicada en Aranda de Duero (Burgos), la última localidad donde fue visto.

Un hermano del desaparecido, José Javier Martínez, relató ayer a Ical que Manuel se desplazó a última hora de la tarde del sábado al citado municipio burgalés con otra persona. "El amigo bajó del coche a comprar mientras mi hermano se supone que se quedaba esperando, pero cuando volvió ya no estaba". José Javier calcula que eran las 21 horas y desde entonces ya no han tenido noticias de él.

"Manuel había quedado el martes en un taller de Aranda porque tenía apalabrada la compra de un coche y no se ha presentado, por eso decidimos poner la denuncia ayer por la mañana", explicó su hermano. Y tampoco responde al teléfono móvil, ya que "lo tiene apagado o fuera de cobertura desde entonces".

La última pista surgió ayer, cuando una hermana llevó a actualizar la libreta de la cuenta corriente del desaparecido y se encontró con movimientos registrados en Vitoria. La Policía habló esta mañana con la familia para que le concretara las extracciones de dinero y la dirección de la entidad bancaria para poder avanzar en la búsqueda.

Manuel Martínez, que vive en Boceguillas con dos hermanos, comenzó a trabajar de camarero en un bar de Fresno de Cantespino en Semana Santa, "después de estar un año en paro más o menos", recordó José Javier. "Por eso nos extraña también, porque ni nos ha avisado a nosotros, ni a su jefe ni a sus compañeros. Nunca ha desaparecido así".

Aun así, la familia confía en que no le haya ocurrido nada: "Un amigo de Manuel nos ha dicho que le comentó que igual se iba a trabajar a San Sebastián, pero nosotros no sabemos nada", añadió José Javier.

La Coordinadora para el Desarrollo Integral del Nordeste de Segovia (Codinse) se ha implicado también en la búsqueda con la difusión de una foto del desaparecido a través de su cuenta de 'Twitter'. La Subdelegación del Gobierno en Burgos, por su parte, confirmó a Ical que la investigación está abierta y en manos de agentes de la Comisaría arandina.

## EL ESPINAR

MEDIO AMBIENTE

# La localidad acogerá el campeonato de caza regional "San Huberto"

La prueba, organizada por la Federación de Caza de Castilla y León, en colaboración con la Sociedad de Cazadores de El Espinar, se celebrará el próximo domingo 24 de mayo

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

El sábado 24 de mayo se celebra el Campeonato de Castilla y León de Caza San Huberto en El Espinar, en un terreno especialmente adecuado para desarrollar el gran espectáculo que será ofrecido los mejores cazadores y perros regionales.

En esta modalidad se valora la acción conjunta de caza deportiva de cazador y perro en campo. Se realiza sobre especies cinegéticas de granja, en este caso perdiz roja, sembradas en cuarteles delimitados en el terreno, valorándose y puntuando la disciplina, la eficacia, la perfección en los movimientos de los perros y en general el correcto entrenamiento de los mismos, y las aptitudes y comportamiento de los cazadores en el campo. La finalidad de los campeonatos de Caza San Huberto es la de promover y valorar el espíritu deportivo del cazador, las cualidades naturales y adiestramiento del perro, así como la educación venatoria del mismo, mediante una competición de alto nivel que ponga de manifiesto los aspectos cinófilos y técnicos de la



Campeonato de caza celebrado en El Espinar, en una imagen de archivo. / PEDRO L. MERINO

caza y que aspire a la enseñanza de los cazadores, respetando la naturaleza y el entorno. El cazador, con su perro, efectúa un turno de veinte minutos, pudiendo utilizar cuatro cartuchos y únicamente puede abatir dos piezas de las consideradas puntuables.

La prueba comenzará a las 8.00 de la mañana, estando prevista la entrega de trofeos a las 16.30 horas. Durante la celebración de la prueba, alrededor de las 11.30 horas se ofrecerá un "taco campero" tanto para los participantes como para todas aquellas

personas que asistan. La noche anterior se celebrará una cena de hermandad de participantes, jueces y organización, con asistencia de diversas autoridades autonómicas y locales invitadas por la Federación de Caza de Castilla y León.

## Concluye la restauración de "El Sequero".

La Junta de Castilla y León, a través del Servicio Territorial de Medio Ambiente, ha concluido la obras de reconstrucción del centro forestal "El Sequero", que sufrió un incendio en enero de 2013 (en la imagen). La actuación, con un presupuesto de 100.000 euros, ha consistido, principalmente, en la reconstrucción de la cubierta y de otras dependencias dañadas. A partir de ahora, "El Sequero" vuelve a acoger a los agentes medioambientales de la comarca. / FOTO: PEDRO MERINO



## EL ESPINAR, DE CERCA

### Cuento de buen amor

JUAN ANDRÉS SAIZ GARRIDO

**M**HA TOCADO contarles un cuento a unos alumnos de primaria. Como se me pasó el tiempo hablando de viajes y libros, les resumo aquí la historia del personaje que da nombre a su colegio.

Amanece en el valle de la nueva puebla comunera de El Espinar. Es lunes, 7 de marzo de 1329. Desde Ferreros, con paso firme y andar erguido, viene caminando Juan Ruíz. Salió hace cuatro días de Lozoya en busca de aventura y conocimiento: "Probar todas las cosas el Apóstol lo manda". Cruzó la sierra por Malagosto y pasó dos días aciagos en Segovia, por eso quiere volver a su tierra, Hita, donde oficia de arcipreste. Es alto, membrudo, la cabeza no chica, velloso, pescozudo, pelinegro, narizón y orejudo.

Bordea por el poniente los pies de la Mujer Muerta y llega al río Moros; allí está Menga Llorente, serrana gabarrera que corta leña para el fuego de su venta, el Cornejo.

El caminante no luce distintivo de clérigo; es pícaro, culto, galante y alegre; sabe de juglarías. Amante de aventuras amorosas, requiebra a la ventera en busca de almuerzo y compañía, según las dos cosas por las que a su juicio trabaja el hombre: "Por el sustentamiento y conseguir unión con hembra placentera", pero Menga le frena en seco al ofrecerle casamiento, sí, pero a cambio de buena dote. No es tan lerda como parecía.

El de Hita pasa la noche en el Cornejo y, antes del alba, retoma su camino hacia el puerto, donde le espera la nieve, el hielo y el frío. Corona el Guadarrama por el paso de la Tablada. En el descenso se encuentra con Aldara, moza hermosa, lozana y muy colorada, que le acoge en su choza con lumbre, pan de centeno, vino, carne salada y queso de cabra: "Almuerza, bebe y toma fuerza, caliéntate y paga". Luego, Juan encara por la solana de la sierra el regreso a su parroquia.

De estas y otras andanzas, este hombre singular -poeta y trovador, clérigo y juglar-, escribió un libro eterno, cargado de ingenio, sabiduría y buen amor. Entonces descubrió algo nuevo: nada más hermoso que escribir y contar historias que sean de interés para otros.

Cambie su caldera de GASOLEO o GAS PROPANO por una caldera a GAS NATURAL

HASTA

400 €

de subvención sobre el coste de la instalación

EMPRESA COLABORADORA

gasNatural fenosa

C/ CAÑUELOS 25 OFICINA 3  
40001 SEGOVIA

**Vaillant**

LAS MEJORES CALDERAS MURALES SEGUN LOS INSTALADORES

EUROGAS

921 04 79 54

(\*) LOS 400 € SON UNA SUBVENCIÓN DE GAS NATURAL CASTILLA Y LEÓN SA PARA ALTAS NUEVAS DE GAS

## HONTANARES DE ERESMA

SOCIEDAD

# La tercera judiada popular congregó a cerca de 300 vecinos y visitantes

La comida se organizó con motivo de las fiestas en honor al Patrocinio de San José

EL ADELANTADO / HONTANARES  
Unas 300 personas participaron el sábado en la tercera judiada popular de Hontanares de Eresma, organizada con motivo de las fiestas en honor a 'Patrocinio de San José'.

La comida popular que se celebró finalmente en el parque situado junto al frontón de la localidad, congregó a numeroso público, "superando las expectativas", según el alcalde de la localidad, Javier García.

La preparación de este típico plato hontanariego, ya que esta localidad es el tercer municipio productor de la provincia, comenzó a primera de la mañana, para lo cual

se utilizaron 20 kilos de judiones, así como chorizo, jamón y morcilla.

En total se repartieron 300 raciones, 200 de judiones y otras 100 de macarrones, éste último plato cocinado especialmente para los más pequeños. La comida también incluía bebida, pan y postre. "Un acto popular con intención de que se mantenga en el tiempo".

Pero no fue el único evento que congregó a numeroso público en estos festejos ya que las actuaciones musicales celebradas en la carpa del recinto ferial hicieron disfrutar hasta altas horas de la madrugada a "numeroso público", tanto con la actuación del grupo



Un momento de la judiada celebrada el pasado fin de semana en Hontanares de Eresma. / EL ADELANTADO

de flamenco 'Los Varis' como con dos grandes discomóviles, 'DJ 'Ña' y 'Cannario Disco' el viernes y el sábado por la noche, respectivamente.

El domingo, día grande por ser el del patrón, comenzó la jornada con una alborada de dulzaina y tamboril por el pueblo y las urbanizaciones, que contó con gran expectación por parte de los más pequeños, para después continuar

con una misa y procesión en honor a 'Patrocinio de San José'. "Como novedad, este año se ha realizado todo seguido ya que antes se hacía la misa por la mañana y la procesión por la tarde", explica el alcalde.

El domingo por la tarde también se celebró en las inmediaciones del frontón la exhibición de baile flamenco y sevillanas a cargo de la Escuela de Baile de la Asocia-

ción de Vecinos de Nueva Segovia y el cuadrangular de fútbol 7, organizado por el Club Deportivo Atlético de Hontanares.

"Estamos muy satisfechos con estas fiestas porque la gente ha respondido y ha habido un lleno absoluto en la carpa y en otras actividades. También el buen tiempo, casi veraniego del fin de semana, nos ha acompañado", señala García.

## PALAZUELOS DE ERESMA

HOSTELERÍA

# 'La Casona del Mesonero' ganó el concurso de tapas

EL ADELANTADO / PALAZUELOS  
"La Casona del Mesonero" ha ganado el primer concurso de tapas dulces de Palazuelos de Eresma, con la tapa "Solomillo al Dyc". La segunda mejor tapa, a juicio del jurado, ha sido la presentada por el restaurante "El Chorrillo", denominada "Dulce secreto". En tercer lugar quedó "La Taberna de Tabanera", con "Dyc

te quiero". El Ayuntamiento, organizador del certamen, ha destacado "la gran afluencia de visitantes" y "la altísima participación de los vecinos"—se vendieron más de 3.000 tapas—, al tiempo que constató que "el turismo gastronómico puede ser un valor añadido al turismo activo, que es el principal atractivo del municipio".



Los premiados y el resto de participantes, durante la entrega de premios del concurso de tapas. / EL ADELANTADO

Sabores y Aromas

de Mar y Tierra

Amplia carta de toda clase de Pescado y Carnes de 1ª calidad

Palacio Episcopal

Plaza de San Esteban, 13 · SEGOVIA Tel: 921 46 17 00

www.palacioepiscopaldesegovia.com  
reservas@palacioepiscopaldesegovia.com

## CUÉLLAR

SOCIEDAD

# El primer Seminario Técnico sobre 'Calidad Rural' en la villa

El próximo día 16 se celebrará el I Seminario Técnico: Presente y Futuro de la Marca de Calidad Territorial Europea "Calidad Rural", en el Palacio Pedro I a las 10:15 de la mañana

CHANTAL NÚÑEZ / CUÉLLAR

La primera edición de este seminario técnico sobre 'Calidad Rural', que tendrá lugar en la localidad, va destinada a los más de 30 Grupos de Acción Local del territorio nacional, propietarios de Marcas de Calidad Territorial certificadas con la MCT Europea 'Calidad Rural', y participantes de los proyectos de cooperación nacional desarrollados durante el actual Leader, y financiado desde la Red Rural Nacional.

El seminario pretende ser una jornada de trabajo para la reflexión sobre el proceso seguido por los territorios participantes en la cooperación para construir la marca, los errores y los logros del proceso; sobre todo, se tratará de abordar los retos del futuro en el marco de las nuevas oportunidades de la Unión Europea para el período 2014-2020.

La inauguración correrá a cargo del Presidente de Honorse-Tierra de Pinares, Dionisio García, y el Presidente del Centro de Desarrollo Rural 'Merindades', Juan Esteban Ruiz Cuenca.

Se contará con la presencia de distinguidas personalidades, como los profesores Eduardo Ramos y Dolores Garrido, de la Universidad de Córdoba, quienes realizarán un balance científico-técnico, fruto de su trabajo con todos y



I Mercado de Contratación de Turismo Ornitológico, actividad de 2013 promovida por Honorse-Tierra de Pinares. / E.A.

cada uno de los territorios en los que se han puesto en marcha Marcas de Calidad Territorial.

Otros muchos expertos en el tema abordarán campos como el de las oportunidades de innovación, las ligadas a la identidad y las alianzas internacionales o las tecnológicas para responder a las demandas sociales de innovación: el Sistema Integrado de Soluciones Territoriales.

Además, los participantes trabajarán en dinámicas de grupo para construir de forma colectiva retos que puedan definir una estrategia para el proyecto de Marca de Calidad Territorial Europea, en el nuevo marco 2014-2020.

Será una intensa jornada de trabajo que permitirá a Honorse-Tierra de Pinares mantener los lazos de cooperación con los territorios que han creado las Marcas

de Calidad Territorial. También se trabaja sobre la construcción de un proyecto de futuro para la marca, la entidad y la comarca, de gran valor para el desarrollo de Tierra de Pinares.

Honorse-Tierra de Pinares ha participado activamente en la organización del Seminario, junto con el Departamento de Economía Agraria de la Universidad de Córdoba.

CUÉLLAR, DE CERCA



ÁNGEL CARLOS HERNANDO

## Europa

El próximo día veinticinco se celebran las elecciones europeas; se pone en juego buena parte del futuro de nuestro país. Las decisiones que se toman en el parlamento común comprometen nuestra situación económica, laboral, nuestras libertades etc. Es por ello que el porcentaje de abstención que reflejan las encuestas resulta desalentador. Las razones parecen obvias. En primer lugar una desafección hacia los partidos políticos, consecuencia inequívoca de la situación nacional; en segundo lugar la poca relevancia que se le concede a la política europea o el distanciamiento de las instituciones que representan al viejo continente. Y en tercer lugar, por parte de aquellos que son europeístas convencidos, la percepción de una dirección errónea en la salida de la crisis. No obstante, no debe olvidarse que hay muchísimo en juego. Estos comicios marcarán, más que nunca, el destino de los ciudadanos comunitarios durante los próximos cinco años. Por los cambios institucionales que se producirán, y porque encauzarán la salida de la difícil situación económica y social. Son numerosas las razones que pueden argüirse para emitir el sufragio en esta ocasión. Por ejemplo: las decisiones que nos afectan se toman cada vez más en Bruselas y menos en Madrid; en el parlamento europeo se decide el destino de las ayudas que llegan a los diferentes sectores económicos de cada nación; o se regularán las políticas sociales, tan importantes en materia de emigración o en la movilidad de los jóvenes europeos. Es cierto que ya se consiguió mucho: programa erasmus, tarjeta sanitaria europea, protección consular. Pero no es menos cierto que los últimos años la unión ha sido sinónimo de austeridad y recortes. Por eso nos jugamos mucho. Y aunque el voto puede ejercerse, o no, debe recordarse que es un derecho que ha costado mucho conseguir, lo que implica cierto grado de responsabilidad, sobre todo para con uno mismo.

► CULTURA

## Charla sobre la reina Isabel de Castilla, en el Centro de Día

C. N. / CUÉLLAR

El martes por la tarde, Julia Montalvillo, Archivera Municipal de la localidad, se acercó al Centro de Día de Personas Mayores para ofrecer una charla sobre la historia de Cuéllar.

El acto, organizado por el Centro y motivado por el Grupo de Grandes Lectores, recibió el título de "Isabel, infanta y princesa de Castilla".

En su ponencia, Montalvillo

acercó al público la figura de este famoso personaje tan ligado a Castilla y concretamente al municipio de Cuéllar.

La charla se enmarca dentro de la programación de mayo, que incluye variadas actividades. En tre otras, el jueves día 15 se organiza el taller "Menos dolor, más vida"; el martes 20, una tertulia sobre la película "The Soloist", y el lunes 26, el taller "Reciclaje, pequeños gestos con nuestro planeta".



Julia Montalvillo en el Centro de Día de Personas Mayores. / C.N.

 **Agencia Funeraria**  
Santa Teresa & La Purísima



**NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR**

- 4 Salas de Velatorio.
- Gran Aparcamiento.
- Amplio Hall y Cafetería.
- Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324  
921 140 816  
921 140 327

# CASTILLA Y LEÓN 21

EL ADELANTADO DE SEGOVIA  
JUEVES 15 DE MAYO DE 2014



## EL DETALLE

**Acto en Valladolid** ■ El presidente del PP, Mariano Rajoy, clausurará mañana viernes un acto público en Valladolid junto al presidente del PP en Castilla y León, Juan Vicente Herrera, por lo que se retoma así el mitin que se suspendió el pasado lunes por la muerte a tiros de la presidenta de la Diputación de León, Isabel Carrasco. El partido reanudará los actos de la campaña electoral con un acto en Benavente (Zamora).



ISABEL CARRASCO

ASESINADA LA PRESIDENTA DE LA DIPUTACIÓN DE LEÓN



Los agentes de la Policía Nacional de León continuaban ayer con las labores de investigación. / ICAL

## La madre confiesa el crimen y afirma que lo hizo por "inquina personal"

Una policía local fue detenida tras entregar el arma con la que se realizaron los disparos

• La pistola fue comprada en el mercado negro porque tenía el número de serie borrado. Es un revólver de la marca Taurus al que le faltan tres de los seis cartuchos.

### AGENCIAS/ LEÓN

La madre de la joven despedida de la Diputación de León, de 55 años, confesó en la madrugada del martes que fue la autora material de los disparos que acabaron con la vida de la presidenta de la Diputación de León, Isabel Carrasco.

Según Montserrat González, lo hizo por una "inquina personal" que tenía contra ella desde hacía varios años motivada por el trato dispensado a su hija, Montserrat Triana Martínez, tras el despido de la institución provincial y los posteriores litigios.

Su confesión llegó después de que la prueba de parafina, que se realiza para descubrir restos de pólvora en la piel, mostrara que fue ella quien disparó.

Por otra parte, una agente de la Policía Municipal de León, amiga de la hija arrestada por su presunta implicación en el crimen, fue detenida también en la madrugada del martes por estar pre-

La confesión llegó tras la prueba de parafina que se realiza para descubrir restos de pólvora

suntamente involucrada. La mujer, R.G.R., de 41 años de edad, fue quien entregó el arma homicida a los investigadores. Según declaró, la hija detenida se la dejó en su coche dentro de una bandolera poco después de cometer el crimen, aunque ella desconocía qué había en el interior del bolso.

Según su versión, no fue hasta el pasado martes cuando se percató de que la pistola se encontraba ahí, una declaración "poco creíble" para los investigadores y que provocó su arresto, según las mismas fuentes.

El arma, un revólver Taurus, fue comprada en el mercado negro y presentaba el número de se-

rie borrado. Cuando fue entregada a la policía le faltaban tres de los seis cartuchos que contenía.

Las balas que se usan en esta pistola no tienen el calibre de las que utilizan de forma habitual los cuerpos de seguridad del Estado.

Tras conocer estos nuevos detalles, el ministro del Interior, Jorge Fernández Díaz, aseguró ayer en el pasillo del Congreso de los Diputados que el asesinato de la también presidenta del PP leonesa está "bastante esclarecido".

El ministro rehusó ofrecer detalles de la investigación por respeto al secreto de sumario, aunque alegó que se detendrá "a todo el que sea necesario".

## REDES SOCIALES

► **Injurias.** El ministro del Interior, Jorge Fernández Díaz, aseguró ayer que su departamento y el de Justicia, que dirige Alberto Ruiz Gallardón, buscarán reformas legales para perseguir lo que denominó "apología del delito y la incitación al odio" en Internet y puso como ejemplo los comentarios injuriosos que se vertieron en las redes sociales contra la presidenta de la Diputación de León, Isabel Carrasco, nada más ser asesinada. "Entendemos que esas conductas en la medida que incitan al odio deben ser perseguidas y por eso vamos a estudiar la manera de abordar instrumentos legales adicionales que permitan hacer compatible la libertad de expresión y el derecho de información con el derecho de los ciudadanos a su honor, intimidad y su seguridad", dijo. "Vamos a trabajar conjuntamente Interior y Justicia para ver en el marco de nuestro Estado de Derecho cómo podemos poner coto a esta situación", añadió. Por último, admitió que "quien delimita esos límites son las autoridades judiciales".

**Prádena Salud**  
¡VISÍTENOS!

- ATENCIÓN SANITARIA: médica, enfermería y fisioterapia
- Atención social, terapia ocupacional y animador socio cultural
- SERVICIOS GENERALES: limpieza, restauración, lavandería, peluquería, podología.
- Servicios Religiosos
- Zonas amplias e iluminadas, excelentes vistas a la sierra
- Terraza-Solarium de 300 m<sup>2</sup>, jardines de 4.000 m<sup>2</sup>
- Habitaciones Dobles e individuales, 2 suites

C/ Ferial 14 PRÁDENA (Segovia) • Telfs: 921 507 385 - 609 25 26 27 / 607 16 09 75

CALIDAD EXTRA  
garbanzo y lenteja  
**uty**

**GARBANZOS Y LENTEJAS** **uty**

Premio Artesano de Castilla y León  
Segunda mejor legumbre seca de 2013

- Producto sin adicción de insecticida y fungicida.
- Cosecha propia mediante siembra directa.
- Procedente de Agricultura respetuosa con el medio ambiente: Agricultura de conservación.

Ctra. Vieja, 10 **www.uty.es** Telf. y fax: 921 49 70 76  
VILLOVELA DE PIRÓN (Segovia) Móvil: 678 60 56 57



ISABEL CARRASCO

ASESINADA LA PRESIDENTA DE LA DIPUTACIÓN DE LEÓN

# Cosidó asegura que el inspector jefe de Astorga no tiene relación con el caso

Madre e hija han pasado a disposición judicial, según el director general de la Policía

EUROPA PRESS / VALLADOLID

El director general de la Policía, Ignacio Cosidó, ha afirmado que, según los datos de que se dispone actualmente, el inspector jefe de Policía de Astorga no tiene relación alguna con el asesinato de Isabel Carrasco por el que están detenidas su esposa y su hija. También ha confirmado que este inspector, Pablo Antonio Martínez, ha sido relevado de su cargo a petición propia.

En rueda de prensa, Cosidó ha detallado que las dos detenidas el lunes por el asesinato pasaron a disposición judicial este mismo miércoles por la mañana para prestar declaración.

En cuanto a la tercera mujer arrestada -una agente de la Policía Local-, ha afirmado que en este momento no está detenida pero que declarará como imputada cuando sea convocada por el juez. En cambio, Cosidó no ha informado de cuál es la relación de ésta con las otras dos detenidas.

El director general de la Policía no ha dado más detalles de la investigación, amparándose en el secreto de sumario decretado por la juez, pero sí ha confirmado que la Policía tiene ya el arma con la que supuestamente se cometió el asesinato. Sin embargo, ha añadido que las pruebas científicas "se están realizando en este momento", así que no ha informado de ningún resultado.

Eso sí, ha asegurado que la investigación "avanza rápido y avanza bien", así que confía en que la parte estrictamente policial termine pronto. El director general de la Policía ha aprovechado para expresar sus condolencias por el asesinato.

**UNA SEGUNDA PISTOLA.** Por otro lado, casualmente la Policía encontró el pasado lunes una pistola -de calibre 7,75 milímetros-, procedente, al parecer también del mercado negro y sin utilizar, en el domicilio de una de las dos detenidas, la más joven, según han confirmado fuentes de la investigación.

Las mismas fuentes han seña-



El director general de la Policía ofreció ayer una rueda de prensa a los medios de Comunicación. / EUROPA PRESS

## Premeditación



Varios agentes, minutos después del crimen. / ICAL

La asesina confesa de la presidenta de la Diputación de León, Isabel Carrasco, dijo en su declaración a la Policía que llevaba dos años preparando el crimen y que de hecho, sometió a la víctima a numerosos seguimientos, según han informado fuentes de la investigación.

Estas mismas fuentes han añadido que, al ser preguntada por las razones por las que no culminó su plan, Montserrat González contestó que no disponía de los medios suficientes. No fue hasta que consiguió el arma homicida, comprada en el mercado negro, cuando llevó a cabo sus previsiones. EUROPA PRESS

lado que los agentes registraron el domicilio de Montserrat Triana Martínez el lunes por la noche, poco después de arrestar a ambas. En el registro se encontró esta pistola y una pequeña cantidad de marihuana, según han señalado las mismas fuentes.

**COLABORACIÓN.** Por su parte, la Asociación Clara Campoamor, dedicada a la defensa de los derechos de la mujer y de los niños, ha ofrecido su colaboración para que se "haga justicia" tras el asesinato de la presidenta de la Diputación y del PP de León.

En una rueda de prensa celebrada ayer en Santiago de Compostela, la presidenta de la Asociación Clara Campoamor, Blanca Estrella, recordó la colaboración de Isabel Carrasco con la entidad para la denuncia de crímenes ocurridos en la región.

"Era una mujer que nos ayudaba a hacer justicia con las víctimas de Castilla y León. Estaremos allí para que a ella también se le haga justicia", dijo Estrella.

## ► RELEVO

Marcos Martínez sucederá a Isabel Carrasco al frente de la Diputación de León

ICAL/ LEÓN

El hasta ahora vicepresidente primero de la Diputación de León, Marcos Martínez, será el sucesor al frente de la institución provincial de la trágicamente desaparecida Isabel Carrasco. Los miembros de la corporación que presidía la también presidenta provincial del PP adoptaron esta medida por unanimidad en una reunión celebrada ayer en el Palacio de los Guzmanes.

Los diputados provinciales apoyaron sin fisuras la elección de Martínez, que tomará posesión de su cargo en los próximos días. El elegido era un hombre de confianza de Carrasco, que había promovido además su designación como coordinador general del PP en la provincia, situándole como número tres de la formación y compartiendo responsabilidad con el secretario provincial y diputado nacional, Eduardo Fernández.

El portavoz del equipo de Gobierno de la Diputación Provincial, Jaime González, confirmó este hecho, al tiempo que informó de que la institución ha comenzado en esta jornada "la senda de recuperación de la normalidad", por lo que a primera hora de esta mañana se tomó la decisión de elevar al Comité Electoral Nacional el nombre de Marcos Martínez como sucesor de Isabel Carrasco "para lo que resta de mandato".

Fruto de esta celeridad, también se ha convocado una sesión plenaria de carácter extraordinario con el único punto en el orden del día de la toma de conocimiento del fallecimiento de Isabel Carrasco y la solicitud de la credencial de diputado, cargo que según la lista electoral correspondería a la alcaldesa de La Vecilla, Manuela García Robles, que ya ha dado su aprobación.



**DE PABLOS**  
CORREDURÍA DE SEGUROS

Paseo Conde de Sepúlveda 19  
40006 SEGOVIA  
Tfno. 921 42 05 84 / 921 42 08 86  
Fax. 921 44 24 75  
correduria@segurosdepablos.es  
www.segurosdepablos.es

LOS RIESGOS DE SU VIVIENDA CON LAS MEJORES GARANTÍAS, CON UNA PRIMA EXCEPCIONAL Y BONIFICACIÓN GARANTIZADA.  
AHORRE EN EL SEGURO DE SU VEHÍCULO SIN RENUNCIAR A COBERTURAS, LE REALIZAMOS PRESUPUESTO EN ASEGURADORAS DE RECONOCIDO PRESTIGIO.  
**SOMOS ESPECIALISTAS EN SEGUROS. LE ATENDEMOS DE PERSONA A PERSONA**



Laura Pausini, Pablo López y Carlos Baute, tres de los artistas que figuran en el cartel del macroconcierto.

## Pausini, Baute y Orozco actuarán el 7 de junio en el 'Valladolid Latino'

El concierto será el único que la italiana ofrezca en España. Ya se han vendido 1.500 entradas de las 6.000 disponibles en la plaza de toros

M.G.P. / SORIA

La plaza de toros de Valladolid volverá a vestirse de gala el próximo 7 de junio gracias al 'Valladolid Latino', un macroconcierto que unirá, una vez más, a grandes voces de la música internacional cantada en español.

El plato fuerte de la cita será la italiana Laura Pausini, que incluirá a la capital vallisoletana como única cita en España dentro de su gira 'Greatest hits', con la que repasará los éxitos de sus 20 años de carrera musical.

Junto a ella estará también el venezolano Carlos Baute, quien presentará en directo las canciones de su último trabajo discográfico, 'El buzón de tu corazón'.

El cartel lo completarán Antonio Orozco, que con su disco 'Ozean's Club' se estrena en el Valladolid Latino, Pablo López, quien estuvo ayer en la presentación de este espectáculo y que cantará las canciones de su 'On-

ce historias y un piano', disco del que tocó en directo en el Ayuntamiento de Valladolid dos temas y donde agradeció poder participar en el evento. "Es un sueño cumplido y un verdadero honor" poder participar en el 'Valladolid Latino' y compartir escenario con artistas "de esta talla", sostuvo.

Del mismo modo, esta cita musical vuelve a dar a un artista local la oportunidad de compartir escenario con otros consolidados. En este ocasión, el elegido es Jaime Valentín, quien con su pop "con raíces flamencas" será el encargado de abrir y animar este día especial.

Las entradas, cuyo precio oscila entre los 28 y los 70 euros, salieron a la venta el pasado 25 de abril en distintas plataformas de Internet, y ya se han retirado unas 1.500 para un recinto que, por circunstancias de seguridad, cuenta con un aforo de 6.000 espectadores.

Este dato es, para el alcalde de la capital vallisoletana, Francisco Javier León de la Riva, una buena cifra. El primer edil recordó que, en la pasada edición, se colgó el cartel de 'no hay billetes'.

El regidor recordó que el V Centenario del fallecimiento de Cristóbal Colón fue la "excusa perfecta" para poner en marcha el festival musical, como un "puente de plata entre los dos continentes", ya que a lo largo de los últimos nueve años han pasado por el escenario artistas de varias nacionalidades como España, Colombia -Juanes-, México -Paulina Rubio-, Puerto Rico -Chayanne- o Argentina -Andrés Calamaro-, entre otros.

El primero en subir al escenario a partir de las 19 horas del 7 de junio será el vallisoletano Jaime Valentín, seguido de López, Carlos Baute, Antonio Orozco y, finalmente, Laura Pausini. Más de cuatro horas de música.

### ► EDUCACIÓN

## Un estudio sitúa a la Universidad de Burgos a la cola en productividad

AGENCIAS. / VALLADOLID

La Universidad de Burgos se encuentra a la cola en productividad, según el U-Ranking 2014 elaborado por la Fundación BBVA y el Instituto Valenciano de Investigaciones Económicas (IVIE) que constata, con respecto a la edición anterior, una mejora en la productividad de 20 universidades "pese a la crisis".

Por el contrario, la Pompeu Fabra y la Politécnica de Cataluña, seguidas de la Autónoma de Madrid y la Politécnica de Valencia, son las más productivas de las 48 universidades públicas españolas analizadas. Esto significa que cuentan con el mejor volumen de resultados, mayores tasas de éxito de sus alumnos, un porcentaje alto de doctores entre sus profesores, importantes resultados en investigación o mayor impacto en revistas internacionales.

La institución académica burgalesa es la última, tras la de Extremadura, la de Jaén, la de La Laguna, la de las Palmas de Gran Canaria, la de la Coruña,

la UNED y la de la Rioja.

Según la productividad en las distintas dimensiones de la actividad universitaria, la Pompeu Fabra se sitúa la primera en Docencia e Investigación, mientras que en Innovación y Desarrollo tecnológico, la primera es la Politécnica de Valencia.

En resultados, la Universidad Complutense, la de Barcelona, la Politécnica de Madrid, la Politécnica de Valencia y la de Valencia encabezan el ranking, mientras que la de La Rioja y la de Burgos son las últimas.

Por comunidades, los sistemas universitarios con mayores niveles de productividad son los de Cataluña, Islas Baleares, Cantabria, Comunidad Valenciana, Comunidad de Madrid y Navarra, y los que reflejan una menor productividad son Asturias, Canarias, Extremadura y La Rioja.

Estos datos pretenden ser útiles, según el director del proyecto, Francisco Pérez, "no solo para los gestores sino sobre todo para los miles de jóvenes que tienen que elegir universidad y estudios".

### ► CULTURA

## Cerca de un centenar de actividades para celebrar el Día de los Museos

EP / VALLADOLID

Los centros museísticos de Castilla y León se sumarán a la celebración el 18 de mayo del Día Internacional de los Museos con cerca de 100 actividades como conciertos, cuentacuentos, talleres, exposiciones, conferencias o visitas guiadas.

En los nueve museos provinciales la entrada será gratuita la semana del 12 al 18 de mayo, y los de Ávila, Burgos, León, Palencia, Valladolid, Musac, Museo de la Minería y la Siderurgia, el Etnográfico y el de la Evolución Humana permanecerán abiertos la noche del sábado 17 hasta las 00.00 o la 01.00 horas para vivir la 'Noche de los museos'.

El domingo día 18 la entrada será también gratuita en los cuatro centros autonómicos, según informó la Consejería de Cultura, que añadió que las

actividades están diseñadas para invitar a los ciudadanos, a las familias y a los niños a acercarse a estos centros culturales.

"Los centros de la Comunidad, gestionados por la Consejería de Cultura y Turismo, homenajearán lo que supone la figura del museo", destacaron las mismas fuentes, antes de recordar que el lema elegido este año, 'Las colecciones crean conexiones', busca enfatizar "que las colecciones contenidas en los museos tienen que salir a la calle y relacionarse con la sociedad a la que sirven".

A esta iniciativa se sumarán también las instalaciones de carácter local y nacional en las diferentes provincias de la Comunidad castellano y leonesa. En anteriores ediciones, se han registrado largas colas de ciudadanos para acceder al interior de los museos.

**COMPRA 4 NEUMÁTICOS\* PIRELLI Y LLÉVATE UNA TARJETA REGALO**



**RIGARVE, S.A.**

Ctra. de Soria, 25  
40196, La Lastrilla - Segovia  
Tel. 921 430 008  
rigarve2@grupo-driver.com

C/ Guadarrama, 38. Pol. Ind.  
El Cerro, 40006, Segovia - Segovia  
Tel. 921 428 078  
rigarve2005@grupo-driver.com

**Driver**  
NEUMÁTICOS Y SERVICIOS

Válido desde el 15 de mayo hasta 31 de mayo 2014 o hasta agotar existencias. \*Llanta 16 o superior.

## ▶ SANIDAD

El transporte sanitario de siete provincias recibirá 170 millones de euros

EP /VALLADOLID

La Consejería de Sanidad anunció ayer el procedimiento abierto para gestión del servicio público de prestación de transporte sanitario terrestre, tanto urbano como interurbano e interprovincial (urgente y no urgente) para el traslado de enfermos en el ámbito de las provincias de Ávila, León, Palencia, Salamanca, Segovia, Soria y Zamora.

En concreto, según la resolución publicada en el Boletín Oficial de Castilla y León, se inicia el procedimiento para la gestión de esta prestación en siete lotes por un presupuesto base de licitación de 170.004.813,86 euros.

El plazo de ejecución es de cuatro años, admite la prórroga y se establece la posibilidad de un acuerdo marco. El valor estimado del contrato es de 340 millones y el plazo de presentación de ofertas o solicitudes de participación finaliza el 29 de mayo.

## ▶ HACIENDA

Sacan a subasta el estadio Helmántico por un valor de 14,75 millones

EP /VALLADOLID

La Agencia Estatal de la Administración Tributaria (AEAT) ha sacado a subasta el estadio Helmántico de Salamanca que ha sido valorado en un total de 14,75 millones de euros, según publica el Boletín Oficial de Castilla y León (Bocyl) en su edición de este miércoles.

La subasta, que tendrá lugar el próximo 19 de junio en la Delegación de la AEAT en Valladolid, se suspenderá en cualquier momento anterior a la adjudicación de los bienes "si se realiza el pago de la deuda no ingresada, los intereses que se hayan devengado o se devenguen hasta la fecha del ingreso en el Tesoro, los recargos del periodo ejecutivo y las costas del procedimiento de apremio".

La deuda acumulada con Hacienda en el momento de cierre del estadio salmantino era de 23 millones de euros, según ha podido saber Europa Press.

Los licitadores podrán enviar o presentar sus ofertas en sobre cerrado desde el anuncio de la subasta hasta una hora antes del comienzo.

La finca del Helmántico mide cuatro hectáreas y 38 áreas y el estadio ocupa una superficie de 7.480 metros cuadrados.

# Sube un 0,8% el IPC en Castilla y León y descienden los precios un 0,6%

El incremento del Índice de Precios al Consumo se queda a una décima de la media nacional

EUROPA PRESS /VALLADOLID

El Índice de Precios al Consumo (IPC) subió ocho décimas en abril respecto al mes anterior (una menos que en España) y la tasa interanual (es decir, la variación de los precios durante los últimos 12 meses) se sitúa en el 0,4% en Castilla y León, al igual que en España y cinco décimas más que el mes anterior, cuando cayó un 0,1%, según los datos del Instituto Nacional de Estadística (INE).

Sin embargo, en lo que va de año, los precios han caído un 0,6% en la Comunidad, en este caso tres décimas más que en España (-0,3%).

De este modo, la región se sitúa como la sexta más inflacionista, superada por Cataluña y Ceuta (0,7% en cada caso), Baleares y País Vasco (0,6%) y Galicia (0,5%) y en el mismo nivel que Cantabria.

Por sectores, el mayor incremento se registró en la partida de vestido y calzado, con un 9,2%, seguido del registrado en ocio y cultura (1,3%), hoteles cafés y restaurantes (1,0), transporte (0,4) y menaje (0,3).

Se mantuvieron invariables en las partidas de medicina y enseñanza y aumentaron una décima en la partida de otros. Mientras tanto, cayeron en comunicaciones (-1,4), alimentos (-0,2) y bebidas alcohólicas y tabaco y vivienda (con un 0,1% menos en cada caso).

Los precios subieron en abril en todas las provincias de la región, con especial atención a Se-



La partida de vestido y calzado fue la que registró un mayor incremento en sus precios, con un 9,2%. / EP

govia donde aumentaron un punto lo que sitúa la inflación interanual en el 0,4% y la inflación en lo que va de año en el -0,6%.

Le siguen Ávila, Valladolid y Zamora, con un 0,9% más y una inflación del 0,2; 0,4 y 0,6% en cada caso. A continuación se situaron Burgos, León y Soria, con un incremento de los precios del 0,8% y una inflación del 0,4; 0,5 y 0,3% en cada caso.

Palencia registró un aumento de los precios de un 0,7% con una inflación interanual del 0,3% se-

Los precios se mantuvieron invariables en **medicinas y enseñanza**

guida de Salamanca, con un incremento de los precios de seis décimas y una inflación del 0,3%. Por su parte, la Confederación

de Organizaciones Empresariales de Castilla y León (Cecale) y la Federación de Autónomos de Castilla y León (Feacyl) consideran que el IPC, en términos generales, "aún es bajo".

En su opinión, esta contención de los precios responde a la "cierta atonía" que todavía presenta la demanda interna. Ambas organizaciones empresariales consideran "urgente" generar un clima de mayor confianza que anime el consumo y la inversión empresarial.

## La falta de lluvia ensombrece San Isidro

EP /VALLADOLID

La organización agraria Asaja de Castilla y León ha lamentado que la celebración hoy, 15 de mayo, de San Isidro, patrón de los agricultores, se ve "ensombrecida por la gran preocupación" en el sector ante la influencia de la falta de lluvias en las últimas semanas y de las plagas en la cosecha de cereal.

En un comunicado recogido por Europa Press, han recordado que las fechas de mediados de mayo son "un momento clave" para la evolución de los cultivos de secano, que en Castilla y León cuenta con unos dos millones de hectáreas --alrededor del 43 por ciento del total nacional--.

Estos cultivos, a juicio de Asaja, están "en una situación preocupante", a causa de "las plagas y la falta de lluvias" que "esquilman miles de hectáreas", especialmente de la zona centro y sur de la Comunidad Autónoma. Igualmente, han añadido, la climatología ha perjudicado la nascencia de cultivos de primavera como el girasol.

En cambio, han matizado que la campaña de regadío evoluciona "sin problemas", pues en las explotaciones se han desarrollado

correctamente las labores habituales, "con la tranquilidad de saber que las reservas de agua de los pantanos garantizan el riego". Igualmente, consideran que avanza de forma positiva, en general, la recolección de forrajes, "importante en una comunidad autónoma ganadera y también porque esta producción abastece a otros profesionales de Portugal, la cornisa cantábrica y Galicia".

En lo político, en esta fecha patronal el campo de Castilla y León está pendiente de dos temas "importantes" como el Plan de Desarrollo Rural y, especialmente, del compromiso económico del Ministerio respecto a la financiación de este programa, clave para el sector. En segundo lugar, el sector está a la espera del amplio desarrollo de la Ley Agraria de Castilla y León.

San Isidro coincide este año con el final del plazo de tramitación de la PAC, que ha supuesto "un periodo de intenso trabajo para los equipos técnicos de la red de oficinas de Asaja en Castilla y León, que un año más han incrementado el número de solicitudes tramitadas". Sin embargo, han



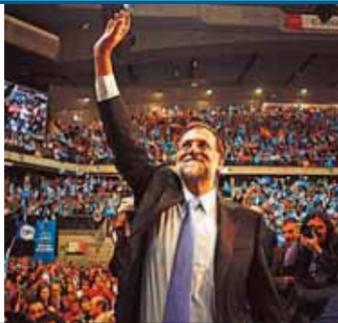
Los agricultores, preocupados por los efectos de la sequía. / ASAJA

destacado que "todo parece indicar que el número global de PAC que se registrarán en Castilla y León experimentará un descenso", que Asaja califica de "positivo", puesto que se debe a que titulares que hasta ahora recibían la ayuda en adelante no van a cumplir las exigencias de la nueva PAC y han transferido sus derechos de pago a agricultores en activo.

Las celebraciones en honor a San Isidro se multiplicarán en los

pueblos de la Comunidad Autónoma, generalmente organizadas por las juntas agropecuarias locales, herederas de las antiguas cámaras agrarias.

El presidente de Asaja CyL, Donaciano Dujo, acompañará a los agricultores y ganaderos de Mansilla de las Mulas (León), invitado por la Junta Agraria Local de la localidad, en un acto en el que estará acompañado por el presidente Cámara Agraria y los responsables de la organización en León.



## EL DETALLE

**Rajoy defiende que una mayoría social es «decente» y «con sentimientos», mientras Rubalcaba clama contra la abstención** ■ El presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, defendió ayer en pleno debate sobre lo que se publica en Internet que la mayoría de la sociedad española es «decente y con sentimientos», «trabaja, se esfuerza y quiere lo mejor para su país». «Y este partido tiene plena confianza» en los españoles, indicó en un mitin en Vigo. Por su parte, el secretario general del PSOE, Alfredo Pérez Rubalcaba, instó ayer a los suyos en un acto electoral en Badalona a combatir la abstención, porque si es elevada, será utilizada por parte de los soberanistas como «aliada» para defender sus tesis.



ELECCIONES EUROPEAS

LA CAMPAÑA VUELVE A COGER AIRE



El exministro de Agricultura prueba el aceite local en Lora del Río (Sevilla). / EFE

## Cañete recuerda que el PP es el partido del campo español

El exministro subraya que el Ejecutivo de Rajoy ha recuperado la potencia del sector, perdida con el PSOE

AGENCIAS / SEVILLA

«El PP es el partido del campo español, es la formación que lleva la agricultura, la ganadería y la pesca en el corazón. Y por eso podemos pedir el voto a los ciudadanos, porque hemos cumplido con ellos, porque les hemos defendido en la Unión Europea, porque sabemos hacerlo y porque vamos a seguir haciéndolo». Así de tajante se mostró ayer el cabeza de lista del PP a las elecciones europeas, Miguel Arias Cañete, durante una visita a la fábrica envasadora Espalmex de Lora del Río (Sevilla), donde acudió acompañado del vicesecretario de Política Municipal del PP, Javier Arenas; la eurodiputada y número tres de las listas a las elecciones europeas, Teresa Jiménez Becerril, y el presidente de los populares andaluces, Juanma Moreno.

El exministro de Agricultura se mostró «absolutamente convencido» de que el voto del sector primario «tiene que venir al PP» porque, además de preocuparse por sus problemas, el partido ha sabido darles «solución». «Hemos conseguido resultados y saben las distintas maneras de negociar de populares y socialistas», recalca Cañete, para advertir de que con los socialistas en el Gobierno de la nación «perdió el aceite, el algodón, el vino y el sector lácteo» y ahora con el PP hay una Política Agraria Común (PAC) «que permite mantener la potencia del sector agrario español». «Tengo la convicción absoluta de que estamos legitimados para dirigirnos a ellos diciendo que hemos cumplido», enfatizó el candidato de Génova.

El sector agrario va a estar al frente de nuestras preocupaciones al frente de la Unión Europea», subrayó, para insistir en que el PP seguirá «defendiendo» unos presupuestos «importantes» para el campo español y para las comunidades.

Por otro lado, el cabeza de lista subrayó que «los debates se preparan con las políticas serias que está llevando a cabo el PP y que conocen todos los españoles», por lo que en el cara a cara que mantendrá hoy en televisión con la candidata del PSOE, Elena Valenciano, lo que hará será «simplemente ponerlas en valor».

«PERDIDOS». Mientras, el número dos de los populares en la candidatura al Parlamento Europeo, Esteban González Pons, remarcó que ve al PSOE «perdido» y «desorientado» en esta campaña electoral, y que por eso «propone lo mismo una gran coalición que una gran reforma constitucional». Esas cosas, apuntó, no tienen relación con la campaña para las europeas, sino que, en su opinión, deberían dilucidarse de cara a las elecciones generales.

Para el dirigente popular, lo que sucede es que el PSOE está «desenfocado», porque intentó hacer una campaña «muy de izquierdas sobre la Europa social», pero «se le vino abajo» cuando el Gobierno socialista francés aprobó los «recortes sociales más graves» hechos por un país europeo no intervenido. Desde ese momento, indicó, en Ferraz están «desorientado» y hablando de «hipótesis» que solo les interesan a ellos y son «política ficción».

## Valenciano y Madina piden un 'no' como una casa para Rajoy

Los socialistas instan a los ciudadanos a acudir a las urnas para evitar el sufrimiento que causa la derecha

AGENCIAS / MADRID

La cabeza de lista del PSOE a las elecciones europeas, Elena Valenciano, y el secretario general del Grupo Socialista, Eduardo Madina, apelaron ayer a las mareas ciudadanas que pararon la privatización de la Sanidad en Madrid y les emplazó a ir a las urnas el próximo 25 de mayo a darle «un no como una casa» al presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, porque de lo contrario, avisó la dirigente, «habrá mucho más sufrimiento».

Así lo defendieron ambos ante un centenar de personas en Coslada (Madrid), en un mitin express a las puertas de un centro comercial que previamente visitaron, repartiendo propaganda electoral y saludando a comerciantes y vecinos de esta localidad del Corredor del Henares, un paseo en el que estuvieron acompañados por la secretaria general del PSM, Maru Menéndez.

Madina, que tomó la palabra antes que la número uno de la lista a las europeas, defendió que la Comunidad de Madrid ha sido un «símbolo» y ha demostrado que cuando los ciudadanos dicen no la derecha pierde su «fuerza ideológica». El diputado subrayó que esta comunidad ha sido el «laboratorio mágico» donde el PP ha «ensayado su pesadilla ideológica». Por eso, hizo un «llamamiento» a los ciudadanos: «Os pido que, de la misma manera que les parasteis en sus pesadillas ideológicas, salgamos a defender nuestros sueños, para tener una mayoría de izquierdas que contribuya a un cambio en el Parlamento europeo».

A todos, Valenciano les avisó de que «si la derecha ve refrendada» su política en las

urnas, «habrá más sufrimiento para la inmensa mayoría de la sociedad». «Si no le decimos que no a Rajoy el 25-M, pensará que estamos de acuerdo con sus políticas y dará una vuelta de tuerca a todo lo que está haciendo, y recortará más la sanidad y, la educación, cada vez será más difícil que los trabajadores sin cobertura puedan vivir dignamente, desaparecerán las rentas mínimas de inserción y cada vez habrá menos política social», advirtió.

Por eso, insistió en la necesidad de ir a votar en estos comicios y apoyar al PSOE, porque «no hay nada a lo que tema más Rajoy, Merkel o Ignacio González que al voto de los ciudadanos», porque con la papeleta en las urnas se puede decir «hasta aquí hemos llegado, nos vamos a consentir ni un recorte más». «Nos están recortando hasta las ganas de vivir», enfatizó.

Esta jornada es la única en la que coincidieron la cabeza de cartel y Madina, uno de los posibles aspirantes a las primarias nacionales, cuya participación en la campaña, con una decena de actos, también está siendo objeto de atención de cara al futuro del partido.

«Tenía muchas ganas de compartir un día de campaña con Elena», señaló el dirigente vasco. Sin embargo, pese a la ilusión del secretario general del Grupo Socialista por acompañar a Valenciano, no se espera que coincidan más a lo largo de la campaña, después de que desde Ferraz se decidiera que no intervenga en el mitin de cierre, como le había pedido la candidata, ya que la dirección del PSOE no quiere dar más protagonismo a ninguno de los candidatos *oficiosos* a las primarias.



Los dos dirigentes del PSOE visitaron un centro comercial en Coslada (Madrid). / EFE



## 'TRAMA DE LOS ERE'

**El PP avisa a Magdalena Álvarez de que su «resistencia numantina» a dejar el BEI perjudica a España** ■ El portavoz adjunto del Grupo Popular en el Congreso Rafael Hernando emplazó ayer a la exministra Magdalena Álvarez a dimitir ya como vicepresidenta del Banco Europeo de Inversiones (BEI) y le avisó de que su «resistencia numantina» a dejar esa responsabilidad perjudica «al conjunto de los españoles» y al interés general.

## CATALUÑA

**El PSC cree que el discurso de Jáuregui ilustra que la tercera vía «se abre camino»** ■ El cabeza de lista del PSC en las elecciones europeas, Javi López, consideró ayer que la denominada tercera vía para Cataluña «se abre camino» después de que el pasado lunes el número 2 del PSOE en los comicios del 25-M y exministro, Ramón Jáuregui, pusiese fecha a cuándo debe empezarse a elaborar una reforma de la Constitución en sentido federal.



## ► TERRORISMO

Otegi sale de prisión para visitar a su madre en un hospital de San Sebastián

## AGENCIAS / MADRID

El portavoz de Batasuna Arnaldo Otegi visitó ayer a su madre, quien permanece ingresada en estado grave en el hospital de Mendara, en San Sebastián, según informaron fuentes del Departamento vasco de Seguridad.

Prisiones había concedido al líder *abertzale* un permiso extraordinario de salida de la cárcel de Logroño, en la que cumple condena, para poder ir a visitar a su progenitora. Tras ser trasladado a la cárcel alavesa de Zaballa, Otegi fue conducido por la *Ertzaintza* ayer por la tarde hasta el hospital, donde visitó a su madre durante alrededor de un hora. Una vez finalizada la visita, el portavoz de Batasuna fue conducido de nuevo a la prisión de Logroño.

Prisiones había dado instrucciones a la *Ertzaintza* para que adoptase las medidas de seguridad necesarias para la custodia del dirigente de la izquierda *abertzale* y para que el permiso no fuera utilizado para fines diferentes de los que estaba previsto.

**OPERACIÓN POLICIAL.** Por otro lado, efectivos de la *Ertzaintza* identificaron el pasado martes en Santurtzi a un grupo de entre 60 y 70 personas, e imputó a otra, en el transcurso de un recibimiento a un preso de ETA en la localidad vizcaína.

Según informaron ayer fuentes del Departamento vasco de Seguridad, los hechos ocurrieron alrededor de las nueve de la noche en los alrededores de una *herriko taberna* del municipio. En el exterior del local se encontraba congregado un grupo de personas tras una pancarta con la que pretendían recibir al preso de ETA Gaizka Gañan. La Policía consideró que el texto que se exhibía podía ser constitutivo de delito, por lo que procedieron a retirarla e identificar a los concentrados, uno de los cuales se encaró con los agentes.



Otegi, durante su juicio.

# Rajoy insta al PSOE a reconocer que España está mucho mejor que antes

El presidente del Gobierno presume de datos económicos en la Sesión de Control y le exige a Rubalcaba que «no niegue la realidad» sobre la situación que vive actualmente el país

• El líder socialista admite que llegó al Congreso impresionado por las imágenes del funeral de Isabel Carrasco y no respondió como hubiera querido a las cifras del Ejecutivo.

## BENJAMÍN LÓPEZ (SPC) / MADRID

Con la vista puesta en las elecciones europeas del 25 de mayo, Rajoy y Rubalcaba se enzarzaron ayer en un *rifirrafe* parlamentario sobre la situación económica de España. Mientras el líder de la oposición habló de una «legislatura perdida» para el empleo, el presidente aseguró que el país está «mucho mejor que hace dos años» y que negar esa realidad «no tiene ningún sentido».

En la Sesión de Control al Gobierno, el líder socialista pintó un panorama sombrío y echó en cara al jefe del Ejecutivo que sus políticas «equivocadas» han conducido a que «hoy haya más desempleo que cuando usted llegó, menos derechos sociales, menos derechos laborales, y sobre todo mucha más desigualdad».

En este sentido, el de Solares argumentó que las propias previsiones del Gobierno y las que hacen tanto Bruselas como la OCDE pronostican «algo terrible», que esta va a ser una «legislatura perdida para el empleo que acabará con menos españoles trabajando que cuando empezó, y que su modelo de crecimiento que se basa en salarios bajos y en recortes sociales no va a generar empleo».

El presidente del Gobierno rebatió los pronósticos de Rubalcaba y afirmó que «el gran objetivo de esta legislatura es crecer y crear empleo» frente a la gestión socialista en años anteriores cuando «España no crecía y el paro había aumentado en 3.400.000 personas». Así, el gallego reconoció que han tenido que tomar «medidas no fáciles», como subir impuestos y recortar el gasto público, «intentando ser justos» y «sin tocar los pilares del Estado de bienestar». Con esas políticas, argumentó, se han corregido los desequilibrios de la economía española y se ha recuperado competitividad.

**POSTURAS SIMILARES.** Respecto a la salida de la crisis, Rubalcaba afirmó que la solución pasa por «más Europa, más unión bancaria, más unión fiscal y también más unión social y más unión polí-



Los líderes de PSOE y PP vivieron ayer una Sesión de Control menos bronca que en otras ocasiones. / EFE

tica». Por ello, subrayó que las elecciones del 25-M «son clave» para sacar a la UE de la crisis y de la «postración» en la que, a su juicio, se encuentra ahora mismo.

Sobre este asunto, el presidente del Gobierno reconoció que está «sustancialmente de acuerdo» con el líder del PSOE y que él también apuesta por «más Europa», si bien le recordó que «una cosa es lo que hagamos en Europa y otra lo que hagamos en nuestro país».

Este aparente acuerdo en sus posiciones respecto a la Unión Europea no gustó a Rubalcaba quien, en un gesto muy poco frecuente, aseguró que se había «equivocado» en el tono de su intervención en la Sesión de Control. Según ex-

plicó a los periodistas en los pasillos del Congreso, había intentado mantener un discurso «institucional», alejado del tono «bronco» de otras ocasiones, por respeto a la memoria de la asesinada presidenta de la Diputación de León, Isabel Carrasco. En concreto, aludió a lo impresionado que había quedado con el dolor que mostraba una fotografía de la hija de la fallecida que publicaban los periódicos.

En este sentido, aseguró que no le había gustado que el presidente aprovechara su intervención en el Congreso para presumir de política económica. «No tienen remedio», afirmó Rubalcaba, a lo que la candidata socialista a los próximos

comicios europeos, Elena Valenciano, apostilló que «no se puede ser bueno con esta gente».

**DUELO DE 'SORAYAS'.** La sesión parlamentaria también dejó un nuevo duelo dialéctico entre la vicepresidenta del Gobierno, Soraya Sáenz de Santamaría, y la portavoz socialista, Soraya Rodríguez, que fue por los mismos derroteros que el de sus *jefes*.

Así, Rodríguez recriminó al Gobierno que diga que las cosas están mejorando mientras «seis millones de personas siguen sin trabajo», argumento que fue replicado por la número dos del Gabinete, subrayando que el PSOE «no se ha enterado de la realidad».



BARCELONA

**Cinco detenidos por las presuntas irregularidades de Adif se niegan a testificar**

Los cinco detenidos por el caso de presuntas irregularidades en las obras del AVE en Barcelona que estaban pendientes de comparecer testificaron ayer ante la magistrada Silvia López Mejía y cuatro de ellos se han negado a declarar. Según apuntó la jueza, se les investiga por delitos de prevaricación, cohecho, malversación de fondos públicos y falsificación documental.

CATALUÑA

**Investigan la agresión a Navarro como atentado**

El Juzgado de Terrassa que investiga la agresión de una vecina de Ullastrell al primer secretario del PSC, Pere Navarro, abrió ayer diligencias previas por un delito de atentado, pero aún no ha imputado a nadie. La presunta autora afirmó que increpó a Navarro porque la bandera colgada en el Ayuntamiento, cuando el socialista era alcalde, estaba sucia. Además, es suegra de un concejal de Sant Cugat del Vallès.



El mandatario regional criticó las políticas planteadas por los socialistas. / EFE

# Monago seguirá al frente del Gobierno extremeño al superar la moción de Vara

La propuesta de los socialistas para derribar al Ejecutivo 'popular' es rechazada con los votos en contra del PP y la abstención de IU

• El presidente regional advierte de que con el PSOE en el poder solo caben dos posibilidades, «el susto o la muerte: o aumentan los impuestos o se ponen a recortar».

AGENCIAS / MÉRIDA

José Antonio Monago seguirá al frente del Gobierno de Extremadura después de que ayer se rechazase la moción de censura presentada por el socialista Guillermo Fernández Vara para derribar al Ejecutivo popular. La propuesta socialista contó con los votos en contra del PP y la abstención de los tres diputados de IU.

Tras casi 10 horas de pleno en el Parlamento regional, los 65 diputados que conforman el hemicycle extremeño procedieron a depositar sus votos. Después del recuento, el presidente de la Cámara, Fernando Manzano, dio a conocer los resultados: 30 votos a favor, que se corresponden con los 28 del PSOE y los dos de los regionalistas de Prex-Crex; 32 en contra de los diputados del PP, y tres abstenciones de los parlamentarios de IU. Así, la moción quedó rechazada, ya que para salir ade-

lante requería de la mayoría absoluta de la Cámara regional, es decir, 33 votos.

El pleno concluyó con un largo aplauso de los miembros del Grupo Parlamentario Popular al grito de «presidente, presidente» dirigido a José Antonio Monago.

Antes del momento decisivo de las votaciones, el presidente del Grupo Socialista en el Parlamento extremeño, Guillermo Fernández Vara, impulsor de la moción, ofreció la articulación de un plan de empleo «público o privado» en la comunidad, así como el desarrollo de acuerdos con los grupos políticos en materia de Deuda Histórica, financiación autonómica y fondos europeos, como parte del programa con el que pretendía sacar adelante la propuesta.

**El líder progresista presentó un programa basado en un gran plan de empleo para la comunidad**

Asimismo, el socialista propuso la eliminación de la posibilidad del indulto para «todos los cargos públicos que se hayan enriquecido ilícitamente», así como la supresión del aforamiento de los cargos públicos y de los diputados en todos los asuntos que «no» tengan que ver con sus funciones en la vida política.

En su turno de réplica, el presidente regional subrayó que el secretario general del PSOE extremeño, Guillermo Fernández Vara, realizó en su propuesta de programa electoral un «recopilatorio» para «decirle a todo el mundo que sí», pero «sin explicar de dónde sale el dinero» para financiar todos los proyectos.

«Cuando hace propuestas en la Cámara y no dice cómo pagarlas, cuando menos hay que tocar madera y ponerse a cubierto», alertó el popular, ya que según ha señalado, con los socialistas «solo caben dos posibilidades, el susto o la muerte: o aumentan los impuestos o se ponen a recortar». Y es que, según destacó, en la legislatura en la que gobernó el socialista, «le dio tiempo a hacer dos cosas, tirar de déficit, y que arree el que venga», y a partir de ahí, «Extremadura eligió en mayo de 2011 entre dos modelos: el del incumplimiento».

AGENCIAS / MADRID

'CASO BÁRCENAS'

## Ruz reclama a Suiza que identifique al político con seis cuentas en Ginebra

El juez de la Audiencia Nacional Pablo Ruz cursó ayer una nueva comisión rogatoria a Suiza en la que le pide que identifique a la «persona políticamente expuesta» que, según la documentación que consta en la causa, tenía en 2009 seis cuentas en el Dresdner Bank de Ginebra, el mismo banco en el que acumuló una parte de sus fondos el extesorero del Partido Popular Luis Bárcenas.

En su auto, el magistrado solicita a las autoridades helvéticas que requieran al LGT Bank, antiguo Dresdner, el nombre de la persona que era titular de estas seis cuentas, así como la documentación relativa a «apertura, apoderados, ex-

tractos, relación de ingresos, transferencias y extracciones».

Además, Ruz rechaza imputar al exsenador del PP Luis Fraga, sobrino de Manuel Fraga, como pidió el PSOE, y le cita a declarar como testigo el próximo 28 de mayo para que aclare su relación con los fondos bancarios investigados.

El juez, que también pide información sobre los depósitos de Fraga en varias entidades, argumenta que no existen indicios de que pudiera haber cometido un delito contra la Hacienda Pública, ya que las cuentas que tenía en Suiza no tenían la «entidad suficiente» para su defraudación alcanzara el importe de 120.000 euros.

VALENCIA



## Mata a su mujer con cáncer terminal.

Un hombre de 78 años mató ayer a su esposa, de 74, y posteriormente se suicidó en su casa de Valencia. La víctima sufría un cáncer terminal, por lo que la Policía, que baraja un caso de violencia de género, no descarta un crimen provocado por la situación de la mujer. / EFE

MELILLA

## Saltan la valla 10 subsaharianos

Unos 10 inmigrantes de origen subsahariano entraron ayer en Melilla tras un salto a la doble valla que separa con Marruecos, protagonizado por más de una veintena. Las autoridades detallaron que los que no accedieron a la Ciudad Autónoma desistieron de su intento ante la presencia de las patrulleras de la Guardia Civil y fueron interceptados por fuerzas alauitas.

NÓOS

## Castro aplaza al día 31 la declaración de Grau

El juez del caso Nóos, José Castro, aplazó ayer al 31 de mayo la declaración como imputado del vicealcalde de Valencia, Alfonso Grau, prevista para este sábado, después de que su abogado haya pedido más tiempo para estudiar la causa.

ASTURIAS

## González descarta dimitir

El portavoz de IU en Asturias, Ángel González, afirmó ayer que no dimitirá como diputado y esperará a saber la decisión del Pleno sobre la incompatibilidad del cargo con su condena por prevaricación.



## EL APUNTE

**Fuertes disturbios en protesta por el accidente** ■ Turquía fue ayer escenario de movilizaciones ciudadanas por la tragedia vivida en la mina de Soma y el primer ministro, Recep Tayyip Erdogan, fue increpado en su visita al yacimiento donde se produjo la explosión y donde siguen agolpándose familiares de las víctimas y de los trabajadores atrapados. Algunos manifestantes, incluso, pidieron su dimisión al culparle de lo sucedido. En Ankara, la Policía dispersó con gases lacrimógenos y cañones de agua a unos 800 jóvenes reunidos en la Universidad Técnica de Oriente Próximo y que querían marchar hacia el Ministerio de Energía.

# La mina tiñe de luto Turquía

**Catástrofe.** Al menos 245 trabajadores mueren y más de 120 están desaparecidos tras la explosión de un yacimiento de carbón

**Causas desconocidas.** La pesquisas apuntan a que un fallo en el sistema eléctrico provocó la detonación y el posterior incendio

### AGENCIAS / ESTAMBUL

Al menos 245 personas murieron y 120 siguen desaparecidas por el accidente registrado la tarde del pasado martes en una mina de carbón en Soma, situada al oeste de Turquía, el más grave en 20 años, según revelaron ayer las autoridades.

El primer ministro del país, Recep Tayyip Erdogan, que visitó el lugar de la catástrofe, aseguró que al menos 80 trabajadores resultaron heridos en el incendio desatado en el yacimiento, mientras que más de 450 fueron rescatados tras la explosión registrada en el lugar, por lo que aún continúan las labores de salvamento, ya que hay más de 120 desaparecidos y se estima que permanecen atrapados bajo los escombros.

Se estima que los ilocalizados estarían a unos 3,5 kilómetros de distancia de la salida, por lo que Erdogan advirtió de que las posibilidades de sacarlos con vida están «reduciéndose».

El titular de Energía y Recursos Naturales, Taner Yildiz, aseguró que siguen inyectando oxígeno en la galería, por lo que el incendio, provocado por una explosión cuyas causas se desconocen, continúa activo.

La Fiscalía de Soma abrió una investigación para determinar el origen del siniestro y esclarecer si había empleados ilegales en la explotación. De hecho, la tragedia fue aún mayor, ya que en el momento del accidente se encontraban bajo tierra más trabajadores de lo habitual, cerca de 800, debido a que se estaba produciendo el cambio de turno.

Tras las primeras pesquisas, se estima que el detonante del fuego fue un problema eléctrico. De hecho, tal y como apuntaron los medios de comunicación locales, este error generó a su vez una explosión, que derivó en el letal incendio.

El primer ministro suspendió un viaje al extranjero y visitó la mina, donde amigos y familiares, desesperados, se reunieron en espera de noticias de sus seres queridos. Allí, señaló que los accidentes son «normales», pero agregó que la dimensión de lo vivido en Soma «conmovió profundamente» a todos, al tiempo que prometió que se

darán «todos los pasos necesarios» para investigar esta catástrofe.

Yildiz, que acompañó a Erdogan en su visita, insistió en que cada vez hay «menos esperanzas» de encontrar supervivientes. «Es peor de lo que se creía al principio», indicó.

La cifra de muertos podría superar a la registrada en el accidente minero más grave de la Historia del país hasta el momento, que tuvo lugar en 1992, cuando perdieron la vida 263 personas.

**ESFUERZOS INÚTILES.** Los equipos de rescate continuaron bombeando oxígeno a la galería, pero los trabajos se ven dificultados por la localización del incidente. Los mineros se encontraban a dos kilómetros bajo tierra y a cuatro de una salida cuando se produjo la explosión. La mayoría pereció por inhalación de monóxido de carbono.

Sami Kilic, que trabajó nueve años en la mina y participó en las tareas de rescate, aseguró que una explosión bajo tierra provoca un corte en la corriente eléctrica, por lo que no pueden seguir trabajando los ventiladores y se

corta el flujo de aire.

«El rescate se hace difícil, aún cuando los hombres llevaran máscaras», señaló, y explicó que las máscaras solo otorgan 45 minutos de aire fresco. «Pero en ese espacio de tiempo no se puede subir el kilómetro y medio hacia arriba», lamentó.

El Gobierno decretó tres días de duelo por la tragedia. En el país y en las embajadas en todo el mundo las banderas ondean a media asta.

El suceso desató protestas en varias ciudades de la nación otomana. En Estambul, miles de personas se manifestaron contra el Ejecutivo y demandaron la dimisión de Erdogan. «Ningún accidente - asesinato», decían algunos de los carteles que portaban los manifestantes.

Además, varios sindicatos convocaron huelgas para los próximos días. El mayor de todos, Türk-Is, que engloba 35 filiales, convocó un paro para hoy y denunció el mayor «asesinato» laboral en la Historia de la República Turca, contra el que pretenden protestar.



Los equipos de salvamento tuvieron una dura labor todo el día. / REUTERS



Un familiar se abraza al cuerpo de un minero herido y rescatado. / REUTERS



Un trabajador lamenta la pérdida de sus compañeros. / REUTERS

El presidente del sindicato DISK, Kani Beko, criticó que en el yacimiento operaban muchos trabajadores de empresas subcontratadas.

La compañía minera aseguró que hace dos meses se realizaron las últimas pruebas de seguridad. Medios locales informaron que el gobernante partido AKP rechazó una llamada de la oposición en el Parlamento el mes pasado para re-

visar los estándares de seguridad en Soma.

Además, varios países ofrecieron ayuda a Turquía, entre ellos Israel y Grecia, con los que mantiene una tensa relación.

El Papa Francisco llamó a rezar por las víctimas de la tragedia y por quienes aún continúan atrapados, al tiempo que pidió consuelo para sus seres queridos.

## EL DETALLE

### Una tragedia que se repite en el mundo

Los siniestros en la minería se han sucedido a lo largo de la Historia en todo el planeta. China registró el más grave, en 1942, con casi 1.600 fallecidos.

El accidente de Soma ha conmocionado al mundo por lo elevado del número de muertos: más de 200, lo que lo convierte en uno de los peores siniestros de estas características de los últimos años.

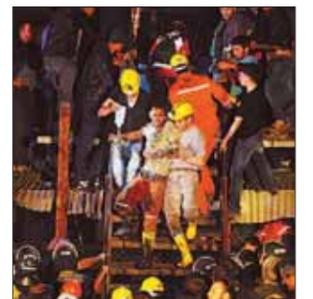
La mayor tragedia en una mina de Turquía sucedió en 1992, cuando una explosión de grisú mató a 263 trabajadores. El segundo y el tercer peor incidente tuvieron lugar en 1983 y 1993 y dejaron 103 y 68 decesos, respectivamente, por sendas detonaciones de gas metano.

En todo el planeta, el accidente más grave en una mina ocurrió en China, en 1942, en la localidad de Benxi, una zona ocupada por los japoneses. Una explosión de gases liberados por el carbón acabó con la vida de 1.549 empleados.

El gigante asiático tiene una larga lista de siniestros en estos lugares, con más de 4.400 muertos en catástrofes ocurridas entre 1942 y 2006. Además, sin ir más lejos, este mismo año, el pasado mes de abril, más de una docena de trabajadores fallecieron tras una explosión de gas en el suroeste de la provincia de Yunnan.

Tras el de Benxi, el segundo accidente más mortífero a nivel mundial ocurrió en Courrières, en Francia, en 1906, cuando una detonación en una mina de carbón acabó con la vida de 1.099 empleados, entre ellos muchos niños.

Ocho años después, 687 mineros fenecieron en el que hasta el momento es el peor siniestro laboral registrado en Japón.



Un hombre sale vivo de Soma.



ITALIA

**Líderes de la UE pudieron encabezar un complot contra Berlusconi** ■ El exsecretario del Tesoro estadounidense Timothy Geithner sembró ayer la polémica en Italia al asegurar en su libro que existía un «complot» de altos cargos europeos para provocar la caída de Silvio Berlusconi. Así, asevera que responsables comunitarios contactaron con él en otoño de 2011 para proponerle bloquear cualquier ayuda del FMI a Italia hasta que *Il Cavaliere* abandonara el poder.

UNIÓN EUROPEA

**Los socialistas recortan distancias y se sitúan a tres escaños del PPE, según los sondeos** ■ Los socialistas europeos recortan distancia respecto al Partido Popular de cara a las elecciones del 25-M y se acercan al empate con solo tres diputados de diferencia, según la última proyección publicada ayer. Así, el PPE obtendrá 212 de los 751 escaños en juego y perdería cuatro, mientras que la formación liderada por Martin Schulz (foto) sube hasta 209.



UCRANIA

EL INDEPENDENTISMO COBRA MÁS FUERZA

# Donetsk rechaza las presidenciales y constituye su propio Parlamento

La autoproclamada república no celebrará las elecciones del 25-M y seguirá instaurando instituciones independientes de Kiev, mientras los separatistas matan a ocho soldados

• El Gobierno de transición celebra una mesa de diálogo de unidad nacional sin los prorrusos, a los que acusa de llevar a cabo una «guerra contra su propio país».

AGENCIAS / KIEV

La crisis que vive Ucrania desde hace ya medio año sigue agravándose con el paso de los días. Ayer, Donetsk, autoproclamada el pasado lunes como república popular, agrandó la brecha que existe entre las regiones del este y el Gobierno central y sus autoridades confirmaron que no celebrarán las elecciones presidenciales convocadas para el próximo 25 de mayo, al tiempo que avanzaron para seguir constituyendo instituciones independientes del control de Kiev.

El presidente de la comisión electoral de Donetsk, Roman Liagin, señaló que el territorio ha autoconstituido un Parlamento formado por 150 diputados que controla las 22 oficinas que existen en la autonomía y anunció que también se está comenzando a formar un Ejército propio.

Liagin apuntó que los próximos comicios no son posibles, tanto por razones «técnicas como de seguridad», y avisó de que el gobernador designado por Kiev para la zona, Serhiy Taruta, carece de «autoridad real». «Todavía no hemos elegido a un jefe de Estado, pero tampoco tenemos un jefe de la Administración regional», argumentó.

Además, la violencia también sigue incrementándose, después



Una mujer y su hijo se ven obligados a huir de una ciudad del este de la nación ante la escalada de violencia. / REUTERS

de que fuerzas prorrusas mataran a ocho soldados ucranianos e hirieran a otros siete en nuevos enfrentamientos en la ciudad de Slavyansk, situada en Donetsk.

También hubo bajas entre los rebeldes, aseguró el autonombrado alcalde popular de la localidad, Viacheslav Ponomariov, que indicó que en los combates, los separatistas habían destruido varios blindados de las tropas nacionales.

Mientras tanto, el Gobierno de transición celebró un encuentro para la unidad nacional a la que

no fueron invitados representantes de los activistas armados del este del país, quienes fueron acusados de llevar a cabo una «guerra contra su propio país».

«Estamos dispuestos al diálogo, pero no con extorsionadores y saqueadores», aseguró el presidente interino, Oleksander Turchinov, que abogó por la organización de mesas redondas en todas las regiones de la exrepública soviética.

«Con aquellos que desatan la guerra contra su propio país y cumplen la voluntad de una na-

ción ajena, llevaremos adelante otros eventos en concordancia con la ley y la Constitución», avisó al inicio del encuentro, que fue aplazado después de dos horas y media de conversaciones. Se presume que la cita podría continuar el próximo sábado.

En las negociaciones participaron exmandatarios, como Leonid Kuchma, Leonid Kravchuk y Yulia Tymoshenko, quien sugirió que la próxima reunión podría celebrarse en Donetsk, si bien todos los presentes cuestionaron la seguridad en dicha ciudad.

BREVES

SIRIA

**El Ejército y los rebeldes firman un alto el fuego en el sur de Damasco**

■ Los rebeldes y el Ejército sirio acordaron ayer un alto el fuego en una zona del sur de la capital, Damasco. La tregua sería para los barrios de Al Kaddam y Al Asali y duraría una semana, según explicaron fuentes de ambos bandos.

VENEZUELA

**Maduro insta a la oposición a seguir con las negociaciones**

■ El presidente de Venezuela, Nicolás Maduro, aseguró ayer que el diálogo entre Gobierno y oposición debe continuar y pidió a la Mesa de la Unidad Democrática (MUD) que no se deje presionar por factores externos, después de que la formación haya anunciado una suspensión de las negociaciones, a causa de lo que ellos consideran una «represión injustificada» del Ejecutivo.



IRÁN

**Teherán y el 5+1 intentan cerrar el acuerdo nuclear**

■ Un encuentro entre Irán y el grupo 5+1 continuó ayer en Viena con el objetivo de elaborar el borrador de un acuerdo de amplio alcance que se prevé limite el programa nuclear de Teherán a cambio del fin de las sanciones internacionales contra el país. El ministro de Exteriores iraní, Mohammad Yavad Zarif, advirtió de que el proceso será largo y complicado. «Será una cuestión de acordar cada punto y coma», señaló.

AFGANISTÁN

**Los resultados de los comicios se darán a conocer hoy**

■ El resultado final de las elecciones presidenciales que se celebraron en Afganistán el pasado 5 de mayo se darán a conocer hoy, pese a que estaba previsto que se supieran ayer. No obstante, todo apunta a que ninguno de los candidatos habría obtenido una mayoría suficiente y se tendrá que celebrar una segunda vuelta.

# Identifican a 77 niñas raptadas en el vídeo de Boko Haram

AGENCIAS / ABUYA

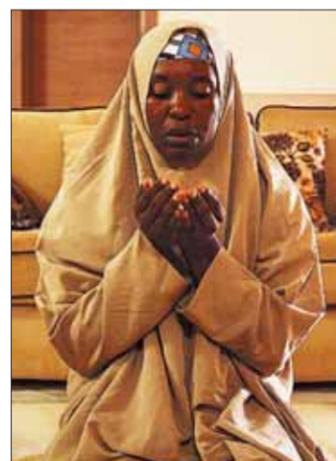
Padres y maestros de las adolescentes secuestradas en el norte de Nigeria hace un mes por la secta islamista Boko Haram identificaron a 77 de las más de 130 raptadas que aparecen en el vídeo publicado por el grupo terrorista, según informó ayer el diario *Vanguard*.

«Las jóvenes en la grabación han sido reconocidas por sus

nombres en un ejercicio que involucró a algunos progenitores de las niñas, compañeras de colegio, entre ellas algunas que huyeron del secuestro, algunos maestros, personas de seguridad y algunos funcionarios del estado de Borno», indicó el gobernador del estado, Kashim Shettima, que agregó que el proceso de identificación continúa.

En el vídeo, emitido el pasado lunes se ve a 136 chicas, todas ellas con túnicas tradicionalmente usadas por las musulmanas, recitando versos del Corán.

Por otro lado, el presidente francés, François Hollande, convocó para el sábado en París una cumbre internacional para discutir sobre la situación de seguridad en Nigeria.



Una mujer reza por la liberación.



## EL DETALLE

**Hacienda se plantea no cambiar el modelo de financiación autonómica pero sí retocarlo con la reforma fiscal** ■ El Ministerio de Hacienda se plantea no cambiar en su totalidad el modelo de financiación autonómica, aunque sí retocar las cantidades que reciben las regiones indirectamente a través de los cambios que se incluirán en la reforma fiscal, que el Gobierno aprobará en junio. Fuentes ministeriales explicaron ayer que la Ley de Financiación Autonómica no caduca a final de año, sino que solo requiere que se haga un balance del resultado del modelo hasta la fecha, algo que ya está programado para este verano.

# La deuda pública marca otro récord en marzo y ya roza el 97% del PIB

El pasivo de las Administraciones sigue creciendo al sumar 990.466 millones, con una subida del 0,25% con respecto a febrero. El Gobierno estima que en diciembre roce el 100%

• El dinero que la banca nacional debe reembolsar al BCE se sitúa en 182.373 millones de euros en abril y afianza mínimos de febrero de 2012, tras registrar un desplome del 29%.

## AGENCIAS / MADRID

La deuda del conjunto de las Administraciones Públicas alcanzó un nuevo récord el pasado marzo al sumar 990.466 millones de euros, lo que supone el 96,7% del Producto Interior Bruto (PIB) y un incremento del 0,25% respecto al mes anterior, según los datos facilitados ayer por el Banco de España. En tasa interanual, el pasivo del Estado ha repuntado un 7%.

De esta forma, el endeudamiento del sector público no deja de crecer, después de que en 2013 cerrara con un máximo histórico del 93,9% del PIB, si bien esta cifra se situó por debajo del 94,2% del objetivo para todo el año 2013.

Para 2014, el Gobierno estima que la deuda del conjunto de las administraciones públicas roce el 100% de la riqueza nacional y se sitúe en el 98,9% del PIB.

Desde 2008, coincidiendo con el inicio de la crisis, el adeudo de España no ha dejado de aumentar ejercicio tras ejercicio y desde entonces se ha más que duplicado, pasando de los 436.984 millones de euros (el 40% del PIB) a los 990.466 en marzo de este año (el 96,7%).

Del total del pasivo en manos de las Administraciones en el tercer mes del año, 79.415 millones de euros correspondían a valores a corto plazo, 4.055 millones menos que en febrero y 3.845 millones menos que hace un año.

Sin embargo, el grueso de la deuda sigue colocada en valores a medio y largo plazo, hasta un total de 708.696 millones de euros, con un aumento de 5.903 millones respecto al mes anterior y de 85.711 millones frente a marzo de 2013.

Por su parte, los créditos no comerciales en manos de las Administraciones Públicas sumaron en marzo 202.355 millones de euros, 646 más que la cifra registrada un mes antes, pero 15.532 menos que en el mismo mes de 2013.

El aumento de marzo, según los datos publicados por el Banco de España, se explica por la emisión de deuda a medio y largo plazo, que de hecho aumenta en 5.900 millones. Además, sube el saldo de los créditos comerciales,

en 650 millones. Frente a esta evolución, el pasivo contabilizado en letras a corto plazo baja en 4.000 millones en marzo.

El organismo que dirige Luis Linde también detalla la marcha de la deuda por el diferente tipo de Administración. El mayor incremento está en el Estado, que sube en 8.350 millones, mientras en las regiones crece en 3.700 millones y, en las corporaciones locales y tras su buen desempeño de 2013, el agregado solo aumenta en 107. Aunque la suma de todos ellos arroja un alza de 12.135 millones, hay que tener en cuenta que en esta cantidad están duplicados créditos por 9.641 millones correspondientes al fondo de liquidez y el pago a proveedores, deuda que aparece en al menos dos Administraciones al mismo tiempo. La resta de ambos conceptos es lo que arroja el avance neto de 2.500 millones.

**ENTIDADES FINANCIERAS.** Por otro lado, el Banco de España señaló que la deuda neta de las entidades españolas con el Banco Central Europeo (BCE) se situó en 182.373 millones de euros en abril y afianza mínimos de febrero de 2012, tras registrar un desplome del 29% respecto al mismo mes del año precedente.

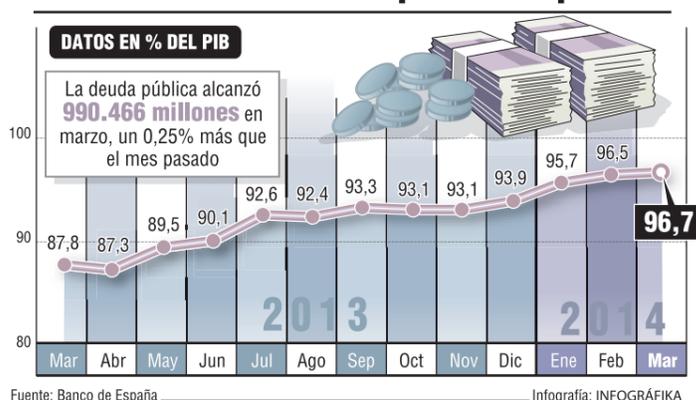
La deuda de las entidades bancarias con la institución liderada por Mario Draghi se ha reducido en 74.842 millones en un año. En tasa intermensual, este importe se ha anotado su segundo descenso consecutivo (-0,6%).

El déficit de las empresas financieras se incrementó en casi 80.000 millones de euros en marzo de 2012 y superó los 200.000 millones. Ahora se sitúa claramente por debajo de esta barrera y lejos del máximo de 388.736 millones registrado en agosto de 2012.

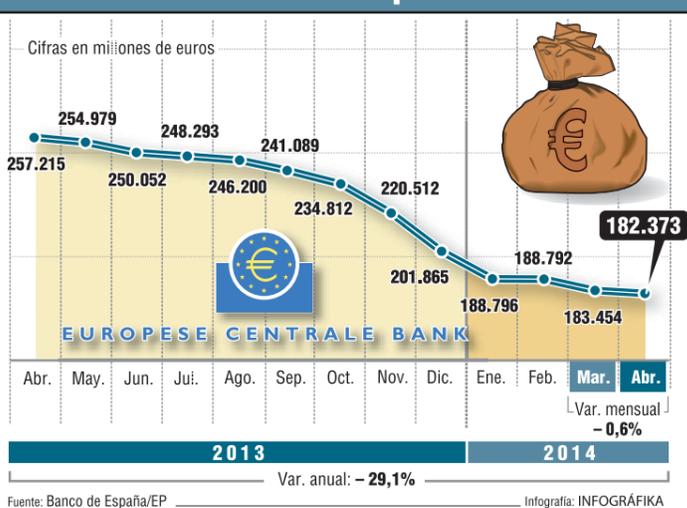
Aún así, este descenso en el porcentaje que representa lo que la banca española tiene pendiente devolver al BCE se explica en parte por la reducción de la deuda total de las entidades que operan en la Eurozona, que descendió hasta los 609.276 millones de euros, lo que supone un retroceso del 19,6% respecto a abril de 2013.

No obstante, esta cifra no sería representativa si se tiene en cuenta que en algunos países las entidades tienen un superávit de liquidez que se salda a través de las facilidades de depósito, con lo que el préstamo neto de estos países se cierra en negativo.

## Evolución de la deuda pública española



## Evolución de la deuda española con el BCE



## EL APUNTE

### Un incremento «coherente»

El secretario de Estado de Economía y Apoyo a la Empresa, Fernando Jiménez Latorre, aseguró ayer que el repunte de la deuda pública en el mes de marzo (hasta el 96,7% del PIB) es «perfectamente coherente» con las previsiones que ha diseñado el Gobierno, que la sitúan por debajo del 100% al finalizar el año.

En una rueda de prensa para valorar el IPC de abril, Latorre explicó que la subida se explica por las emisiones del fondo de pago a proveedores y por el calendario, que se está cumpliendo antes de lo previsto. De hecho, recordó que ya se ha cubierto el 51% de las necesidades de financiación del 2014.

De esta forma, aseguró que la deuda registrada en marzo es «perfectamente coherente» con el objetivo del año, puesto que, además, la emisión neta final del ejercicio será inferior a lo previsto inicialmente (unos 6.000 millones menos). «Estamos muy en línea con los objetivos establecidos», subrayó.

Asimismo, recordó que el programa de estabilidad contempla que la deuda pública comience a bajar ya en el año 2016, lo que da confianza a los inversores, que valoran los compromisos y las tendencias de los indicadores.

Latorre repasó también las buenas colocaciones del Tesoro Público en las últimas semanas y aseguró que aún queda cierto recorrido en la moderación de los costes de financiación porque la prima de riesgo puede bajar más aunque esté en niveles que no se veían desde hace años.

## FRAUDE

Detenidas 752 personas y 1.200 imputadas por la creación de empresas ficticias

## OTR-PRESS / MADRID

La Policía Nacional ha detenido a 752 personas e imputado a 1.256 en su mayor operación contra empresas ficticias, que han defraudado más de 20,5 millones de euros a las arcas públicas, según informó ayer en un comunicado.

El fraude consistía en crear compañías ficticias que, sin ejercer ninguna actividad laboral, realizaban altas en la Seguridad Social a cambio de dinero con la finalidad de obtener prestaciones indebidas o gestionar autorizaciones de residencia y trabajo a ciudadanos extranjeros.

En esta operación, denominada *Espa*, los agentes han detectado, hasta ahora, 142 falsas sociedades mercantiles dedicadas, supuestamente, a la hostelería, mensajería, limpieza o jardinería. Los arrestos se han producido en Madrid (197), Barcelona (188), Almería (88), Alicante (79), Jaén (73), Granada (50), Valencia (29), Guadalajara (24), Gerona (12) y Castellón (12), teniendo el primer foco en Cataluña (Gerona, Barcelona y Manresa), según expuso el subsecretario de Estado de Empleo y Seguridad Social, Pedro Llorente. Entre los detenidos hay 30 administradores de las falsas firmas, 22 de ellos de nacionalidad española y cuatro autorizados a acceder en el sistema RED de la Seguridad Social.

Por su parte, el presidente del Cuerpo de Policía, Ignacio Cosidó, afirmó en rueda de prensa que la lucha contra el fraude es «una prioridad estratégica» y recalzó que es una actividad ilegal y totalmente «insolidaria» con el resto de la sociedad.



Ignacio Cosidó.



CONFLICTO

**Levantar un acta de infracción a Coca-Cola por vulnerar el derecho a huelga en el ERE** ■ La Inspección de Trabajo y Seguridad Social emitió ayer un acta de infracción a Coca-Cola Iberian Partners por vulnerar el derecho fundamental de huelga en el Expediente de Regulación de Empleo (ERE) del embotellador único, que ha afectado a 1.190 empleos y ha conllevado el cierre de cuatro plantas, Fuenlabrada, Asturias, Alicante y Palma de Mallorca.

EUROZONA

**El BCE prepara un paquete de medidas para junio que no incluiría un programa de compra de deuda** ■ El Banco Central Europeo (BCE) está preparando un paquete de medidas de política monetaria para su reunión del mes de junio, que incluiría recortes en todas sus tipos de interés y medidas destinadas a incrementar el crédito a las pequeñas y medianas empresas (pymes) de la zona euro, pero no un programa de compra de deuda.



# España registró en 2013 110 desempleados por cada puesto de trabajo vacante

La eficiencia del mercado laboral sigue siendo un desafío, ya que solo Chipre se sitúa por debajo en la UE con 154 parados por oferta

• La ministra del ramo, Fátima Báñez, enfatiza que la mejora en este ámbito ha llegado ya al país «para quedarse» y asevera que va a haber crecimiento de empleo neto.

AGENCIAS / MADRID

España registró en el cuarto trimestre del año pasado 110 parados por cada vacante de empleo, una proporción muy elevada si se compara con los 17,5 desempleados por puesto ofertado existentes antes del estallido de la crisis en verano de 2007, según los datos de un informe elaborado por Asemplo y Afi.

No obstante, esta cifra se redujo un 17% entre el cuarto trimestre de 2012 y el mismo trimestre de 2013, lo que, según el informe, es un síntoma más de la «incipiente recuperación del mercado de trabajo» español. Este descenso se debe tanto al recorte en un 1,4% del número de parados en este período, como al aumento de los puestos creados existentes en un 18,8%. En cualquier caso, esta mejora no impide que el mercado laboral español sea de los menos eficientes de la Unión Europea.

Así, los autores del informe señalan que este indicador puede medirse por su capacidad para asignar parados a empleos vacantes, lo que no deja en buen lugar a España. De hecho, es el segundo país de la eurozona, por detrás de Chipre (154 parados por vacante), con mayor proporción de desempleados por puesto vacante, muy lejos de la media europea (12,3 parados por vacante). Los datos de España y Chipre contrastan con los de Alemania o el Reino Unido, donde la ratio es de dos y cuatro desempleados por empleo disponible, respectivamente.

Las actividades relacionadas con el ocio y la construcción cuentan con más de 150 desempleados por puesto creado, frente a los menos de 20 que corresponden a las actividades sanitarias y profesionales. La ratio es mayor en aquellos sectores que más se han visto afectados por la crisis. Encabezan la lista las actividades artísticas y entretenimiento (192,5 parados por vacante), seguidas de la construcción (149,7), y transporte y al-



El empleo es uno de los principales focos de atención del Gobierno. / R. SERRALLÉ

macenamiento (107,2). En el lado opuesto se sitúan sanidad y servicios sociales, con 16,7 parados por vacante; actividades profesionales, científicas y técnicas (20,3), e información y comunicaciones (26).

**CONSOLIDACIÓN.** Por su parte, la ministra de Empleo, Fátima Báñez, aseveró ayer que la crea-

ción de empleo ha llegado ya a España y que lo ha hecho «para quedarse». «Nadie niega tanto dentro como fuera de nuestro país que este año, por primera vez en toda la crisis, va a haber crecimiento de empleo neto en España», subrayó.

Báñez respondía así en la sesión de control al Gobierno en el Congreso al diputado de CiU Carles Campuzano, que reclamó a la popular una valoración sobre las previsiones para España de la Comisión Europea en esta materia.

Sin embargo, desde el Gobierno insisten en que los sueldos deben mantenerse y el secretario de Estado de Economía y Apoyo a la Empresa, Fernando Jiménez Latorre, insistió ayer en la necesidad de la moderación salarial, pese a la mejora de la situación económica y a las demandas de algunos sectores.

**El Gobierno opta por la moderación en los salarios, pese a las demandas de algunos sectores**

CLAVES DEL DÍA

►EMPRESAS

**BENEFICIOS. Pelayo reduce su resultado un 29,6% en el primer trimestre, hasta los 1,9 millones.** Seguros Pelayo redujo su resultado un 29,6% en el primer trimestre del año, hasta los 1,9 millones de euros, mientras que la facturación cayó un 0,6%, situándose en 93,6 millones de euros. Según informó la compañía, esta caída se debe fundamentalmente a la disminución de la prima media en autos, consecuencia de la bajada de tarifas y la contratación de garantías más básicas del seguro. La siniestralidad se mantuvo en la buena línea de años anteriores, situándose en el 67,3%, ligeramente superior a la registrada hace un año, debido a la menor utilización del vehículo en los desplazamientos por carretera y a la selección de riesgos practicada por la entidad.

**OPERACIÓN. La CNMC reclamará a Bruselas analizar la compra de Canal+ por Telefónica.** La Comisión Nacional de los Mercados y la Competencia (CNMC) tiene previsto reclamar a la dirección de Competencia de la Comisión Europea el análisis de la compra de Canal+ por parte de Telefónica. La oferta de adquisición se tiene que notificar a Bruselas por el volumen de la operación y porque más de dos tercios de la facturación de Telefónica proceden de fuera de España. Los principales rivales de firma -Vodafone y Orange- se han mostrado críticos con esta operación, que acentuaría en su opinión la concentración que existe en el mercado, y han instado a los organismos reguladores a que prohíba la adquisición o que se impongan condiciones que garanticen que la competencia del mercado de telecomunicaciones.

**ADJUDICACIÓN. Repsol encarga a astilleros españoles dos buques gaseros por 60 millones.** Repsol ha iniciado el proceso para la adjudicación de dos buques gaseros valorados en 60 millones de euros, con la condición de que las naves se construyan en España. Dado el perfil de las navieras, la carga de trabajo recaerá previsiblemente sobre los astilleros gallegos y es probable que Navantia participe en los contratos. El diario de tirada nacional que adelantó esta noticia explicó que los barcos deben disponer de entre 3.500 y 4.500 metros cúbicos y que su plazo base de arrendamiento será de cinco años.



La inversión de la petrolera rondará los 60 millones de euros.

►LABORAL

**ESTADÍSTICAS. El paro de la OCDE se mantiene estable en marzo en el 7,5%.** La tasa de paro de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE) se mantuvo estable en marzo por tercer mes consecutivo en el 7,5%, su nivel más bajo desde febrero de 2009, según informó la institución con sede en París. De este modo, un total de 45,9 millones de personas carecían de empleo en el conjunto de los países de la OCDE, lo que representa un descenso de cuatro millones de desempleados respecto a los máximos registrados en abril de 2010, pero aún supone 11,3 parados más que en julio de 2008.

►CONSTRUCCIÓN

**INMOBILIARIA. Las compraventas de pisos crecen un 14,4% hasta marzo.** Las compraventas de viviendas crecieron un 14,4% durante el primer trimestre del año respecto al cierre de 2013, hasta las 83.022 operaciones, la cifra más alta en un trimestre de los últimos 12 meses. Esta circunstancia empujó los precios al alza un 0,84% en relación al período octubre-diciembre del pasado año, aunque en tasa interanual éstos siguieron descendiendo un 1,7%. Así lo indicaba la última Estadística Registral Inmobiliaria, en la que, si bien se señalaba que el cuarto trimestre de 2013 registró un mínimo histórico de compraventas de viviendas, se asevera, sin embargo, que los datos «parecen constatar el cambio de tendencia identificado» en ese período.



<b>Prima de Riesgo</b> 149 <b>0,70</b>	<b>Interés del Bono a 10 años España</b> 2,857 <b>-0,04</b>	<b>Interés del Bono a 10 años Alemania</b> 1,369 <b>-0,05</b>
---	--	--

**El análisis según Renta 4**

**Pablo Pérez Coronado**  
director de Renta 4 Segovia

**Cierre plano en índices del Viejo Continente**

En la jornada de ayer se produjo un cierre dispar en las bolsas europeas. La jornada empezó con un repunte en los mercados europeos, pero a lo largo del día se fue perdiendo terreno hasta cerrar con un cierre plano. El índice alemán DAX cerró con una caída del 0,00%, el francés CAC 40 con una caída del 0,09% y el británico FTSE 100 con una subida del 0,08%. En el mundo, el Nikkei de Tokio cerró con una caída del 0,14% y el Nasdaq de Nueva York con una caída del 0,07%. El Eurostoxx 50 cerró con una caída del 0,04%.

En el plano macroeconómico, los datos de España se mantuvieron estables. El PIB creció un 0,2% en el primer trimestre de 2014, lo que confirma la recuperación de la economía española. Sin embargo, el desempleo sigue siendo un problema, con una tasa del 24,6%.

En el ámbito empresarial, los resultados de las empresas europeas fueron mixtos. Algunas compañías reportaron ganancias superiores a las esperadas, mientras que otras mostraron signos de debilidad. El sector financiero sigue siendo un foco de atención por los cambios regulatorios.

<b>Eurostoxx 50</b> 3.210,42 <b>-0,04%</b>	<b>FTSE 100</b> 6.878,49 <b>0,08%</b>	<b>Dow Jones*</b> 16.656,74 <b>-0,35%</b>	<b>Nasdaq 100*</b> 3.608,66 <b>-0,07%</b>	<b>Nikkei 225</b> 14.405,76 <b>-0,14%</b>	<b>DAX</b> 9.754,39 <b>-0,00%</b>	<b>CAC 40</b> 4.501,04 <b>-0,09%</b>
---	--	--	--	--	--------------------------------------	---

Páginas elaboradas por Renta 4 (902 15 30 20 | www.renta4.com) el 14-05-2014 a las 19:01h. \* Datos de los índices americanos a media sesión.

**Valores del Ibx 35**

	Precio	Var.	Var. %	Máximo	Mínimo	Capitalización	RPD	PER	Var. Año	Var. % Año
▲ ABERTIS INFR	16,18	0,10	0,62	16,58	16,12	2.590.168,00	4,09	18,60	0,80	5,20
▲ ACCIONA	60,15	0,28	0,47	60,73	59,70	213.987,00	2,15	44,49	18,38	44,02
▼ ACS CONST.	31,50	-0,15	-0,47	31,77	31,18	991.841,00	3,79	13,21	6,48	25,90
▼ AMADEUS IT	31,98	-0,04	-0,12	32,28	31,88	1.183.645,00	2,30	19,14	0,87	2,80
▲ ARCEL.MITTAL	11,96	0,22	1,83	12,02	11,73	2.382.821,00	1,45	13,67	-0,97	-7,53
▼ B. SABADELL	2,46	-0,05	-1,99	2,51	2,45	31.165.548,00	1,26	16,52	0,58	31,02
▼ B.POPULAR	5,03	-0,05	-1,02	5,10	5,01	10.129.880,00	1,15	13,66	0,64	14,66
▲ BANKIA	1,47	0,00	0,00	1,49	1,46	42.207.037,00	0,68	14,45	0,24	19,45
▼ BANKINTER	5,27	-0,07	-1,24	5,36	5,23	4.833.528,00	2,22	13,58	0,28	5,67
▲ BBVA	9,02	0,02	0,22	9,05	8,90	20.637.503,00	3,56	11,98	0,07	0,79
▼ BOLSAS Y MER	32,10	-0,18	-0,56	32,40	32,05	297.474,00	5,42	16,88	4,44	16,05
▼ CAIXABANK	4,39	-0,02	-0,36	4,43	4,36	11.068.228,00	3,96	13,52	0,60	15,97
▼ DIA	6,50	-0,03	-0,43	6,57	6,49	2.506.046,00	2,60	16,05	0,00	0,02
▼ EBRO FOODS	16,56	-0,11	-0,66	16,72	16,33	452.901,00	3,42	16,02	-0,47	-2,79
▼ ENAGAS	21,38	-0,30	-1,38	21,82	21,32	2.363.038,00	5,95	12,83	2,39	12,58
▼ FCC	16,62	-0,28	-1,63	16,90	16,45	1.547.793,00	0,00	17,54	0,45	2,78
▼ FERROVIAL	16,16	-0,01	-0,06	16,27	16,08	1.595.986,00	4,03	30,49	2,10	14,90
▲ GAMESA	8,19	0,02	0,20	8,28	8,06	3.832.824,00	0,62	16,08	0,61	7,99
▼ GAS NATURAL	20,50	-0,04	-0,17	20,68	20,41	1.644.047,00	4,27	13,98	1,80	9,63
▼ GRIFOLS	39,20	-0,17	-0,43	39,49	39,11	734.399,00	1,54	19,93	4,44	12,77
▲ IBERDROLA	5,20	0,01	0,21	5,20	5,15	25.081.557,00	5,18	14,35	0,56	12,10
▲ INDITEX	107,80	0,25	0,23	108,05	107,05	772.587,00	2,42	22,73	-12,00	-10,02
▼ INDR A	13,40	-0,20	-1,51	13,64	13,34	913.905,00	2,77	14,64	1,24	10,20
▼ INT.AIRL.GRP	4,76	-0,09	-1,77	4,88	4,75	6.074.205,00	0,50	8,15	-0,08	-1,63
▼ JAZZTEL	11,00	-0,12	-1,12	11,19	10,98	1.475.160,00	0,00	26,63	3,22	41,41
▼ MAPFRE	3,02	-0,02	-0,53	3,05	3,01	6.520.836,00	4,40	9,24	-0,09	-2,92
▼ MEDIASET ESP	7,59	-0,01	-0,11	7,64	7,34	4.559.830,00	2,40	18,42	-0,80	-9,54
▼ OBR.H.LAIN	32,47	-1,14	-3,41	33,90	31,96	1.101.600,00	2,35	8,93	3,02	10,27
▲ RED ELE.CORP	60,63	0,25	0,41	60,89	60,25	620.508,00	4,46	14,36	12,13	25,01
▲ REPSOL	20,14	0,33	1,67	20,21	19,76	9.473.353,00	4,97	13,27	1,82	9,96
▼ SACYR	4,92	-0,03	-0,53	4,96	4,86	4.358.435,00	0,00	13,51	1,15	30,58
▲ SANTANDER	7,37	0,04	0,57	7,39	7,27	67.877.863,00	7,25	12,68	0,86	13,25
▲ TEC.REUNIDAS	45,08	0,08	0,17	45,50	42,40	640.301,00	3,24	15,79	5,59	14,16
▲ TELEFONICA	12,10	0,18	1,51	12,12	11,86	59.491.533,00	6,24	12,97	0,26	2,24
▼ VISCOFAN	40,67	-0,16	-0,39	40,96	40,34	338.137,00	2,76	17,88	-0,68	-1,64

**Mercado Continuo**

	Precio	Var.	Var. %	PER	Var. año	Var. % año
▼ A. DOMINGUEZ	5,13	-0,07	-1,35	0,00	-0,53	-9,36
▲ ABENGOA	3,38	0,11	3,45	16,76	1,21	55,56
▼ ACERINOX	13,29	-0,04	-0,30	22,56	4,04	43,72
▲ ADVEO	17,20	0,10	0,58	10,96	2,26	15,13
▼ ALMIRALL	12,30	-0,20	-1,60	14,84	0,46	3,89
▼ AMPER	0,74	-0,01	-1,33	0,00	-0,32	-30,19
▼ APERAM	22,38	-0,38	-1,67	22,96	8,98	66,98
▼ ATRESMEDIA	10,01	-0,41	-3,93	17,32	-2,01	-16,72
▲ AZKOYEN	2,68	0,16	6,13	23,35	0,59	27,86
▲ B.RIOJANAS	4,99	0,00	0,00	0,00	-0,38	-7,08
▼ BARON DE LEY	72,50	-1,00	-1,36	15,52	13,50	22,88
▲ BAYER	103,15	0,15	0,15	14,78	0,85	0,83
▲ BIOSEARCH	0,70	0,00	0,72	0,00	0,01	1,45
▼ C.PORTLAND V	7,15	-0,09	-1,24	0,00	1,59	28,60
▼ CAF	337,75	-0,95	-0,28	8,85	-46,55	-12,11
▲ CAMPOFRIO	6,95	0,05	0,72	15,80	0,05	0,72
▼ CIE AUTOMOT.	9,16	-0,11	-1,19	11,86	1,16	14,56
▲ CLEOP	1,15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ CLIN BAVIERA	11,15	-0,36	-3,13	20,38	0,69	6,60
▲ CODERE	0,85	0,03	3,66	0,00	0,16	23,19
▼ COR.ALBA	43,37	-0,90	-2,03	12,54	0,87	2,05
▲ CORREA	1,50	0,02	1,01	0,00	0,20	15,83
▲ CUNE	15,60	0,05	0,32	0,00	0,40	2,63
▼ D. FELGUERA	4,99	-0,01	-0,20	11,80	0,09	1,84
▼ DEOLEO	0,39	-0,00	-1,27	10,83	-0,08	-17,02
▲ DINAMIA	8,23	0,24	3,00	11,76	1,23	17,57
▼ EADS NV	52,00	-0,65	-1,23	13,65	-3,70	-6,64
▼ EDREAMS	11,00	-0,23	-2,05	0,00	0,00	0,00
▲ ELECNOR	10,60	0,01	0,09	6,62	-0,58	-5,19
▼ ENCE	2,10	-0,01	-0,47	24,42	-0,62	-22,94
▼ ENDESA	27,60	-0,03	-0,11	15,94	4,30	18,45
▲ ENEL GREEN P	2,17	0,03	1,36	18,08	0,37	20,37
▲ ERCROS	0,47	0,01	1,29	11,80	-0,00	-0,63
▼ EUROPAC	3,91	-0,02	-0,38	10,08	0,06	1,69
▼ EZENTIS	1,02	-0,05	-4,30	20,48	-0,52	-33,51
▼ FAES	2,18	-0,02	-1,14	16,73	-0,36	-14,32
▲ FERROVIAL	0,02	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ FERSA	0,58	-0,04	-5,74	19,17	0,18	47,44
▼ FLUIDRA	3,22	-0,02	-0,46	15,89	0,50	18,57
▲ FUNESPAÑA	6,19	0,00	0,00	0,00	0,19	3,17
▼ G.CATALANA O	26,86	-0,30	-1,10	11,11	0,84	3,23
▲ G.E.SAN JOSE	1,24	0,00	0,00	0,00	0,04	3,33
▲ GRAL.ALQ.MAQ	0,70	0,00	0,00	0,00	-0,02	-2,78
▲ GRAL.INVERS.	1,72	0,00	0,00	0,00	0,06	3,61
▲ GRUPO TAVEX	0,25	0,00	1,61	0,00	0,02	9,57
▼ IBERPAPEL	13,44	-0,01	-0,07	15,45	-1,66	-10,99
▲ INDO	0,60	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ INM. DEL SUR	10,81	0,00	0,00	0,00	-5,19	-32,44
▲ INM.COLONIAL	0,58	0,02	3,00	6,56	0,32	123,40
▼ INVPSA	0,72	-0,02	-2,05	0,00	-0,12	-14,88
▲ LA SEDA	0,73	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ LABORAT.ROVI	9,78	-0,02	-0,20	15,35	-0,20	-2,00
▼ LIBERBANK	0,91	-0,04	-4,21	10,24	0,19	26,53
▲ LINGOTES ESP	4,73	0,11	2,38	0,00	1,28	37,30
▲ MARTINSA FAD	7,30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ MELIA HOTELS	9,64	0,28	2,99	34,06	0,30	3,27
▲ MIQUEL COST.	29,95	0,35	1,18	12,80	-0,55	-1,80
▲ MONTEBALITO	1,10	0,02	1,85	0,00	-0,03	-2,65
▼ NATRA	1,76	-0,02	-1,12	0,00	-0,45	-20,36
▼ NATRACEUTICA	0,27	0,00	0,00	0,00	-0,02	-6,62
▼ NH HOTELS	4,60	-0,04	-0,86	93,88	0,32	7,35
▲ PESCANOVA	5,91	0,00	0,00	1,83	0,00	0,00
▼ PRIM	6,08	-0,10	-1,62	0,00	0,32	5,56
▼ PRISA	0,38	-0,01	-3,28	76,60	-0,02	-4,25
▲ PROSEGUR	5,00	0,00	0,00	14,16	0,02	0,40
▼ QUABIT INM.	0,12	-0,00	-1,61	0,00	0,00	3,39
▼ REALIA	1,24	-0,02	-1,59	62,00	0,41	49,40
▼ RENO MEDICI	0,30	-0,01	-3,85	10,34	0,04	13,21
▲ RENTA 4 BCO.	5,69	0,00	0,00	0,00	0,64	12,67
▲ RENTA CORP.	0,57	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ REYAL URBIS	0,12	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ SAN. RIO B	1,41	0,00	0,00	0,00	-0,35	-19,89
▲ SERV.POINT S	0,07	0,00	0,00	4,73	-0,02	-24,47
▲ SNIACE	0,20	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ SOLARIA	1,20	-0,03	-2,44	60,00	0,44	56,86
▲ SOTOGRADE	3,80	0,00	0,00	0,00	1,12	41,79
▲ TECNOCOM	1,77	0,00	0,28	19,03	0,56	46,28
▲ TESTA INMUEB	15,00	0,00	0,00	0,00	7,44	98,41
▲ TUBACEX	3,44	0,04	1,17	12,26	0,55	19,20
▼ TUBOS REUNID	2,23	-0,03	-1,33	15,93	0,46	25,99
▼ URALITA	1,11	-0,01	-0,89	22,20	-0,08	-6,72
▲ URBAS	0,03	0,00	0,00	0,00	0,01	36,00
▲ VERTICE 360	0,04	0,00	0,00	0,00	-0,00	-4,35
▲ VIDRALA	37,61	0,03	0,08	14,39	0,17	0,45
▼ VOCENTO	2,21	-0,11	-4,74	44,20	0,70	46,36
▼ ZARDOYA OTIS	13,15	-0,07	-0,53	30,72	0,00	0,00
▼ ZELTIA	2,58	-0,04	-1,34	18,93	0,27	11,47

**ESTÉS DONDE ESTÉS LLEGA A TODAS LAS OPORTUNIDADES DEL MERCADO.**

La forma más sencilla de contratar, estar actualizado y seguir tu inversión con la **nueva app de Renta 4 Banco**

renta4banco

921 412 437 | www.renta4.com

Renta 4 Segovia | Avda. Fernández Ladreda, 11, 1ªA

José Venancio López y César Arcones  
participarán en las Jornadas de Tecnificación  
organizadas por Segovia Futsal. PÁGINA 34



**POLIDEPORTIVO** El Ciclo de Seminarios de Psicología Deportiva arranca esta tarde. PÁGINA 34

**POLIDEPORTIVO** Abiertas las inscripciones para el Campus de Atletismo y Baloncesto del CAS. P. 34

## BALONCESTO CLUBES



Jugada de un encuentro de esta temporada del conjunto senior provincial femenino de baloncesto del Unami. / KAMARERO

# El Unami comienza a dar forma a su equipo femenino de Primera Nacional

El club está organizando entrenamientos para captar jugadoras para completar la plantilla, y tiene prevista la celebración de un torneo de preparación, que tendrá lugar el 14 y el 15 de junio

D.L.P. / SEGOVIA

El Unami CP organizará un torneo de baloncesto femenino el fin de semana del 14 y el 15 de junio, en el que además del conjunto senior segoviano participarán el Sondeos del Norte Maristas de La Coruña, el Tuenti Móvil Estudiantes y el Unión Baloncesto Villalba. Este torneo se llevará a cabo como preparación para el equipo que tiene

previsto jugar la temporada que viene en Primera División.

De esta manera este proyecto, que busca devolver al baloncesto segoviano a la competición en la categoría Nacional femenina, comienza a dar sus primeros pasos. Así, el martes empezaron una serie de entrenamientos dirigidos por los entrenadores Esther Muñiz y Mauro Martín—pen-

sados para captar nuevas jugadoras para este conjunto, compaginándolos con los ejercicios del equipo senior, que se encuentra disputando la fase final de la Liga Herbalife Senior Provincial.

Desde el Unami invitan a todas las deportistas que lo deseen para que acudan a estos entrenamientos, que continúan hoy con la segunda sesión. De esta forma,

se realizarán dos sesiones por semana hasta mediados de junio, antes de la disputa del torneo organizado por el club segoviano.

Dicho torneo cuenta con un gran cartel, ya que el conjunto coruñés del Sondeos del Norte Maristas logró la cuarta posición en el Grupo A de la Primera División Nacional; mientras que el Tuenti Móvil Estudiantes se ha

## Torneo

### Sábado, 14 de junio.

- Tuenti Móvil Estudiantes - Unión Baloncesto Villalba (18:00 horas, Emperador Teodosio).

- Unami - Sondeos del Norte Maristas (20:00 horas, Emperador Teodosio).

### Domingo, 15 de junio.

- Tercer y cuarto puesto (10:30 horas, Emperador Teodosio).

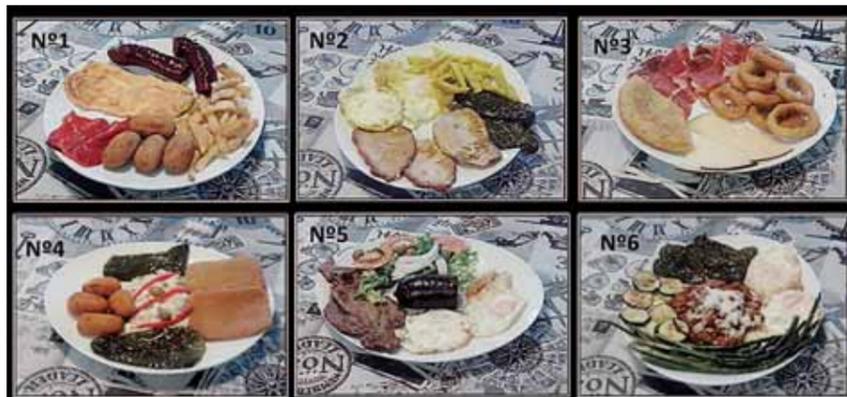
- Final (12:30 horas, Emperador Teodosio).

clasificado para jugar las semifinales del Campeonato de España junior; y las también madrileñas del Unión Baloncesto Villalba están jugando la fase de ascenso a Primera.

**TOMA DE CONTACTO** De momento, al estar celebrándose todavía la Liga Herbalife Senior Provincial, estos entrenamientos planteados por el Unami empezaron con las jugadoras de sus conjuntos senior y junior, y con alguna del Pinillos. De cara a la semana que viene se espera contar con jugadoras de otros equipos, como el Fisioterapia Senso Trattoria da Mario o el De Sousa Visión.

Así, la coordinadora de la sección de baloncesto del Unami, Esther Muñiz, destaca que “en las dos primeras semanas realizaremos una puesta a punto física, para así preparar bien el exigente torneo del 14 y el 15 de junio, ante rivales contrastados y que serán una buena piedra de toque. De esta manera, tras la aclimatación física, en las semanas previas al torneo nos dedicaremos a la preparación de los sistemas de juego, con el equipo ya más definido”.

Por otro lado, el club ya tiene confeccionada una “cartera de jugadoras”. Como así apunta Muñiz “aún nos faltaría por confirmar a una chica segoviana que, actualmente, está fuera de España. Pero lo esencial en estos momentos es encontrar los 30.000 euros necesarios para sacar adelante al equipo en Primera Nacional”, concluyó.



## Desayuno completo 3€

Abierto desde las 07:30 horas

café bar

# EL MITO

C/Ángel del Alcázar, nº 17 • Telf. 626 09 13 59



DESDE LA GRADA

## El heredero



ENRIQUE GÓMEZ

Esta vez no hablaré del Atleti. Interpreten mi silencio, precisamente en el momento más calentito de la temporada, como consideren. Ni yo mismo sé cómo interpretarlo... Lo siento por Juan Carlos Renedo, fiel seguidor de mis columnas, ligeramente colchonero y quien me dijo que algo habría que ir escribiendo del mejor equipo de la temporada. Lo dejo para mi próxima columna del 29 de mayo.

Hoy traigo al periódico un asunto, para mí, entrañable. Hace un par de semanas, el día 1 de mayo, el segoviano Álvaro Vázquez consiguió el título de campeón de España universitario con la Universidad de León. Le he visto jugar alguna vez, pero no sabía que Álvaro jugará la liga universitaria. De hecho, pensaba que jugaba en el equipo de liga EBA de León, lo cual puede no ser erróneo ya que, o mucho me equivoco, o actualmente un jugador que compite en la liga universitaria puede, a su vez, jugar en otras ligas federadas.

En mi época, esto no era así y no estaba permitido compaginarlas. Sea como fuere, el caso es que justo veinticuatro años antes en La Laguna, también un 1 de mayo, yo también conseguí el título de campeón de la LUB (Liga Universitaria de Balances-

to), con la Complutense.

Por aquél entonces, la liga universitaria no era, ni parece que siga siéndolo, demasiado conocida, y se producían grandes desigualdades entre unos equipos y otros. En mi época, había dos grupos (norte y sur) y los cuatro primeros de cada grupo jugaban la fase final en una ciudad.

El año que ganamos, está mal decirlo, teníamos un equipazo. Todos los componentes procedíamos, más o menos rebotados, de equipos de categorías inferiores de clubes ACB: Real Madrid, CAI Zaragoza, Estudiantes, Gran Canaria, Bancoab Villalba, Cajamadrid y Forum Filatélico. Hasta quisimos fichar a Chus Bueno, compañero de colegio mayor y actual vicepresidente para Europa de la NBA, procedente de las categorías inferiores de Barça, pero prefirió fichar por el Atlético de Madrid, entonces con sección de baloncesto. Se le perdona...

Fue bueno ganar aquel campeonato. Pero no fue lo mejor, ni mucho menos. Lo más valioso de aquello fue la relación, aún hoy vigente, con los componentes de aquel equipo. El deporte te puede dar alegrías puntuales (títulos) pero, sobre todo, te da regalos eternos.

POLIDEPORTIVO CAMPUS

## Abiertas las inscripciones para el Campus de Atletismo y Baloncesto del CAS

D.L.P. / SEGOVIA

El Club Atletismo Segovia, subvencionado por el Instituto Municipal de Deportes, y el CETA 2020 organizan la tercera edición del Campus de Atletismo y Baloncesto de verano, que ya tiene abierto su plazo de inscripción, hasta el 12 de junio.

Los participantes en este campus—niños de entre 6 y 13 años—recibirán entrenamientos de iniciación, especialización y perfeccionamiento técnico de atletismo y baloncesto; asistencia—una vez por turno— a la piscina municipal; una camiseta conmemorativa; sesiones de 'atletismo divertido', miniolimpiada y concurso de mates y triples;

así como un vale de descuento para la temporada 2014/2015 de la escuela de atletismo del CAS Ciudad de Segovia.

Se pondrán a disposición dos turnos, el primero del 30 de junio al 4 de julio; y el segundo, del 7 al 11 de julio. Los entrenamientos se realizarán en las pistas Antonio Prieto, en la cancha del Frontón Segovia y en su sala multiusos.

Para recibir más información, la dirección de correo electrónico del club es juventudatletica@hotmail.com; y los teléfonos de contacto 921406578, 654441597 y 680153100. También se puede consultar la web del club.

FÚTBOL SALA CHARLAS

## Venancio López y César Arcones, en las Jornadas de Tecnificación de Segovia Futsal

Las conferencias se celebrarán el jueves 22 de mayo, de 18:00 a 20:00 horas, en la sede de la Delegación Provincial de Fútbol

E.A. / SEGOVIA

Segovia Futsal, con la colaboración de la Federación de Castilla y León de Fútbol, organiza las primeras Jornadas de Tecnificación 'Segovia Futsal', que constarán de dos conferencias impartidas por el seleccionador nacional de fútbol sala, José Venancio López; y el preparador de porteros del combinado español, César Arcones.

El evento tendrá lugar el próximo jueves 22 de mayo de 18:00 a 20:00 horas en la sede de la Delegación Provincial de Fútbol de Segovia, sita en la calle Juan Bravo 4, 1º. Los temas a tratar serán la 'Filosofía del entrenador de fútbol sala en el trabajo con la base', ponencia de José Venancio López; y la 'Metodología del entrenamiento del portero de fútbol sala en categorías inferiores', exposición de César Arcones.

No es la primera vez que el seleccionador nacional absoluto y el seleccionador sub18 muestran su apoyo a Segovia Futsal y sus categorías inferiores. Mientras que el primero respondió a la invitación del club para tomar parte en la presentación del I Torneo



José Venancio López (i.), durante la presentación del Torneo Kromex. / E.A.

Kromex 'Ciudad de Segovia' de categoría cadete, el segundo impartió en marzo una clase sobre metodologías de entrenamiento a los técnicos de la cantera.

**INSCRIPCIONES** Las primeras Jornadas de Tecnificación están abiertas y dirigidas, de forma especial, a entrenadores de cate-

gorías inferiores de todas las escuelas deportivas de fútbol sala de Segovia, y por ello desde Segovia Futsal solicitan que, puesto que las plazas están limitadas, aquellos que deseen inscribirse envíen con la mayor brevedad posible una solicitud de inscripción al correo electrónico prensa@segoviafutsal.es.

POLIDEPORTIVO PSICOLOGÍA

## Esta tarde comienza el Ciclo de Seminarios de Psicología Deportiva

E.A. / SEGOVIA

Entrenadores, padres y deportistas son los destinatarios del programa de asesoramiento psicológico que se pone en marcha en Segovia gracias a la colaboración del Instituto Municipal de Deportes y el Colegio Oficial de Psicólogos de Castilla y León.

Un grupo de seis psicólogos, Esmeralda García, Sara Misis, Sonia Vázquez, Beatriz Sánchez y Fuencisla García, coordinado por Joaquín de Blas, psicólogo en el Club Deportivo Segosala y formador del área de psicología de

la Federación Regional de Baloncesto de Castilla y León, impartirá tres seminarios introductorios sobre Psicología Deportiva a lo largo de los meses de mayo y junio en la sala de formación junto al pabellón Pedro Delgado.

La primera de esas charlas tendrá lugar hoy a las 19:00 horas, bajo el título '¿Qué puede hacer la psicología por el deporte?' y servirá de presentación del proyecto de asesoramiento en psicología deportiva para entrenadores.

La segunda de las sesiones será el 5 de junio, 'Padres, clubes

y deporte'; y la tercera, el 19 de junio, sobre 'Entrenamiento y psicología en edades de formación'.

Estas tres sesiones servirán para dar a conocer este proyecto, pionero en el deporte español, de asesoramiento a los entrenadores que se va a implantar de manera efectiva en la ciudad la próxima temporada.

El objetivo del programa es promover la práctica continuada y evitar el abandono precoz de la actividad física y el deporte de los segovianos.



Busque, disfrute, consuma y compre NARANJAS PITISO insuperables por su gusto, sabor y dulzura.

NARANJAS PITISO las más frescas, dulces y sabrosas del mercado.

A su disposición en TIENDAS y MERCADOS AMBULANTES de Segovia y provincia

# «No queremos callar bocas»

El azulgrana Xavi Hernández espera que la afición les ayude a revalidar la Liga

E. PRESS / BARCELONA

El futbolista del Barcelona Xavi Hernández comentó ayer que no pueden «fallar» este sábado en el Camp Nou ante el Atlético de Madrid, en una final por un título que cree «merecer» y en un escenario «único e histórico» que deben aprovechar, pues no siempre se puede cantar el alirón en casa y en una lucha directa contra el otro aspirante a 90 minutos.

«Es un título de Liga y estos días he visto a la gente muy motivada. Ningún 'culé' se esperaba tener esta oportunidad después del empate en casa ante el Getafe, sería de locos pensarlo. Es una oportunidad única, histórica, hay que aprovecharla y no podemos fallar. Lo merece la afición, nosotros, nos merecemos este título y hay que ganarlo el sábado», manifestó en rueda de prensa.

Xavi, que hizo autocrítica por «tirar la toalla antes de tiempo», comentó que veían «todo negro» el día del Getafe, con el empate en el Camp Nou. «Dábamos por perdida la competición y el fútbol te da estas cosas. Jugamos en casa, con nuestro público, tenemos todo a favor para ganar y sabemos que es un título muy importante», comentó.

Por ello, quiere un campo que sea una «olla a presión». «Es una oportunidad histórica, será una final espectacular, un compromiso bastante atípico, diferente a todos lo que hemos jugado, único, y no sé si nos volverá a pasar así que tenemos que aprovecharlo. Es una final tremenda, un partido fantástico de jugar. Sería una gran 'cigareta' (guinda) para esta generación que no ha tenido un partido tan trascendente en Liga», se sinceró.

Eso sí, se jugarán el hecho de revalidar o no el torneo ante el

El segundo capitán elogió el buen hacer de su rival en el Camp Nou. / EFE



«mejor equipo defensivo de toda Europa ahora mismo. Todos presionan mucho y además aprovechan muy bien las jugadas de estrategia. Es un adversario muy rocoso, el que más en forma está en estos momentos. No hemos podido ganarles todavía, pero tenemos todo a favor. Nos vale un gol, tanto en el primer como último minuto, espero que la afición esté con nosotros», manifestó.

«El Atlético es muy difícil, no nos hemos adelantado nunca contra ellos y puede ser la clave, crearles más ocasiones de las que les hemos creado en los cinco partidos de esta temporada pero cuesta porque son muy solidarios, y cuesta hacerles daño. Lo intentaremos con una circulación rápida del balón», argumentó.

Por otro lado, pese a lo sucedido, no cree que este haya sido su temporada más complicada en el Barcelona, en la que han tenido que lidiar con muchos asuntos extradeportivos. «Los años más duros de mi carrera son los que no luchábamos por los títulos, aquello sí era triste. Ahora tenemos todo a favor nuestro para ganar la Liga, depende de nosotros. Tenemos que ser objetivos, es un título importantísimo. Lo triste es cuando no tenías ni opciones. Eran temporadas nada agradables, este sí lo es pese», señaló.

**SEGUIR EN EL EQUIPO.** Además, el segundo capitán azulgrana confesó que su intención es seguir to-

avía en el Barcelona. «Mi idea es mantenerme aquí. No sé qué pasará y quizá haya muchos cambios o no, pero me quiero quedar. Es mi primera intención y no voy a cambiar de opinión aunque llegaran cosas y ofertas», manifestó.

Por ello, le da pena que se vayan sus «grandes amigos» Carles Puyol, que hoy se despedirá del equipo y de la afición, y Víctor Valdés. «Puyi' es un ejemplo para todos y que se vaya el capitán es triste porque hemos compartido toda nueva carrera deportiva juntos. Se le echará de menos, ya pasa ahora que no está en el campo. Y Víctor igual, también vamos a notar su ausencia, le valoramos mucho. Le deseo toda la suerte del mundo allá donde vaya», apuntó.

De momento, quien no se va y a quien hay que respetar, es un 'Tata' Martino «muy valorado» dentro del vestuario catalán. «Valoramos mucho la personalidad del 'Tata'. No sé qué pasará una vez

**«Martino es un ganador, un tipo cercano que llega y transmite. Ha conseguido mucho en un año que no ha sido fácil»**

que termine la temporada, pero todos estamos muy contentos con él. Desde el primer momento nos ha transmitido su liderazgo, ideas claras, es un ganador, un tipo cercano que llega y transmite mucho al futbolista. No ha sido un año fácil por muchos aspectos extradeportivos y humanos, y eso hace que se valore mucho más dentro de lo que parece fuera», apostilló.

Por último, Xavi no obvió las preguntas sobre la posible llegada de Luis Enrique al banquillo, aunque reconoció que la plantilla está al margen de todo esto. «Tengo una buena relación con él, pero todo son especulaciones, el club no ha dicho nada. Nos queda un partido con Martino y tenemos que tener respeto para los que todavía estamos luchando por un título aquí», finalizó.

TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

## El guiño

Vicente del Bosque, además de un Mundial y una Eurocopa (un 'además' histórico), se ha ganado el derecho a que los críticos tengan que cogérsela con papel de fumar y pensárselo varias veces antes de lanzar la puya. Porque un entrenador de método y paciencia, alguien que goza del poso que te da la experiencia y transmite tranquilidad y sosiego por sus porros, siempre te deja pensando eso de «si así lo ha hecho, será por algo». Con otros no sucede; otros no se han ganado ningún cariño y arrastran su reputación por los suelos, y con esos todo el mundo (prensa incluida) es crítico: queda bien sacudirle estopa. Pero esto no sucede con Del Bosque...

Aunque en esta ocasión sí que hay un resquicio para colarle un gol. No estopa, ni mucho menos. Pero sí un 'palito', porque la figura del seleccionador, históricamente, ha sido la de un tipo que ha ido repartiendo guiños en función del dónde (un amistoso en Sevilla, por ejemplo, suponía la convocatoria de algún sevillista o algún bético para solaz de la parroquia), pero sobre todo el cómo y el cuándo. Así las cosas, en esta preselección Vicente del Bosque tenía la oportunidad de hacerle un guiño al Atlético de Madrid, el equipo que puede ser campeón de Liga y de Copa. Cierto es que futbolistas como Diego Costa, Koke o Juanfran nutren a 'La Roja' (y con casi total certeza la seguirán nutriendo en Brasil, cuando esa lista pase de 30 a 23); pero siendo el técnico salmantino un tipo de ideas claras, bien podría haber 'preconvocado' a jugadores como Gabi o Raúl García, aunque sea para colarlos de matute entre esos siete descartes futuros. Porque a estas alturas, salvo que medie una lesión, seguro que el seleccionador tiene bien claros al menos 21 (si no los 23) de los nombres que formarán la expedición de España al Mundial. El guiño al Athletic (fantástico cuarto puesto) está hecho con Iturraspe. Quizás ha faltado hacerle otro al mejor equipo de la temporada.

## Una despedida atípica

Valdés dice adiós por carta y se 'olvida' del 'Tata' Martino

E. PRESS / BARCELONA

El todavía portero del Barcelona Víctor Valdés se despidió ayer de la afición blaugrana, de sus compañeros y de sus técnicos en una carta abierta de agradecimiento en que lamentó no poder decir adiós en el campo y pidió a los 'culés' que le sigan apoyando como han hecho siempre.

«Habéis estado ahí siempre para darme el aliento que un luchador necesita en todo momento, orgullosos de verme en cada celebración, apoyando en cada partido, enviando esa energía positiva que nunca dejé de notar, la que me llevó en volandas durante todo este tiempo, porque sin eso, yo no

hubiese sido capaz de hacerlo solo. Gracias, gracias y mil veces gracias. Y os pido por favor que no dejéis de apoyarme. 'Per sempre, FORÇA BARÇA!'», escribió.

No obstante, aseguró que ha tenido tiempo para acordarse de todos los protagonistas de su ascenso y posterior éxito como portero. «He repasado de dónde vengo y en qué me he convertido. Solo aparece en mis pensamientos nostalgia hacia las personas que me han ayudado a llegar hasta aquí».

En un repaso a todos sus entrenadores, no quiso olvidarse de nadie, empezando por Van Gaal y acabando por Tito Vilanova, aunque no mencionó al 'Tata' Martino.

«Gracias a Louis por tener el valor necesario para apostar por el talento que solo sus ojos saben ver. Él inició la construcción de un Barça histórico, del que he tenido el privilegio de formar parte», se sinceró.

«Gracias a Rijkaard por darme la confianza necesaria y permitirme alcanzar la gloria, tocando la Copa de Europa con mis propias manos. Mi vida estará siempre en deuda contigo», apuntó.



En cuanto a Pep Guardiola, comentó que le abrió las puertas a un nuevo fútbol. «Gracias por haberme abierto la puerta para jugar a un juego que desconocía, por haber sido mi guía».

«Gràcies Tito! Allí donde estés, te doy las gracias por habernos enseñado la fuerza y el carácter necesarios para afrontar la vida», señaló sobre el fallecido técnico.

Por último, se despidió de sus compañeros de vestuario. «Gracias a todos aquellos compañeros con los que he tenido el placer de compartir el trabajo que supone llevar ese escudo en el pecho, por haberme hecho sentir importante. Porque todo se reduce a ello, somos nosotros, aquí y ahora. ¡Gracias Señores!», concluyó.

PRIMERA DIVISIÓN



El capitán rojiblanco declaró que tiene total confianza en sus compañeros de cara al duelo del Camp Nou. / JUAN CARLOS HIDALGO (EFE)

## Gabi: «No hay que mirar al pasado, son 90 minutos»

El jugador del Atlético sostiene que el título «no se merece, se gana»

E. PRESS / MADRID

El capitán del Atlético de Madrid, Gabi Fernández, afirmó ayer que la Liga «no se merece», sino que «se gana o no se gana», por lo que cree que quien gane el sábado será

«merecedor» de ella, y mostró su «confianza» en el conjunto rojiblanco para pelear en las dos finales que le quedan.

«Te puedo decir los méritos que ha hecho el equipo para conse-

guirla, que son muchos. Conseguir 89 puntos es una barbaridad y luchar contra ellos, lo mismo».

En ese sentido, mostró su total «confianza» en sus compañeros para afrontar las dos citas. «Tengo

confianza pura y dura. Lo he dicho muchas veces, somos unos privilegiados. Tanto el Real Madrid como el Barcelona se cambiarían por el Atlético. No debemos mirar el pasado, se ha quedado ahí. Tenemos una oportunidad histórica y hay que aprovecharla», explicó.

Así, el grupo está con «muchas ganas» de que llegue el encuentro del Camp Nou. «Sabíamos que iba a ser difícil desprendernos de ellos y ahora se va a decidir todo en tan solo 90 minutos», recordó.

Para alzarse con el título, Gabi cree que la escuadra del Manzanares debe hacer lo que lleva haciendo toda la temporada. «Esa es

la clave. Pase lo que pase, estaré orgulloso de este equipo y de todo lo que rodea, hemos sido un ejemplo para mucha gente, que se ha alegrado con nuestras victorias y hemos conseguido alcanzar una identidad que hace tiempo que no se tenía», apuntó.

«Nuestra fortaleza principal es defender bien. Nos valen dos resultados, tenemos que ser inteligentes y saber jugar con la ansiedad del Barcelona. A partir de ahí, el bloque está preparado para plantar cara», agregó.

En cuanto a la reincorporación del delantero Diego Costa al equipo, el capitán consideró que solo debe jugar si está al cien por cien. «Ahora mismo no podemos contar con jugadores que no estén al nivel del equipo. Si Diego está a ese nivel para aportar lo de siempre, es vital para nosotros. Pero si no lo está, mejor que no juegue», sentenció.

**YA TIENE EL OK.** El delantero se entrenó ayer con el grupo y todo apunta a que será de la partida en el Camp Nou. A pesar de que el hispano-brasileño sufrió una «lesión muscular de grado I en el bíceps femoral del muslo derecho» que le impidió jugar contra el Málaga el fin de semana pasado, el delantero ya tiene el visto bueno de los servicios médicos y no tendrá problemas para entrar en la convocatoria. Otro de los que también estuvo a las órdenes de Simeone fue el 'Cebolla' Rodríguez, que ya ha superado una lesión en los isquiotibiales.

EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA

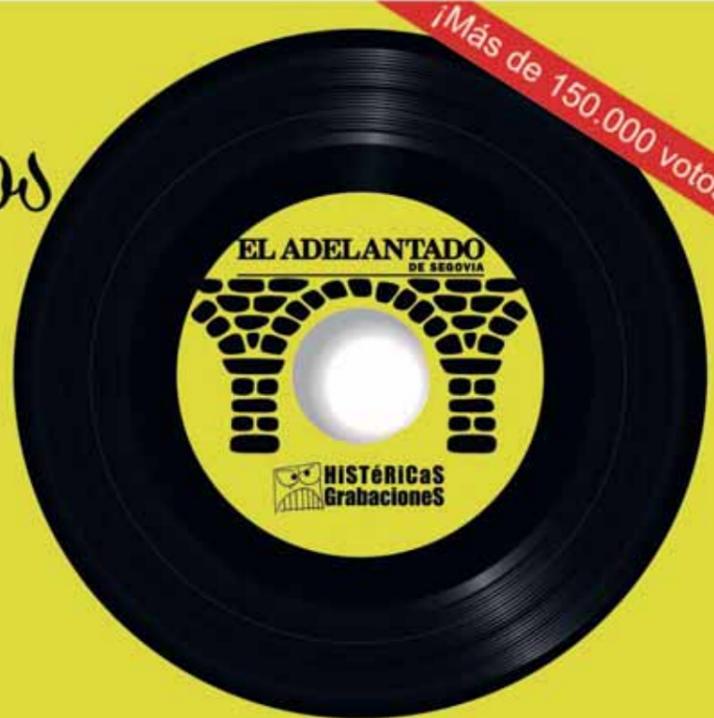
HISTÓRICAS  
Grabaciones

Recopilatorio Históricas  
Grabaciones Volumen Dos

MAY  
15

El 15 de mayo  
¡Comunicaremos  
los ganadores!

¡Gracias por tu Voto!



Patrocinan:

cajaruralsegovia  
Fundación

CONGELADOS  
DE SEGOVIA, S.L.

Distribuidor oficial de

FRIGO Heineken

Colaboran:

Diputación  
de Segovia

Teatro  
Juan Bravo

AKARON  
GRABACIONES

EL ADELANTADO.com

## MOTOCICLISMO

# Márquez renueva con Honda

El líder del Mundial de MotoGP seguirá en el equipo japonés hasta finales de 2016

E. PRESS / MADRID

El piloto de Honda Marc Márquez, campeón del Mundo de MotoGP en 2013 y actual líder de la categoría reina, ha renovado con el equipo japonés por dos temporadas más, hasta finales de 2016, según anunció ayer el equipo en un comunicado.

La ampliación del contrato del español, que conquistó el año pasado el título de MotoGP en su debut, era una «prioridad» para la marca asiática, ya que es la nueva sensación del campeonato al haber conquistado el triunfo en todas las carreras de esta campaña saliendo desde la primera plaza.

Desde que se incorporó al equipo, el ilerdense ha acabado en el podio en 20 de las veintidós 22 que ha disputado. Además, ha conseguido 10 victorias, seis segundos puestos y cuatro terceras posiciones. También ha acumulado 16 'poles'. El piloto de Cervera llega este fin de semana al GP de Francia como sólido líder del Mundial con 28 puntos de ventaja, después de haberse disputado tan solo cuatro citas.

El vicepresidente de HRC, Shuhei Nakamoto, se mostró muy satisfecho de haber legado a un acuerdo para la renovación de Márquez. «Desde Honda queríamos mantener a Marc en nuestra familia, y él también quería estar con nosotros, así que es natural renovar el contrato a pesar de que la temporada no ha hecho más que empezar», indicó.

Para Nakamoto, el mayor de la saga está protagonizando un «fantástico inicio» y, pese a que todavía está aprendiendo, «su habilidad para adaptarse a la máquina es admirable».

Por su parte, el catalán se declaró «muy feliz» después de es-

tampar su firma con el equipo con el que logró su «sueño» de lograr el título de campeón del Mundo de MotoGP en su estreno.

«Estoy muy contento de anunciar mi renovación. Siempre había soñado ser parte del equipo Repsol y, gracias a Honda, el sueño se hizo realidad hace un año y medio», manifestó.

El mayor de los Márquez confesó que la temporada pasada «todo pasó muy deprisa y que aún sigue asimilando el triunfo». «Nunca hubiera imaginado que pudiera conseguir todo lo que conseguimos. Ser campeón en mi primer año fue algo increíble, aún me cuesta creerlo. Es un gran honor para mí formar parte de esta gran familia y estoy muy feliz de permanecer con este grupo de gente tan especial durante dos temporadas más», precisó.

**CARRERA A CARRERA.** Por otro lado, y de cara a la disputa del GP de Francia, el español Jorge Lorenzo declaró que, de momento, solo piensa en ir «carrera a carrera» y que no lo hace «en el campeonato», además de confesar que le «gusta» el circuito de Le Mans, una pista en la que el tiempo «puede ser un factor fuerte» debido a que «normalmente hace frío».

El balear habló de las condiciones de la pista gala. «Ahora tengo una nueva oportunidad. El tiempo puede ser un factor fuerte. Normalmente hace frío y puede ser delicado como lo fue el año pasado con la lluvia. El asfalto puede resbalar pro tengo confianza en que manejaremos las circunstancias e intentaremos conseguir un buen resultado», explicó.

Además, confesó que han dado con una clave que puede hacer mejorar el rendimiento: el neumá-



El ilerdense ha conseguido cuatro triunfos en otras tantas carreras este año. / EFE

tico blanco. «Después del resultado de Jerez pudimos analizar los datos durante los test y obtuvimos buena información», dijo Lorenzo.

«Tenemos claro que la goma trasera era mucha más cómoda

que la delantera y desde ahora nos centraremos en ese componente. Intentaremos conseguir una moto más constante con el neumático blanco y necesitamos mejorar la moto y adaptarla», finalizó.

## FÚTBOL

## El Sevilla gana la Liga Europa tras superar al Benfica

EFE / TURÍN

El Sevilla se ha proclamado por tercera vez campeón de la Liga Europa tras ganar al Benfica por 4-2 en la tanda de penaltis de la final, jugada en el Juventus Stadium de Turín, que había concluido con empate a cero.

El portugués Beto, portero del Sevilla, detuvo los lanzamientos del paraguayo Cardozo y del español Rodrigo. Pese a que marcaron los también brasileños Lima y Luisao para el conjunto luso, el Sevilla anotó todos los lanzamientos por medio del colombiano Carlos Bacca, el camerunés Stephane M'Bia, Coke y el francés Kevin Gameiro.

El encuentro fue una lucha de poder a poder entre el equipo sevillista y el luso, que consiguieron mantener sus porterías a cero durante los 90 minutos reglamentarios y los 30 de la prórroga. Con este título, el conjunto portugués parece seguir abonado a la mala suerte, al ser la octava final europea que pierde en los últimos 50 años.

## CICLISMO

## Ulissi gana a los favoritos en el primer final empinado

E. PRESS / VIGGIANO

El italiano Diego Ulissi, del equipo Lampre, se impuso ayer en la quinta etapa del Giro de Italia, disputada entre las localidades de Taranto y Viggiano sobre 223 kilómetros, mientras que el australiano Michael Matthews (Orica-GreenEdge) se mantiene al frente de la general.

En el primer final empinado de la 'corsa rosa', un puerto de cuarta categoría, solo el español 'Purito' Rodríguez (Katusha), el australiano Cadel Evans (BMC) y el noruego Edvald Boasson Hagen (Sky) se han dejado ver entre los candidatos al podio, pero ninguno ha podido contener el impecable final de Ulissi. El transalpino se llevó el triunfo por delante de Evans y el colombiano Julián Arredondo (Trek).

El catalán, pese al buen trabajo de su equipo, en especial de su 'escudero' Dani Moreno, no pudo arañar nada positivo de cara a recortar la desventaja que se trajo de Irlanda, aunque hoy tendrá una nueva oportunidad. La caravana multicolor afrontará una larga jornada de 247 kilómetros con un puerto de segunda de casi 10 kilómetros donde los favoritos volverán a citarse en busca de seguir mostrando sus credenciales.

## TENIS

## MASTERS 1.000 DE ROMA

## Federer pierde en su estreno contra el francés Chardy

DPA / ROMA

El tenista francés Jeremy Chardy dio ayer la primera gran sorpresa del Masters 1.000 de Roma, que se disputa sobre tierra batida, tras eliminar en su estreno al suizo Roger Federer en tres sets (1-6, 6-3 y 7-6).

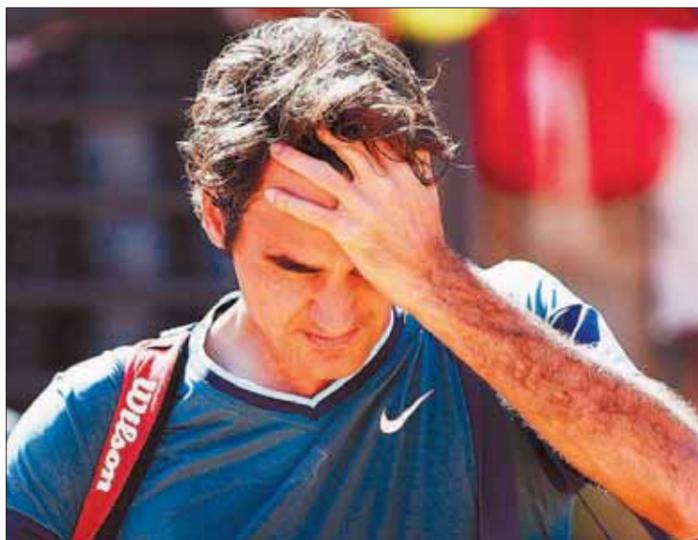
El de Basilea, que volvía a la acción después de abandonar la semana pasada en Madrid por el nacimiento de sus gemelos y sin tenis competitivo desde la final de Montecarlo, demostró que en la arcilla roja sufre, aunque su inicio parecía decir lo contrario.

El cuarto cabeza de serie, finalista el año pasado ante Rafa Nadal en el Foro Itálico, comenzó el

partido impecable y, apoyado en la fortaleza de su primer servicio, apenas dio opciones a Chardy, que nada pudo hacer para evitar la pérdida de la primera manga.

Sin embargo, el francés, que ya había causado problemas al helvético este año en Brisbane, reaccionó tirando también de su saque, mientras que tuvo paciencia para esperar opciones al resto logrando el ansiado 'break' en el cuarto juego, una ventaja que no desperdició, pese a la presión de su rival.

De este modo se llegó a un tercer y definitivo parcial en el que Chardy no supo sacar provecho a un 'break' de ventaja. Federer re-



El de Basilea abandona la pista central del Foro Itálico. / M. ROSSI (REUTERS)

cuperó terreno, pero dentro de una versión más errática no pudo evitar una 'muerte súbita' donde, con su servicio, desperdició una bola de partido, favor que no perdonó el francés para meterse en octavos de final.

Por otro lado, el jugador escocés Andy Murray, séptimo cabeza de serie, se tomó la revancha con el español Marcel Granollers, ante el que se tuvo que retirar en 2013 en el mismo escenario, y le derrotó por 6-2 y 7-5.

Trenes entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

Madrid Chamartín	Segovia Guiomar	Valladolid Campo Grande	Días de circulación	Observaciones
07:10	07:37	08:11	LMXJV	1
07:38	08:06	08:43	LMXJV	2
09:45	10:13	10:50	LMXJVSD	
10:30	10:58	-	SD	3
11:30	11:58	12:35	LMXJVSD	
15:15	15:43	-	LMXJV	2
15:34	16:02	16:39	LMXJVSD	
16:15	16:43	17:20	LMXJV	2
17:35	18:03	18:40	LMXJVSD	
19:15	19:43	-	LMXJV	2
19:20	-	20:16	D	4
19:45	20:13	20:50	LMXJVSD	
21:30	21:58	22:35	LMXJVSD	

1. NO CIRCULA del 15/07 al 13/09/2013, 1/11, 6 y 9/12/2013 2. NO CIRCULA 15/08, 1/11 y 6/12/2013 3. CIRCULA 15/08, 1/11 y 9/12/2013  
4. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

Valladolid Campo Grande	Segovia Guiomar	Madrid Chamartín	Días de circulación	Observaciones
-	07:00	07:28	LMXJV	1
06:45	07:22	07:50	LMXJV	1
07:15	07:52	08:20	LMXJV	1
07:45	08:22	08:50	LMXJVSD	
08:45	-	09:41	LMXJV	2
09:45	10:22	10:50	LMXJVSD	
13:25	14:02	14:30	LMXJVSD	
15:30	16:07	16:35	LMXJVSD	
-	18:30	18:58	LMXJVSD	
19:56	20:33	21:01	LMXJVSD	
20:30	-	21:30	D	
21:00	21:37	22:05	LMXJVS	
21:05	21:40	22:06	D	3

1. NO CIRCULA 15/08, 1/11, y 6/12/2013 2. NO CIRCULA del 15/07 AL 13/09, 1/11, 6 y 9/12/2013 3. NO CIRCULA 4, 11, 18 y 25/08/2013

Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



Segovia - Madrid					Madrid - Segovia				
lunes a viernes laborables					lunes a viernes laborables				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 D	7.00 S	6.30 D	7.00 D	8.00 R	8.45 D	
7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.15 D	10.45 L	11.00 D	11.45 D
9.00 L	9.30 S	10.15 D	11.00 D	11.45 D	12.30 D	13.15 D	13.30 L	14.00 D	14.30 D
12.15 L	12.30 D	13.15 D	14.00 D	14.30 R	15.00 S	15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D
14.45 D	15.30 D	15.30 L	16.00 R	16.30 D	16.45 L	17.00 D	17.45 D	18.15 D	18.30 S
17.15 D	18.00 D	18.00 L	18.30 D	19.15 D	18.45 D	19.15 D	19.45 D	20.15 D	20.30 L
20.00 S	20.45 D	21.30 S			21.00 D	21.45 S	22.30 D	23.00 S	

sábados laborables					sábados laborables				
7.30 D	8.30 S	9.15 D	10.00 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.30 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.15 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.45 S
16.00 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00 R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.00 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				

domingos y festivos					domingos y festivos				
8.30 S	9.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	21.00 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00 D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (\*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Angeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrals, Villalba, Torrelodones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Angeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Angeles ó viceversa.

Trenes desde Segovia

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archeda-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

**Clinica Médico Dental**  
**Tirso de Molina**  
 Plaza Tirso de Molina, local 9  
 (al lado carnicería Excalibur)  
 Nueva Segovia • Teléfono: 921 44 29 24  
 Sin problemas de aparcamiento

El cuidado y mantenimiento de tu boca consigue mejorar tu estado de salud y te proporciona una importante mejora estética y, por tanto, elevación de tu autoestima  
 Nosotros nos encargamos de ello, es nuestro compromiso profesional y para conseguirlo realizamos tratamientos por personal especializado en:

- + Odontología general
- + Cirugía bucal (implantes, muelas del juicio, etc.)
- + Ortodoncia
- + Tratamientos periodontales
- + Estética dental
- + Prótesis (completas, parciales, sobre implantes, etc.)
- + Endodoncia
- + Odontopediatría

**LUCE TU MEJOR SONRISA**

**LA CODORNIZ**  
**Alexón Restaurante HORNO de ASAR**  
**La Codorniz**  
 Variedad de Tapas en Barra

<b>MENÚ DIARIO</b> a elegir 3 primeros 3 segundos Pan, Postre, Bebida	<b>MENÚ TURÍSTICO</b> Varios primeros a elegir Cochinillo de Garantía Pan, Postre, Bebida
---	--

**¡¡Todo a su medida!!** **Consúltenos**  
 Hermanos Barral, 3 - 40001 Segovia - Tel. 921 46 39 04 - Tel. y Fax. 921 46 38 97  
 lacodorniz@restaurantelacodorniz.com www.restaurantelacodorniz.com

### Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca

Segovia - Ávila		Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes			Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
7:00 - 10:00 14:00 - 18:00		Segovia	7:00	14:00	9:00	18:00
Sábados, domingos y festivos		Llegada a Ávila	8:00	15:00	10:00	19:00
9:00 - 18:00		Salida de Ávila	8:15	15:15	10:15	19:15
		Peñaranda de Bracamonte	9:10	16:10	11:10	20:10
		Salamanca	9:45	16:45	11:45	20:45
Ávila - Segovia		Salamanca - Ávila - Segovia				
Lunes a viernes			Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
8:15 - 11:15 15:15 - 19:15		Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Sábados, domingos y festivos		Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
10:15 - 19:15		Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
		Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
		Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

### Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Angeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia	
8:30	9:45	7:00	7:05	7:11	7:14	7:19	7:22	7:29	7:37	LMXJV (1)		
9:00	10:21	9:47	9:52	9:58	10:01	10:06	10:09	10:16	10:24	SD (2)		
10:01	11:21	11:32		11:42	11:45	11:50	11:53	12:00	12:08	SD (2)		
10:01	11:21											
11:01	12:22	12:30	12:37	12:41	12:44	12:48	12:52	12:59	13:07	LMXJV (1)		
12:01	13:20	13:32	13:37	13:43	13:46	13:51	13:54	14:01	14:09	SD (2)		
15:01	16:25	17:00		17:10	17:13	17:18	17:21	17:28	17:37	V (3)		
15:31	16:55	17:32		17:42	17:45	17:50	17:53	18:00	18:08	SD (2)		
16:01	17:20											
18:01	19:22	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38	LMXJV (1)
18:31	19:53	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10	SD (2)
19:01	20:25											

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

### Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Angeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Atocha
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28
SD (2)	12:50	12:58	13:05	13:08	13:13	13:16				13:26
DIARIO	14:50	14:58	15:05	15:08	15:13	15:16				15:27
V (3)	17:50	17:58	18:05	18:08	18:13	18:16				18:26
SD (2)	18:50	18:58	19:05	19:08	19:13	19:16				19:26
LMXJV	20:50	20:58	21:05	21:08	21:13	21:16				21:27
SD (2)	21:20	21:28	21:35	21:38	21:43	21:46				21:57

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

EL SEÑOR

## D. Enrique Rubio Cerezo

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 14 de mayo de 2014  
A los 72 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

**D. E. P.**

**Esposa, María del Carmen Plaza Olmos; hijos, Silvia, Roberto y Mary Carmen Rubio Plaza; hijo político, Goyo Palacios; nietas, Sheila y Anabel Palacios Rubio; hermanos, Máximo, Julia, Águeda, Isidoro (†), Domingo e Isidro (†) Rubio Cerezo; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 15, a las 11:00 horas, en la iglesia parroquial de La Lastrilla; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de La Lastrilla. La misa de privilegio tendrá lugar el día 16, a las 18:30 horas, en la iglesia parroquial de La Lastrilla.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

### Autobuses entre Segovia y Valladolid

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes					
5:55***	6:45*	7:45	6:00***	6:45	7:45
9:00	11:00#	12:00	9:00	11:00#	12:00
13:00	14:00	15:00**	13:00	14:00	15:00**
15:00	16:00**	17:00#	15:00	16:00**	17:00#
18:00	19:00#	##20:00	18:00	19:00#	20:00##
21:00			21:00*		
Viernes y vísperas de festivo					
16:00**			16:00**		
Sábados					
9:00	12:00	15:00	9:00	12:00	15:00
17:00#	19:00#	21:00	17:00#	19:00#	21:00*
Domingo y festivos					
9:00###	11:00#	13:00	11:00#	13:00	17:00#
17:00#	19:00#	19:00**	19:00#	19:00**	20:00**
			21:00*		

\* Recorrido campus solo curso universitario  
# Semidirecto  
## El servicio de las 20:00 horas solo va hasta Cuéllar con salida de Valladolid y hasta Navalmanzano con salida de Segovia y sólo se realizará de septiembre a junio.  
### El Servicio sale de Cuéllar no de Segovia  
\*\* De septiembre a junio periodo lectivo  
\*\* De octubre a junio periodo lectivo

### Autobuses entre Segovia y Zuzuela del Pinar

Zuzuela del Pinar - Segovia			
	De lunes a viernes	Sábados	Domingos y festivos
Zuzuela del Pinar	7:15	7:30	17:00
Fuentepelayo	7:20	7:35	17:05
Agullafuente	7:25	7:40	17:10
Sauquillo de Cabezas	7:30	7:45	17:15
Turegano	7:35	7:50	17:20
Torreiglesias	7:40	7:55	17:25
Losana de Pirón	7:45	8:00	17:30
Adrada de Pirón	7:50	8:05	17:35
Brieva	7:53	8:08	17:38
Basardilla	7:55	8:10	17:40
Torrecaballeros	8:00	8:15	17:45
Tizneros	8:05	---	---
Espirde	8:10	---	---
Segovia	8:20	8:30	---
Segovia - Zuzuela del Pinar			
	De lunes a jueves	Viernes	
Segovia	13:00	16:45	
Torrecaballeros	13:15	17:00	E3
Basardilla	13:20	17:05	
Brieva	13:25	17:10	
Adrada de Pirón	13:30	17:15	
Losana de Pirón	13:35	17:20	
Torreiglesias	13:40	17:25	
Turegano	13:45	17:30	
Sauquillo de Cabezas	13:50	17:35	
Agullafuente	13:55	17:40	
Fuentepelayo	14:00	17:45	
Zuzuela del Pinar	14:05	17:50	

E1. Enlace con el servicio 8:00 Torrecaballeros - Madrid  
E2. Enlace con el servicio 11:30 Madrid - Torrecaballeros  
E3. Enlace con el servicio 15:30 Madrid - Torrecaballeros  
E5. Enlace con el servicio 20:00 Madrid - Torrecaballeros

Madrid - Torrecaballeros			
	De lunes a jueves	Viernes	Sábados
Madrid	11:30	15:30	10:30
P. Navacerrada	12:20	16:20	11:20
Valsain (Cruce)	12:40	16:40	11:40
San Ildefonso	12:45	16:45	11:45
Torrecaballeros	13:00	17:00	12:00

Torrecaballeros - Madrid			
	De lunes a sábados	Domingos y festivos	
Torrecaballeros	8:00	18:00	
San Ildefonso	8:30	18:15	
Valsain (Cruce)	8:35	18:20	
P. Navacerrada	8:55	18:40	
Madrid	9:45	19:30	

E4. Enlace con el servicio Torrecaballeros - Zuzuela

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

**Informa:**

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.



## Agencia Funeraria Santa Teresa




**TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA**

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810



# sorteos sms adelantado

## teatro



**Teatro Juan Bravo**



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Festival de Títeres, a la representación de **"THE TABLE"**

Compañía Blind Summit Theatr.  
Recomendación de edad: adultos  
15 de mayo • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO TABLE al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 15 de mayo, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 1 doble.

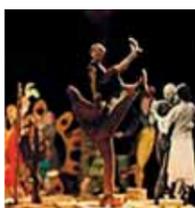


Gana 1 entrada para asistir, dentro del Festival de Títeres, a la representación de **"EL CAPOTE"**

Compañía Teatro Milagros  
Recomendación de edad: a partir de 8 años y público familiar  
17 de mayo • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO CAPOTE al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 16 de mayo, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 1 doble.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Festival de Títeres, a la representación de **"SOBRE LA CUERDA FLOJA"**

Compañía Teatro Milagros.  
Recomendación de edad: a partir de 8 años y público familiar  
18 de mayo • 19:00 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO FLOJA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 16 de mayo, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 1 doble.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Certamen Nacional de Flamenco Segovia Olé, a la actuación de **TRES GRUPOS SELECCIONADOS + DAVID DE JACOBA** ARTISTA INVITADO

22 de mayo • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO JACOBA al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 22 de mayo, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Certamen Nacional de Flamenco Segovia Olé, a la actuación de **TRES GRUPOS SELECCIONADOS + MARÍA MEZCLE** ARTISTA INVITADA

23 de mayo • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO MEZCLE al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 23 de mayo, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Certamen Nacional de Flamenco Segovia Olé, a la actuación de **TRES GRUPOS SELECCIONADOS + VICENTE SOTO "SORDERA"** ARTISTA INVITADO

24 de mayo • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO SOTO al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 23 de mayo, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Festival Música Diversa, a la actuación de **Acto inauguración del Festival JEFF SCOTT SOTO**

29 de mayo • 21:00 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO JEFF al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 29 de mayo, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.



Gana 1 entrada para asistir, dentro del Festival Música Diversa, a la actuación de **1º Clasificado concurso Dipromusic y entrega del premio + AWEN MAG LAND**

30 de mayo • 22:30 horas  
Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO AWEN al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 30 de mayo, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

## salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia  
Ctra. de Villacastín, 24  
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 3 de junio, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

## gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia  
Ctra. de Villacastín, 12  
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 3 de junio, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 1

# ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

### EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia

publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,52 € + 21% IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X40 mm): 11,00 € + 21% IVA

### TRABAJO

**SUPERMERCADO CENTRICO** necesita personal de caja, reponedores. Sin experiencia. 674443499.

**CONSERVACION DE** carreteras públicas. Peones públicos. 983390594

**JARDINEROS. BUSQUEDA** de personal de jardinería para tareas de creación y mantenimiento de jardines públicos. 983211031

**MANO DE** obra en construcciones municipales. Diferentes gremios. Infórmate. 983301097

**NECESITO CAMARERO** con experiencia. Rte. San Marcos. 921433649.

### VENTAS

**SE VENDE** la casa del Restaurante Amado, Av. de Fernández Ladreda nº 9. Contacto: 921460454.

### ALQUILERES

**SE ALQUILA:** chalet seminuevo en Bernuy de Porreros. 175,50 m<sup>2</sup>, garaje, jardín, dos baños y un aseo, tres dormitorios, cocina completa y amplia zona de estar y comedor. 400 €/mes. Contacto: 639314535.

**ALQUILO BAR** acondicionado. Muy económico. Zona Cristo del Mercado. 619033156.

**ALQUILO APARTAMENTO.** Zona acueducto. 625556246.

### RELAX

**SUPER NOVEDAD** Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 633656259.

**MOMENTOS DE** sexo pasional. Rubia. 635524542. Morena. 635530683.

**TRAVESTI 21** años. Pamela femenina. Cuerpazo. 21x5 fiesta. Viciosa. 603706019.

**PAOLA VENEZOLANA.** 28 años. Todos servicios. Viciosa. Desde 25€. 678830710.

**DOS HERMANAS** juntas. Puro vicio. Desde 60€. Bocas calientes. 675829221.

**VUELVE MEXICANA.** Rubia, jovencita. Besucona. Completa. Griego. Francés natural. 608165219.

**NOVEDAD JOHANA.** 39. Ardiente paraguaya. Morbosa. Complaciente. Cariñosa. Besucona 622300634.

**MADRE, HIJA.** Sexo sin tabues. Rellenitas. Viciosas. 60€ juntas. 617748189.

**CUBANA VIRGINIA** Madurita exquisita. Pechugona. Muy completa. Desde 40€. 698595349.

### CONTACTOS

**NUEVO HABLA** ahora gratis con las chicas más calientes. 921406807.

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

## ganadores sorteos sms adelantado

SENSO FISIOTERAPIA

• Matilde Monedero Sastre

EL ASADOR DE SEGOVIA

• Rafael Ramos Ferrer

SMS: Coste SMS: 1,45 €/SMS IVA Incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atsa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

En AIDA BOOKSAMORE vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

**y necesitamos voluntarios**

(Si tienes un rato libre, ayúdanos con nuestra labor)  
C/ Manuel de Ceballos 7 (entre libros) 40001 Segovia S

www.org.aida.org/idaibooks

**HOTEL Puerta de Segovia** Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero  
Cta. Soria, 12.  
Información y reservas: 921 437 161

Celebre con nosotros su BODA, COMUNIÓN, BANQUETE o REUNIÓN en salones especiales y salas privadas y con un amplio aparcamiento

15 de mayo de 2014

**SANTORAL:** Isidro Labrador, Torcuato, Indalecio y Eufasio

## ACTIVIDADES

### Teatro Juan Bravo

Hoy, 15 de mayo, dentro de los espectáculos adquiridos por la Diputación de Segovia en el Teatro Juan Bravo, tiene lugar la representación 'The Table' de la compañía Blind Summit Theatre a las 20.30 h. Precio, 15 euros.

**TEATRO JUAN BRAVO**  
<segovia>

### Conferencia

Hoy, 15 de mayo, tiene lugar la conferencia 'El Románico Segoviano' (parte 1) a cargo de Santos San Cristóbal en la iglesia de San Sebastián a las 20.00 h.

**IGLESIA DE SAN SEBASTIÁN**  
<segovia>

### Biblioteca de la Calle

AIDA Books&More, con el apoyo de alumnos de la UVA, llevan a cabo hoy, 15 de mayo, la Biblioteca de la Calle. Con esta iniciativa se ponen a la venta libros donados para financiar con los beneficios proyectos de lucha contra la pobreza.

**CALLE ISABEL LA CATÓLICA**  
<segovia>

### Seminarios de Psicología

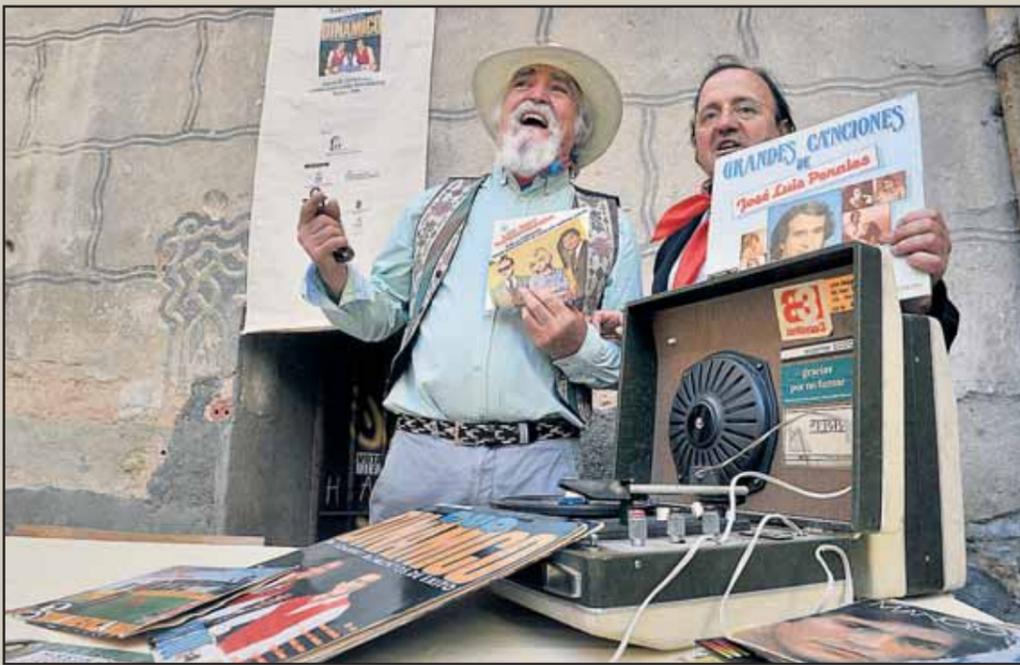
Hoy, 15 de mayo comienzan los seminarios de psicología deportiva a las 19.00 horas con la charla '¿Qué puede hacer la psicología del deporte?' en la sala de formación junto al pabellón 'Pedro Delgado'.

**PABELLÓN PEDRO DELGADO.**  
<segovia>

### Cofradía Cristo del Mercado

Hoy, 15 de mayo, tiene lugar la Junta General Extraordinaria de carácter electoral con la orden de renovación de cargos de la Junta Directiva de la Esclavitud a las 20.30 h. en los Salones Parroquiales del Cristo del

## ESPECTÁCULO



**Espectáculos.** La Asociación Cultural Plaza Mayor celebrará el próximo sábado el "Baile de San Pascual Bailón", que este año tendrá como pregonero al músico y folclorista Salvador Lucio. El evento fue presentado ayer en la Travesía del Patín. (Foto: Juan Martín).

Mercado.

**SALONES PARROQUIALES DEL CRISTO DEL MERCADO**  
<segovia>

### Charla Coloquio

Hoy, 15 de mayo, tiene lugar una charla coloquio en el local centro cívico de La Albuera sobre 'Violencia de Género' impartida por María del Carmen Molina a las 19.00 horas.

**CENTRO CÍVICO LA ALBUERA**  
<segovia>

### Alcázar

Mañana, 16 de mayo, el Alcázar permanecerá cerrado al público por la conmemoración del 250 aniversario de la inauguración del Real Colegio de Artillería en el Alcázar de Segovia.

**ALCÁZAR**  
<segovia>

### Bibliobus

El servicio de biblioteca móvil de la Diputación Provincial de Segovia se desplaza hoy, 15 de mayo a Villeguillo, Ciruelos de Coca, Villagonzalo de Coca, Santiuste de San Juan Bautista, Fuente de Santa Cruz, Donhierro, Montejo de Arévalo, Tolocirio, San Cristóbal de la Vega, Raparriegos, Martín Muñoz de la Dehesa, Bernardos, Miqueláñez y Armula.

**VARIAS LOCALIDADES**  
<segovia>

### Donaciones de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia, informa de que un equipo del Centro de Hemoterapia y Hemodonación se traslada mañana, 16 de mayo, al Consultorio Médico de San Rafael. De 17.00 a 20.30 horas.

**AYUNTAMIENTO**  
<san rafael>

### Romances y Juglares

Dentro del III programa Romances y Juglares organizado por el Instituto de Cultura Tradicional 'Manuel González Herrero' hoy actuaciones en la Salón del Ayuntamiento de Navares de Enmedio a cargo de Ronda segoviana a las 20.00 horas y en la Sala Multiusos de Fuentesauco de Fuentidueña a las 19.00 horas a cargo de Amparo García Otero.

**VARIAS LOCALIDADES**  
<segovia>

## Convocatorias

### Ampliación del horario de las salas de estudio.

El Ayuntamiento de Segovia informa de que las salas de estudio ampliarán su horario hasta el 20 junio. Los horarios serán:

la Sala de estudio San José, de lunes a viernes de 8.00 a 15.00 h., de 16.00 a 21.30 h. y de 22.00 a 4.00 h.; los sábados y domingos será de 9.00 a 14.00 h. de 16.00 a 21.30 h. y de 22.30 a 4.00 h. En la sala de estudio La Albuera de lunes a domingos de 9.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 21.00 h. En la sala de San Lorenzo de Lunes a Viernes de 8.00 a 15.00 h. y de 15.30 a 21.00 h. y los sábados y domingos de 9.00 a 14.00 y de 16.00 a 21.00 h. En la sala de San Millán de lunes a viernes de 8.00 a 15.00 h.

**SALAS DE ESTUDIO**  
<segovia>

### Pruebas de acceso al Conservatorio

El plazo de presentación de solicitudes para las pruebas de acceso al Conservatorio Profesional de Música de Segovia, permanecerá abierto hasta el próximo día 15 de mayo.

**CONSERVATORIO DE MÚSICA**  
<segovia>

### Retiro

El próximo 18 de mayo se organizará un retiro de un día de duración para la práctica de la Atención Plena-Mindfulness. Más información en 678 4407 29 y encuentrosatencionplena@gmail.com. Previa reserva.

**RETIRO**  
<segovia>

### Curso ofimática

La Federación Empresarial Segoviana informa de que queda una plaza libre para el curso gratuito para trabajadores de 60 horas de ofimática. El curso tendrá lugar hasta el 16 de junio en horario de 20.00 a 22.30 horas. Reservar plaza en C/ Los coches, 1 o llamando al 921432212.

**FES**  
<segovia>

### Curso Claves para emprender

La Concejalía de Educación y Juventud organiza el curso 'Claves para emprender': Páginas web y blog, Iniciación al autoempleo, Marca personal y networking y Emprendimiento, cuyo plazo de inscripción es del 19 al 25 de mayo. Inscripción en [www.segoviajoven.es](http://www.segoviajoven.es).

**CONCEJALÍA DE EDUCACIÓN Y JUVENTUD**  
<segovia>

## EXPOSICIONES

### SEGOVIA

#### ANTIGUA CASA DE VIZCAINOS

Exposición fotográfica 'Historia de una Posada desde 1835 a la actualidad'

Desde el 16 de mayo.

#### BAR SANTANA

Exposición de caricaturas de David Duque.

Hasta el 15 de mayo.

#### CAMPUS MARÍA ZAMBRANO

Exposición 'Nuestra educación: una mirada retrospectiva' organizada por los alumnos de la asignatura 'Corrientes Pedagógicas' del primer grado de Educación Infantil.

Del 14 al 30 de mayo

#### CASA DE LA MONEDA

Exposición 'Sentir el Eresma' por Pablo Caballero en el Restaurante El Ingenio Chico de La Casa de la Moneda.

Del 15 de febrero al 15 de julio.

Exposición 'Los Huesos de Fisac' del arquitecto Miguel Fisac Serna.

Del 4 de abril al 8 de junio.

#### CASA DE LOS PICOS

Exposición de ejercicios de clase y Proyectos finales del alumnado del Ciclo de Grado Superior de Ilustración.

Hasta el 15 de mayo

#### CASA JOVEN

Exposición 'Todos los niños y niñas queremos vivir en familia' cedida por Cruz Roja.

Del 30 de abril al 23 de mayo.

#### CENTRO CULTURAL DE RECEPCIÓN DE VISITANTES

Segunda exposición 'Archivo taurino de Castilla y León'

Hasta el 23 de mayo. De 18.00 a 20.00 h.

#### HOTEL EUROSTARS PLAZA ACUEDUCTO

Exposición de lienzos homenaje a Don Quijote titulada 'Quijotes, Dulcineas y otras viandas' de Domingo Otones.

Del 11 de abril al 26 de junio.

#### MERCADO DE LA ALBUERA

Pop Art y bodegones de Ángel Galindo Alonso.

Hasta el 14 de junio.

#### MUSEO DE SEGOVIA

Exposición de los objetos más re-

presentativos del patrimonio cultural material. En torno a unas 1.500 piezas que pertenecen a sus colecciones de Arqueología, Bellas Artes y Etnología.

**Permanente.** De martes a sábados de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 horas. Domingos de 10.00 a 14.00 horas. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

Exposición 'Pedro Berruguete en Segovia'.

**Temporal.** De martes a sábados de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Domingos de 10.00 a 14.00 h. Casa del Sol. Hasta junio.

Exposición de una maqueta de un molino harinero de la localidad segoviana de Madrona realizada en 1988 por Eduardo Cristóbal.

**Meses de mayo y junio.** De martes a sábados de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Domingos de 10.00 a 14.00 h.

#### MUSEO ESTEBAN VICENTE

Exposición del fotógrafo José Manuel Ballester, Premio Nacional de Fotografía 2010.

Del 10 de abril al 14 de septiembre.

#### PALACIO DE QUINTANAR

Exposición de fotografías de Juan C. Gargiulo bajo el título 'Luzdela-

gua'.

Hasta el 30 de mayo

#### PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia y visita a las dependencias del Palacio Episcopal.

**De lunes a viernes de 10.00 a 19.00 h. Sábados y domingos de 12.00 a 21.00 h.**

#### SEMINARIO DE SEGOVIA

Exposición fotográfica 'Cristianos Perseguidos Hoy'

**Del 17 al 25 de mayo. De lunes a viernes de 18.00 a 21.00 h. Sábados y domingos de 12.00 a 14.00 h. y de 18.00 a 21.00 h.**

#### TABERNA RUBÍ

Exposición fotográfica de Mario Antón Lobo.

Hasta el 21 de mayo.

#### TORREÓN DE LOZOYA

Exposición de ingeniería 'El valor de la innovación', organizada con motivo del 250 aniversario de la Academia de Artillería de Segovia.

Hasta el 31 de agosto.

## PROVINCIA

### LA GRANJA

Exposición 'El color inventado de David Magán en el Museo Tecnológico de Vidrio, Sala de las Luces.

**Real Fábrica de Cristales de La Granja. Hasta finales de mayo.**

Exposición del Pórtico de la Gloria en la capilla de la Vot, Plaza de los Dolores.

**Capilla de la Vot. Miércoles, sábado y Domingo de 11.00 a 14.00 horas.**

Exposición fotográfica 'Más allá del instante' de Roberto Arribas, recoge 45 instantáneas que el periodista segoviano ha capturado con su teléfono móvil.

**Casa de la Cultura. Hasta el 17 de mayo**

Exposición de acuarelas y retratos de Cuca Arsuaga.

**Galerías de arte Zaca. Hasta 1 de junio**

#### PALAZUELOS DE ERESMA

Exposición 'Sofie con Nueva York' de Esperanza Herranz en el Salón Escénico del Ayuntamiento.

**Salón escénico del Ayuntamiento. Del 12 al 23 de mayo. De lunes a viernes de 12.00 a 14.00 horas.**

#### PAJARES DE PEDRAZA

Korcam Arte, artesanía por ceramistas segovianos en Telaraña's Bar.

Hasta el 14 de noviembre

### PEDRAZA

Exposición de la artista segoviana Raquel Bartolomé Robledo.

**Fundación Villa de Pedraza. Hasta el 18 de mayo**

Exposición permanente del pintor vasco, Ignacio Zuloaga.

**Museo Ignacio Zuloaga. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.**

### VALSAÍN

'Hogar, verde hogar'. Alternativas para reducir el impacto ambiental de las actividades del hogar y autocontrol en el consumo doméstico. CENEAM

**De lunes a viernes, de 10.00 a 17.00 h.; sábado, domingo y festivos, de 10.00 a 14.00**

### MADRID

#### CASA DE CANTABRIA

Exposición de escultura del segoviano Antonio Pascual, junto a las pinturas de Antonnio Labrador y Pedro Terrón.

Hasta el 29 de mayo

#### ANTONIO DE SUÑER

Exposición del artista Francisco Menéndez-Morán bajo el título 'Estaciones' en la Barquillo, 43

Hasta el 17 de mayo.

FARMACIAS

Día 15 de mayo

Segovia

**HOY: Día y noche:** Tamayo Barbero. Santo Tomás, 5.

**Mañana:** Atienza. José Zorrilla, 117.

**El Espinar:** Hoy y durante toda la semana está de guardia el despacho de El Espinar, Av. Hontanilla, 21.

► **Otras localidades:** las 24 horas las farmacias de Cantalejo y Ayllón.

**De 10,00 a 22,00 h.:** las farmacias de La Granja, Torre Val, Fuentidueña.

**De 10,00 a 20,00 horas:** las farmacias de Carbonero Mayor, Coca y Zarzuela del Monte.

Campamentos EDETIL

La Escuela Diocesana de Educadores de Tiempo Libre (EDETIL) ha abierto el plazo de inscripción para sus campamentos y actividades de verano. Información en los teléfonos 921 46 11 77 o 650 41 47 40.

**EDETIL**  
<segovia>

Curso gratuito

FES Segovia organiza el curso gratuito para trabajadores 'Intervención en la atención higiénico alimentaria en instituciones' desde el 5 de mayo al 5 de junio con una duración de 70 horas. Más información en 921929796 o 921432212.

**FES**  
<segovia>

Premio Mujer Emprendedora

La Federación de la Mujer Rural y Bankia organizan el I Premio Mujer Emprendedora para distinguir a las mujeres rurales que ejerzan actividades donde la mujer está subrepresentada. Está previsto otorgar tres premios dotados de 3.000, 2.000 y 500 euros respectivamente. Las bases se pueden consultar en www.femur.es. El plazo de presentación de candidaturas finaliza el día 15 de mayo.

**FEMUR**  
<hontabilla>

Concurso poético de La Colodra

La Asociación Cultural 'La Colodra' convoca el XXVI Concurso Poético 'Segovia y su Sierra'. Lo trabajos deberán enviarse por correo postal a la Asociación Cultural La Colodra, calle Mayor, 1, 40590 Casla, antes de las doce de la noche del día 7 de junio de 2014. El premio, dotado con 10.000 euros y un diploma, se entregará al ganador el 9 de agosto en Casla.

**ASOCIACIÓN LA COLODRA**  
<casla>

Concurso fotográfico 'Ciudades patrimonio y naturaleza'

El Grupo de Ciudades Patrimonio de la Humanidad de España y SEO/BirdLife convocan a profesionales y aficionados de la fotografía a participar en la primera edición de este concurso fotográfico en el que Patrimonio Cultural y Natural serán los protagonistas. Para participar los interesados deben ser fans de www.facebook.com/grupocpche y enviar a redes@ciudadespatrimonio.org un máximo de dos fotografías. El plazo estará abierto hasta el 15 junio a las 24 horas.

**GRUPO CIUDADES PATRIMONIO**  
<Segovia>

MONUMENTOS

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CASA DE LA MONEDA** Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921475109. casademonedat@turismodesegovia.com. De miércoles a domingo de 10.00 a 18.00 h.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Azoguejo, 1. Tlf.: 921 466720. e-mail: info@turismodesegovia.com. Todos los días de 10.00 a 18.30 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 462396. e-mail: juderia@turismodesegovia.com. Todos los días de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30 h.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 11.00 y a las 17.00 horas.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plz. de Colmenares, s/n. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13. Miércoles, de 09.00 a 16.00 h.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** c/ Desamparados. Tlf. 921 46 03 77. De miércoles a domingo, de 11,00 a 13,30 h. y de 16,00 a 18,00 h. Miércoles gratis. Visita guiada, dos euros. Demás días, visita guiada y audioguía incluidas en la entrada.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (y acceso al adarve de la muralla). Plz. Socorro. Tlf.: 921461297. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.30 horas.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco). Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** De martes a sábado, de 10.00 a 18.00 ininterrumpidamente; domingo y festivos, de 10.00 a 15.00 h.; Hornos: de martes a viernes, domingos y festivos, de 10,00 a 14,45 h. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h. Tlf.: 921010700.

**PALACIOS DE LA GRANJA Y RIOFRÍO** Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Lunes: cerrado. Museo de Tapices, cerrado por obras. Información tlf.: 921 470019 y 921 470020. Los recintos de la ermita de San Ildefonso, Jardines de la Partida de la Reina, piscifactoría y Jardín de la Real Botica, cerrados hasta el mes de junio.

**CASTILLO DE COCA** Tlf. 921 58 66 22. Días laborables: de 10,30 a 13,00 h., de 16,30 a 18,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 h. Cerrado primer martes de mes.

**CASTILLO DE CUÉLLAR** Tlf. 92114 22 03. Visitas teatralizadas y Centro de Interpretación del Mudéjar. Sábados, domingos y festivos, pases a las 12,00 h, y 17,00 y 18,00 h. Martes, jueves y viernes de 10,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,30 h. Sábados, domingos y festivos de 10,30 a 14,00 y de 16,00 a 19,30 h.

CINE



Centro C. Luz de Castilla

Tel. 902 46 32 69 / www.cinesluzdecastilla.com

**Programación del 15 de mayo**  
LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,50 euros (EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD Y 3D) )  
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,80 euros (EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD Y 3D) )

LOS VIERNES CON TU ENTRADA PALOMITAS GRATIS (excepto festivos y vísperas)

Jueves: 18:00	Jueves: 20:00, 22:30
Jueves: 18:00, 20:15, 22:30	Jueves: 18:00, 20:15, 22:30
Jueves: 20:15, 22:30	Jueves: 18:00, 20:30, 22:30
Jueves: 18:00	Jueves: 18:00, 20:15, 22:30
Jueves: 18:00	De nuevo en cartel a partir del viernes
Jueves: 18:00, 20:15, 22:30	Jueves: 20:30, 22:30

ARTE7



C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)

Tel. 921 43 21 28 / artesiete.org

**Programación del 15 de mayo al 20 de mayo**

LOS MIÉRCOLES AL CINE POR 3,70 euros

JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,70 euros

PARKING CUBIERTO GRATUITO

Todos los días: 18:00, 20:00, 22:30	Todos los días: 18:00, 20:15, 22:15
Todos los días: 18:00, 20:00	Todos los días: 18:10, 20:15
Todos los días: 18:00, 20:00, 22:00 Sábado: 18:00, 20:00, 22:00, 00:30	Sábado: 00:15
Todos los días: 20:00, 22:30	Todos los días: 18:00
Todos los días: 18:00, 20:15, 22:30 Sábado: 18:00, 20:15, 22:30, 00:40	Todos los días: 18:00, 22:30
Sábado: 00:30	Sábado: 00:00
Jueves 22: 20:00	UN MUNDO NUEVO, PROYECTO COMÚN
Jueves 22: 20:30	



Teatro Juan Bravo



Diputación de Segovia

ESPECTÁCULOS ADQUIRIDOS Y FINANCIADOS POR LA DIPUTACIÓN DEL TEATRO JUAN BRAVO Y LA DIPUTACIÓN DE SEGOVIA DENTRO DEL FESTIVAL DE TÍTERES

Día 15 de mayo, jueves	Día 17 de mayo, sábado	Día 18 de mayo, domingo
Compañía: Blind Summit Theatre	Compañía: Teatro Milagros	Compañía: Teatro Milagros
Función: 20:30 horas (adultos)	Función: 20:30 horas	Función: 19:00 horas
Precio de Entrada: Adultos 15€	Recomendación de edad: a partir de 8 años y público familiar	Recomendación de edad: a partir de 8 años y público familiar
	Precio de Entrada: Adultos 15€, niños 6€	Precio de Entrada: Adultos 15€, niños 6€
	Red de Teatros Públicos de Castilla y León	Red de Teatros Públicos de Castilla y León
	Abono adultos tres espectáculos: 40€.	

Día 16 de mayo, viernes

Rucs el maleficio del brujo

Compañía: La Pera Limonera  
Función: 10:00 y 12:00 horas. Precio: 5€. Funciones centros de enseñanza Red de Teatros Públicos de Castilla y León

AGENDA SOCIAL



**GASTRONOMÍA.** La gastronomía segoviana en la tele. El restaurante El Portón - Las Casillas de Sotosalbos fue uno de los lugares elegidos por los hermanos Torres para conocer los secretos del cochinito asado y enfrentarse a un nuevo reto culinario. El programa dedicado a Segovia pudo verse anoche en TVE en el programa cocinados, un espacio en el que los chefs, Sergio y Javier Torres, que cuentan con una estrella Michelin, recorren distintos lugares de España para descubrir sus mejores materias primas y distintas formas de preparación.



**CUMPLEAÑOS.** Felicidades princesota, toda tu familia te desea un feliz cuarto cumpleaños y que pases un día muy especial.



**CUMPLEAÑOS.** Cuatro años, como pasa el tiempo. De parte de tus papis y tu hermano Mario. Que pases un magnífico día y sigas tan guapa como siempre. Felicidades Nerea.



**CUMPLEAÑOS.** Muchas felicidades. Para Miguel Jimeno Postigo que hoy cumple 7 años y deseamos que pases un día muy feliz rodeado de tus papas, amigos, familiares de Escalona del Prado y Cantimpalos, y en especial de tu hermana Claudia.



**CUMPLEAÑOS.** Han pasado ya 29 años, parece que fue ayer. Te deseamos un feliz día de cumpleaños, tu madre y hermanos. Un besazo. Te queremos.



**INAUGURACIÓN.** Mañana se inaugura a las 19.00 h. 'German's Bar' en la C/ Regimiento de Artillería 41, n. 2 (La Albuera), está dirigido por German, que lleva en el sector un montón de años y sabe muy bien lo que nos gusta a los segovianos, una buena bebida con el mejor pincho entre buenos amigos, como aquellos maravillosos años. Suerte, aunque sabemos que no la necesitas.



**CUMPLEAÑOS.** Muchas felicidades para la mejor abuela del mundo.



**REUNIÓN** Esta historia es de un grupo de compañeros que servimos juntos al ejército español durante 20 meses. Por novena vez consecutiva nos hemos reunido el pasado día 9 algunos compañeros, para charlar contándonos cosas de nuestra vida y cenar todos juntos. Como todos los años, Jesús nos ha amenizado con unas charlas religiosas, que nos han conmovido profundamente a todos.

# RENAULT VEHÍCULOS DE OCASIÓN

**EMAYSA S.A. C. PEÑALARA 2, POL. IND. EL CERRO**
**Tel: 921 42 26 81**

**SCENIC DYNAMIQUE**  
DCI 110CV S&S  
Año 2012 **16.200 €**

**MEGANE DYNAMIQUE**  
DCI 110CV S&S  
Año 2013 **15.400 €**

**MEGANE DYNAMIQUE**  
DCI 110CV S&S  
Año 2013 **15.400 €**

# EL TIEMPO



Necesitamos tu Sangre

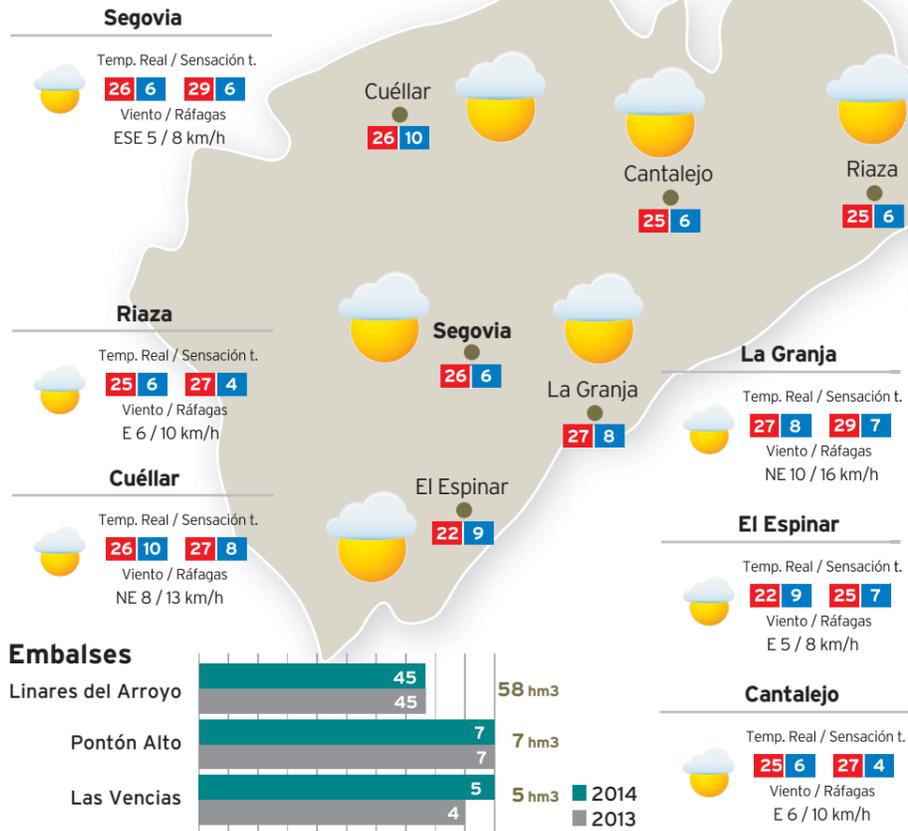


Vente a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia) 921 46 14 39

## Hoy en Segovia



### Embalses

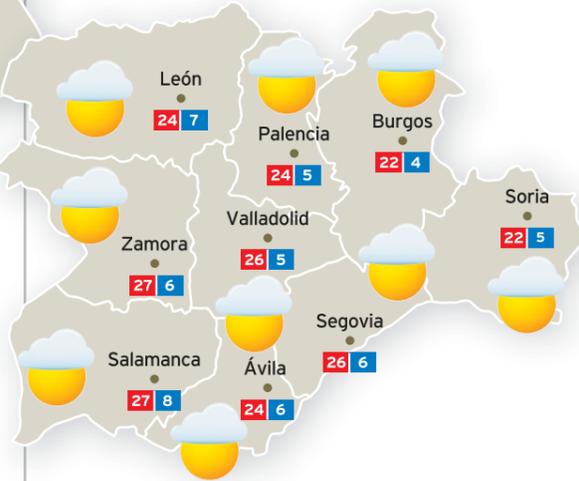


## Próximos días en la provincia

	Viernes (70% fiabilidad)	Sábado (60% fiabilidad)	Domingo (50% fiabilidad)
<b>Segovia</b>	Temp. Real / Sensación t. 26 / 4 - 29 / 4 Viento / Ráfagas NNE 6 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 25 / 7 - 29 / 7 Viento / Ráfagas NNE 6 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 26 / 10 - 29 / 10 Viento / Ráfagas SSO 6 / 11 km/h
<b>Cantalejo</b>	Temp. Real / Sensación t. 24 / 4 - 27 / 3 Viento / Ráfagas ENE 10 / 14 km/h	Temp. Real / Sensación t. 24 / 7 - 27 / 5 Viento / Ráfagas NE 8 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. 26 / 10 - 28 / 9 Viento / Ráfagas S 8 / 11 km/h
<b>Cuéllar</b>	Temp. Real / Sensación t. 25 / 8 - 25 / 6 Viento / Ráfagas NE 11 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 24 / 9 - 25 / 9 Viento / Ráfagas NE 11 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 26 / 8 - 29 / 7 Viento / Ráfagas SSO 5 / 13 km/h
<b>El Espinar</b>	Temp. Real / Sensación t. 22 / 7 - 25 / 7 Viento / Ráfagas ENE 6 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. 22 / 8 - 26 / 7 Viento / Ráfagas NE 5 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 22 / 10 - 26 / 10 Viento / Ráfagas S 6 / 11 km/h
<b>La Granja</b>	Temp. Real / Sensación t. 26 / 4 - 26 / 4 Viento / Ráfagas NE 13 / 23 km/h	Temp. Real / Sensación t. 24 / 6 - 24 / 6 Viento / Ráfagas NE 13 / 19 km/h	Temp. Real / Sensación t. 26 / 9 - 28 / 8 Viento / Ráfagas OSO 8 / 19 km/h
<b>Riaza</b>	Temp. Real / Sensación t. 24 / 4 - 27 / 3 Viento / Ráfagas ENE 10 / 14 km/h	Temp. Real / Sensación t. 24 / 7 - 27 / 5 Viento / Ráfagas NE 8 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. 26 / 10 - 28 / 9 Viento / Ráfagas S 8 / 11 km/h

## Hoy en Castilla y León

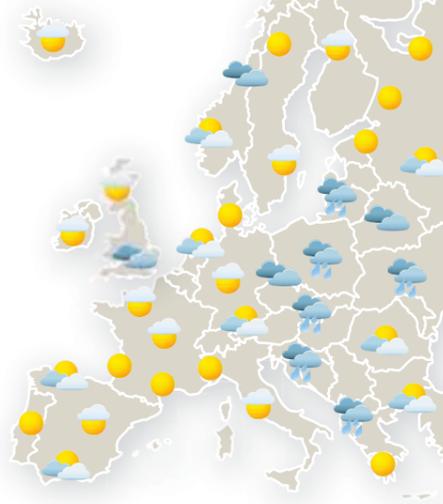
DESPEJADO O POCO NUBOSO CON INTERVALOS DE NUBES ALTAS. TEMPERATURAS EN LIGERO A MODERADO ASCENSO. VIENTOS DEL NE, FLOJOS CON INTERVALOS DE MODERADOS.



## Hoy en España



## Hoy en Europa



### BONOLOTO

Lunes 12 de mayo	1 - 3 - 24 - 31 - 34 - 44 Complem. 20 - R: 4
Martes 13 de mayo	5 - 11 - 28 - 33 - 34 - 41 Complem. 44 - R: 4
Miércoles 14 de mayo	19 - 20 - 24 - 33 - 39 - 46 Complem. 42 - R: 6
Viernes 9 de mayo	6 - 10 - 19 - 20 - 42 - 46 Complem. 14 - R: 3

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 8 de mayo	11 14 22 26 38 44 Complem. 42 Reintegro 0
------------------	--

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 10 de mayo	5 15 17 23 33 37 Complem. 16 Reintegro 6
-------------------	---

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 11 de mayo	19 20 21 47 54 Nº Clave (Reintegro) 0
--------------------	--

### EUROMILLONES

Martes 13 de mayo	4 - 13 - 30 - 34 - 47 Estrellas 2 - 6
Viernes 9 de mayo	3 - 21 - 26 - 28 - 45 Estrellas 7 - 10

### EL 7/39

Jueves 8 de mayo	3 5 6 20 31 34 38 Reintegro 4
------------------	----------------------------------

### Lunes 12 de mayo

1 6 18 20 25 29 37 Reintegro 5
-----------------------------------

### ONCE

Miércoles 14 de mayo	77099
Martes 13 de mayo	10663
Lunes 12 de mayo	49639
Domingo 11 de mayo	68566
Sábado 10 de mayo	41259
Viernes 9 de mayo	83579
Jueves 8 de mayo	19266

### SUPER ONCE

Miércoles 14 de mayo	14, 20, 22, 28, 31, 33, 37, 38, 43, 49, 52, 53, 55, 56, 57, 58, 66, 67, 69, 76
----------------------	--

Aspas Proyectos

Teléfonos  
678 52 53 97  
678 69 04 69

TRASTEROS Y  
PLAZAS DE GARAJE  
VARIOS TAMAÑOS  
COMPRA Y ALQUILER

EN  
SEGOVIA

pdeantoniog@gmail.com

Necesitamos tu Sangre



Venite a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA  
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

LOS CINCO MÁS VISTOS DEL MARTES

La nueva serie dramática de Antena 3 dominó con el mejor estreno del año, superando a los de *Velvet* y *El Príncipe*. El concurso *¡Mira quien baila!* (12,8%) de Telecinco cayó con su cambio de día.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. SIN IDENTIDAD. ESTRENO	4.931.000	25,7%	ANTENA 3
2. INFORMATIVOS T5 (21H)	2.829.000	19,2%	TELECINCO
3. EL HORMIGUERO	2.815.000	15,4%	ANTENA 3
4. PASAPALABRA	2.578.000	22,4%	TELECINCO
5. EL INTERMEDIO	2.298.000	13%	LA SEXTA

SHARE Y DESTACADOS

25,7%

SIN IDENTIDAD. ANTENA 3

La primera entrega de la venganza de María (Megan Montaner), una joven que se siente traicionada por quien ella creía que era su familia biológica logró el *minuto de oro* a las 23,43 horas, con 5.316.000 millones y un 29,7% de share.



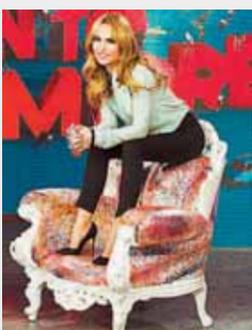
La festividad de San Isidro Labrador se celebra en 13TV

Los telespectadores podrán ver en directo la celebración de la Solemne Misa oficiada por el Cardenal Arzobispo de Madrid, Don Antonio María Rouco Varela en la Real Colegiata de San Isidro de la capital de España. 13 TV. 11,00 HORAS



'Atrapa un millón' emite el especial 'Locos años 20'

Este es el primer especial de una serie dedicada a las décadas del Siglo XX que el concurso diario presentado por Carlos Sobera emitirá las próximas semanas. Hoy, los años 20. ANTENA 3. 20,00 HORAS

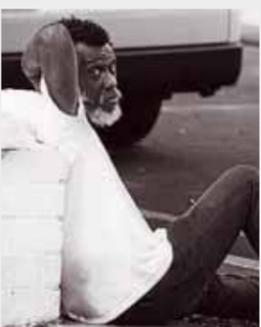


Patricia Conde regresa con 'Ciento y la noche'

Estreno de este espacio de cámara oculta en el que Patricia Conde es la encargada de liderar a un nutrido grupo de bromistas dispuestos a llevar sus gamberradas a la calle para disfrute de la audiencia. CUATRO. 22,30 HORAS

'En Portada' analiza el crecimiento del desigual Panamá

Panamá crece a un ritmo similar al de China, duplicando la media latinoamericana. La situación en el país es tan desigual como las dos ciudades que escoltan los extremos de su adorado Canal. TVE 2. 23,30 HORAS



tve1

- 06:00 Noticias 24 horas
- 06:30 Telediario matinal
- 08:30 Los desayunos de TVE
- 10:05 La mañana de La 1
- 14:00 Informativo territorial
- 14:30 Corazón
- 15:00 Telediario 1.
- 16:00 Informativo territorial Resumen
- 16:05 Entre todos.
- 18:45 España directo
- 20:30 Corazón
- 21:00 Telediario 2
- 22:30 Debate Electoral
- 23:30 Cine.
- 02:05 La noche en 24 H

tve2

- 08:00 TVE English
- 08:25 España en comunidad
- 08:55 Biodiario
- 09:00 Pueblo de Dios
- 09:30 Aquí hay trabajo
- 10:00 La aventura del saber
- 11:00 Documental
- 11:55 Para todos La 2
- 13:35 Don Matteo.
- 14:35 Docufilia
- 15:30 Saber y ganar.
- 16:05 Grandes documentales
- 18:00 Docufilia
- 18:50 Para todos La 2
- 20:10 Don Matteo
- 21:00 Docufilia
- 22:00 Documental
- 23:30 En Portada
- 00:15 La 2 Noticias
- 00:45 Días de cine
- 01:45 Conciertos Radio 3

- 06:00 Teletienda Club
- 06:15 Noticias de la mañana
- 08:55 Espejo público
- 12:15 Karlos Arguiñano en tu cocina
- 12:50 La ruleta de la suerte
- 14:00 Los Simpson
- 15:00 Antena 3 Noticias 1
- 15:45 Deportes 1
- 16:00 El tiempo
- 16:30 Amar es para siempre
- 17:30 El secreto de
- 18:45 ¡Ahora caigo! Concurso
- 20:00 Atrapa un millón diario
- 21:00 Antena 3 Noticias 2
- 21:30 Deportes 2
- 21:40 El tiempo
- 21:45 El Hormiguero
- 22:40 Cine.
- 00:30 Cine.

cuatro

- 07:00 El zapping de surfers
- 08:30 Fauna letal
- 09:30 Alerta cobra.
- 12:20 Las mañanas de Cuatro
- 14:00 Noticias Cuatro.
- 14:45 Deportes Cuatro.
- 16:00 Ciega a citas.
- 17:00 Avenida Brasil. Serie
- 17:55 Castle. Serie.
- 18:45 Mi madre cocina mejor que la tuya
- 20:00 Noticias Cuatro.
- 21:00 Deportes Cuatro
- 21:30 Central de cómicos. Humor
- 22:30 Ciento y la noche

5

- 06:30 Informativos Telecinco
- 08:55 El programa de Ana Rosa.
- 12:45 Mujeres y hombres y viceversa.
- 14:30 De buena ley.
- 15:00 Informativos Telecinco.
- 16:00 Sálvame diario.
- 20:15 Pasapalabra.
- 21:05 Informativos Telecinco.
- 22:00 Supervivientes.
- 22:40 Resurrección.
- 00:30 Hable con ellas

6

- 06:00 La Sexta en concierto
- 07:45 Al rojo vivo. R
- 09:30 Crímenes imperfectos
- 10:30 Investigadores forenses
- 11:30 Informe criminal
- 12:30 Al rojo vivo.
- 14:00 La Sexta Noticias.
- 14:55 Jugones
- 15:10 La Sexta Meto
- 15:45 Zapeando
- 17:15 Más vale tarde
- 20:00 La Sexta Noticias
- 20:45 La Sexta Meteo
- 21:00 La Sexta Deportes
- 21:30 El Intermedio.
- 22:30 El jefe infiltrado.
- 00:30 En el aire
- 01:45 El chiringuito de Jugones

cyltv

- 08:00 Buenos días CyL
- 11:00 Vamos a ver. R.
- 12:30 45 minutos
- 13:30 Somos de pueblo
- 14:30 CYLTV Noticias
- 15:10 CYLTV Deportes
- 15:20 El tiempo
- 15:35 CYLTV Noticias. R.
- 16:10 Vamos a ver.
- 17:50 JAG Alerta roja. Serie
- 18:45 Cine.
- 20:30 CYLTV Noticias
- 21:10 CYLTV Deportes
- 21:15 El tiempo
- 21:30 Hoy toca jota
- 22:00 Hecho en Castilla y León.
- 23:00 Castellanos y leoneses por España.
- 00:00 CYLTV Noticias.
- 00:45 El tiempo

8

- 07:30 El sargento Preston. Serie
- 08:25 Arriba y abajo. Serie
- 09:15 Compañeros. Serie.
- 10:30 Noticias 8
- 11:00 Programación local
- 13:00 El Shaka. Serie
- 14:00 Noticias 8
- 14:30 Toda una dama. Telenovela
- 15:30 Noticias 8. Informativo
- 16:00 Programación local
- 18:00 El sargento Preston. Serie
- 18:45 Arriba y abajo. Serie
- 19:35 Compañeros. Serie.
- 21:00 Noticias 8. Informativo
- 21:30 Programación local
- 23:30 Noticias 8. Informativo
- 00:00 Programación local
- 02:00 Programación de noche

tdp

- 06:00 Tennis Masters 1000 Roma
- 09:20 Reportaje paralímpicos
- 09:30 Mountain Bike Open de España La Vall de Lord
- 09:45 Ciclismo 3ª Marcha
- 10:00 Hípica concurso de saltos
- 11:00 Tennis Masters 1000 Roma
- 20:30 Conexión Teledporte
- 00:00 Estudio Estadio
- 01:45 Turf carreras de caballos
- 02:45 Golf Open de España
- 04:15 Tennis Masters 1000 Roma

movistar TV

**DESTACADOS DE HOY**

**Series.**  
**Resurrection**  
22:15 horas AXN (dial 11)

**Giro de Italia.**  
Sexta etapa  
14:30 horas. Eurosport (dial 40)

**El secreto de Crickely Hall**  
Disponible Series alquiler

- 07:30 Madrid ritmo salvaje
- 08:00 Espacios electorales
- 08:25 Animalia
- 09:30 Instinto animal
- 10:30 Especial informativo: Actos oficiales San Isidro
- 14:00 Telenoticias 1.
- 15:10 Hora deportiva
- 15:35 El tiempo
- 15:55 Cine western.
- 18:05 Previo Toros
- 19:00 Toros desde Las Ventas
- 21:05 Telenoticias.
- 21:45 Hora deportiva.
- 21:40 El tiempo
- 22:00 Los tele tipos
- 22:30 Ruta 179. Nuevo Baztán y Villar del olmo
- 00:00 Diario de la noche.

clan

- 09:20 Los Lunnis y sus amigos
- 09:32 Noddy
- 09:53 Pocoyó
- 12:35 Los pingüinos de Madagascar
- 13:00 Pokémon
- 13:20 La brigada mascota
- 13:45 Victorious
- 15:10 Los pingüinos de Madagascar
- 15:55 Sam el bombero
- 16:40 Tree fu tom
- 17:00 La abeja Maya
- 17:20 Peppa Pig
- 17:45 Caillou
- 18:10 Matt Hatter Chronicles
- 18:35 Bolts i Blip
- 18:55 Pokémon
- 19:15 La brigada mascota
- 19:40 Las tortugas ninja
- 20:00 Desafío Champions Sendokai
- 20:20 La oveja Shaun
- 20:30 Bob Esponja
- 21:15 Los pingüinos de Madagascar
- 21:40 Bob Esponja

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

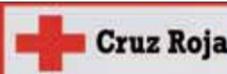
**GRACIAS**

A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA, POR ESTAR AHÍ. YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.



**HAZTE SOCIO**  
902 22 22 92  
WWW.MENOSMAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas



# películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

## butaca de cine

★★	Dresden, el infierno	18:45	CyLTV	Bélica
★★	Qué les pasa a los hombres	22:30	Nova	Comedia romántica
★	Fuego cruzado	22:40	Antena 3	Thriller
★★★	El albergue de la sexta felicidad	23:30	TVE 1	Aventuras
★★★	Los amos de Brooklyn	00:30	Antena 3	Thriller
★	La mujer del predicador	00:55	Nova	Comedia

### 22:40 Fuego cruzado

(ANTENA 3) ★

EEUU, 2012. 97 minutos. D.: David Barrett. R.: Josh Duhamel, Rosario Dawson, Bruce Willis, Vincent D'Onofrio, Curtis '50 Cent' Jackson, Quinton 'Rampage' Jackson, Vinnie Jones, Richard Schiff



Un bombero fuera de servicio es testigo de un asesinato a manos de una banda de mafiosos. Entra en el programa de protección de testigos hasta que testifique, pero no consigue ocultarse por mucho tiempo de la banda, por lo que decide actuar por su cuenta.

### 23:30 El albergue de la sexta felicidad

(TVE 1) ★★★

EEUU, 1958. 158 m. D.: Mark Robson. R.: Ingrid Bergman, Curd Jürgens, Robert Donat, Michael David, Athene Seyler, Ronald Squire, Moultrie Kelsall, Richard Wattis, Peter Chong, Tsai Chin

Gladys Aylward, una intrépida misionera británica, creó en China un albergue para acoger a los agotados y hambrientos viajeros que recorrían las montañas. Consiguió, además, ganarse la confianza y la admiración de los hostiles nativos, enamorar a un coronel euro-asiático y convertir al cristianismo a un poderoso mandarín.



# series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

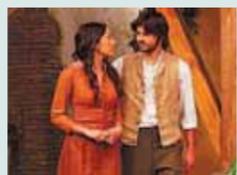
## butaca de ficción

★★	Los Simpsons	14:00	Antena 3	Animación
★★	El secreto de P. Viejo	17:30	Antena 3	Telenovela
★★	Ciega a citas	16:00	Cuatro	Comedia
★★	Don Matteo	20:10	TVE 2	Comedia
★★★	Resurrection. Estreno	22:40	Telecinco	Intriga

### 17:30 El secreto de Puente Viejo

(ANTENA 3) ★★

Resulta que Aurora y Gonzalo han conseguido escapar y la detención de Conrado y Aníbal era otra maniobra de distracción aunque el geólogo no lo sabía y no le sienta del todo bien haber sido engañado por Aurora. Tras recapacitar un poco entiende que era la mejor decisión y decide ayudar a María con el cuidado de los enfermos. Francisca se ocupa de Mauricio, pero van a tener que hacer algo más que poner un catre en la cocina.



### 22:40 Resurrection

(TELECINCO) ★★★

¿Una bendición, un milagro o el inicio del Apocalipsis? Un acontecimiento extraordinario convulsionará a la población mundial: la inexplicable y progresiva aparición de personas ya fallecidas que regresan del Más Allá. Una de las comunidades más afectadas por este asombroso fenómeno será la de Arcadia, un pequeño pueblo de Missouri, donde sus habitantes verán volver a varios de sus seres queridos a los que nadie esperaba ver de nuevo. Este misterio constituye el eje argumental de esta nueva serie de corte sobrenatural.



# deporte

## butaca deportiva

Tenis. Masters 1.000 de Roma	11:00	Teledporte
Ciclismo. Giro de Italia	14:30	Eurosport y Movistar TV
Fútbol. Europeo sub'17	17:45	Eurosport
Ciclismo. Tour de California	23:00	Eurosport
Fútbol. Estudio Estadio	00:00	Teledporte

### 11:00 Tenis: Masters 1.000 de Roma

(TELEDEPORTE)

El español Rafa Nadal debutará hoy en el Masters 1.000 de Roma ante el francés Gilles Simon después de ganar el pasado domingo el título en Madrid. El número uno del mundo, que consiguió la victoria en 2013, espera disipar las dudas de su temporada en tierra batida a menos de dos semanas de que arranque Roland Garros. Además, el balear solo se enfrentaría con el serbio Novak Djokovic o con el suizo Roger Federer en una hipotética final.



# debate y entretenimiento

## butaca de programas

Central de cómicos. Estreno	21:30	Cuatro
Hecho en Castilla y León	22:00	CyLTV
Debate electoral Elecciones Europeas	22:30	TVE 1
El jefe infiltrado. MRW	22:30	La Sexta

### 21:30 Central de cómicos

(CUATRO)



Central de Cómicos es un programa de creación propia proveniente del espacio humorístico: Nuevos Cómicos. Bajo este título (Central de Cómicos) se reúne todos los contenidos propios de comedia en vivo y en directo. La mecánica de estos programas es exactamente la misma, ya que un grupo de personas se reúne para contar un monólogo. El único cambio es que en Central de Cómicos Express se emiten varios speeches cortados. Cada día desfilan varios humoristas que sobre las tablas pondrán en escenas sus dotes de oratoria así como su gracia a la hora de narrar su historia.

### 22:00 Hecho en Castilla y León

(CYLTV)

María Nieto presenta una de las empresas energéticas más innovadoras de la comunidad y una de las textiles más veteranas. También descubre cómo se fabrica un cilindro hidráulico y todas las aplicaciones que puede tener en Cicrosa, Valladolid que fabrican 80.000 unidades cada año. Tina Systems ha desarrollado en Segovia un electrolizador que transforma energía en hidrógeno y un módulo que gestiona esa energía para llevar servicios sanitarios, educativos y de transporte a pueblos de difícil acceso en países subdesarrollados. Manuel Bruno Fraile es una de las empresas textiles que sobrevive actualmente en Béjar (Salamanca), conocido en sus años gloriosos como el Manchester español.



### 22:30 Debate Electoral Elecciones Europeas

(TVE 1 y CANAL 24 HORAS)

Tras el aplazamiento por el asesinato de Isabel Carrasco, María Casado presenta esta noche el debate televisado entre Elena Valenciano y Arias Cañete. La periodista moderará el debate cara a cara que protagonizarán esta noche Elena Valenciano y Miguel Arias Cañete, candidatos del PSOE y PP respectivamente, a las elecciones europeas del próximo domingo 25 de mayo. El encuentro tendrá lugar tras Telediario 2 y en el se verterán las ideas de los aspirantes a la Eurocámara, que llevan varios días preparando este encuentro con la ciudadanía.

### 22:30 El jefe infiltrado

(LA SEXTA)

Cambiar la corbata y el coche de ejecutivo por la gorra y la furgoneta de reparto. Este será el primer requisito al que tendrá que enfrentarse El jefe infiltrado Guillermo Pérez, Director General Adjunto de MRW. Bajo una falsa identidad en la que se hará pasar por un nuevo empleado, el directivo más joven de la temporada, tendrá que ocultar su madera de líder y acatar las órdenes de quienes, en realidad, son sus trabajadores. El jefe infiltrado provocará el caos en un centro de reparto, sufrirá la dureza de un largo viaje nocturno de transporte de paquetes y descubrirá un importante problema en el servicio de transporte de animales. Guillermo Pérez conoce a Wilfred, el que fuera portero del Rayo Vallecano en los años 90.



## La Finca de Duque



Con la garantía de Julián Duque. La tradición familiar, el sabor de Segovia



| LA ÚLTIMA |



Las concejalas de Educación y Tráfico ofrecieron una charla a los alumnos del colegio público Villalpando. / EL ADELANTADO

## Una ciudad **más respetuosa**

Los escolares del colegio Villalpando son los protagonistas de una actividad que busca concienciar sobre la importancia de respetar las normas de convivencia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El trabajo coordinado de las concejalías de Juventud, Educación, Servicios Sociales y Tráfico y Transporte, y la gran implicación del colegio público Villalpando han hecho posible la conclusión con éxito del programa 'Convive tu ciudad', una campaña puesta en marcha el pasado mes de febrero con el objetivo de lograr que los más jóvenes sean conscientes de la necesidad de realizar un uso correcto y adecuado de los espacios públicos.

Los alumnos de sexto de

Primaria han sido los protagonistas del programa. Ellos han salido a la calle y analizado el entorno que les rodea, su barrio y su colegio. Han detectado y comprobado el mal uso que se hace de los espacios públicos, del mobiliario urbano, han tomado nota de las carencias y necesidades que existen y han analizado cómo resolverlas.

Hoy, ante las concejalas de Educación, Lirio Martín, y de Tráfico y Transporte, María José de Andrés, han presentado las conclusiones a las que han llegado y los compromi-

tos personales que adquieren.

No realizar *graffitis* o pintadas en las paredes, respetar el mobiliario, depositar los residuos en los contenedores correspondientes, no tirar chicles al suelo, avisar a la policía si se ve algún acto vandálico, recoger las cacas de los perros y no orinar en la vía pública son algunos de los compromisos que han asumido los niños que han participado en esta iniciativa.

Tras los resultados obtenidos en este programa piloto y viendo la implicación y receptividad de los estudiantes, es-

ta actividad se extenderá a otros centros de enseñanza de la capital en el curso 2014/2015 formando parte de la propuesta municipal 'Segovia, Ciudad Educadora'.

Sin duda la educación de los más jóvenes es el mejor medio para prevenir conductas inadecuadas después. Es la forma de evitar que el Ayuntamiento tenga que abrir expedientes sancionadores, tanto en menores como en mayores de edad, por infringir las ordenanzas municipales, en concreto, la Ordenanza de Convivencia Ciudadana.

### HEMEROTECA

#### EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Hace **75** años

15 de mayo de 1939

*Estados Unidos en caso de conflicto europeo*

*No podrían enviar un Ejército expedicionario a Europa*

**En 1917 pudo hacerlo porque la neutralidad del Japón permitió a Washington la escuadra del Pacífico. Actualmente, el Japón, amigo de Alemania e Italia, obliga a no dejar desguarnecida aquella costa**

Washington, 12.- (...) la ha formulado un prestigioso periodista en un importante periódico de Nueva York, el cual ha analizado la situación militar y política exterior de Estados Unidos en caso de guerra. El hecho de que Estados Unidos deben contar desde el principio con Japón, que suele estar con los Estados totalitarios, todos los cálculos de Roosevelt de que puede enviar a Europa un Ejército como en 1917, han caído por su base. (...)

#### La reforma de la enseñanza primaria Está ya ultimada la ley de bases

Burgos.- El Gobierno tiene ultimada la ley de bases para la reforma de la enseñanza primaria. Es muy importante. Se aborda con un sentido moderno el orden pedagógico de los principales problemas que con la enseñanza se relacionan. Se atiende en primer lugar a la escuela primaria como formadora del espíritu y de la cultura del niño. El espíritu religioso y el amor a la Patria forman la tarea primordial del maestro. La escuela primaria abarcará varios grados. Habrá casas maternas y casa cuna, donde serán acogidos los niños hasta que cumplan los tres años. Los de tres a seis años recibirán instrucción en las escuelas de provincia. De seis a doce, en las escuelas de primera enseñanza. Se instituye la creación de escuelas rurales para pueblos de censo inferior a 500 habitantes.

#### Anuncios por palabras

Madrid. Salvoconductos para esta capital los gestiona CASTILLA, agencia de negocios. Plaza de la Rubia, 9, con rapidez y economía. Salvoconductos para entrar en Madrid los remite rápidamente agencia "Omnia", Héroes de Toledo, 2. Valladolid.

Salvoconductos para Madrid, se gestionan y entregan a las 48 horas de su petición. Oficinas PROVENCIO, Colón, 7, teléfono 239.



# Restaurante La Matita



*Amplios y acogedores comedores para sus celebraciones familiares, de amistad y de empresa*

Ctra. de Soria, km 172 | Telf reservas: 921 40 30 77 | COLLADO HERMOSO Segovia